

زبان و ادبیات دری

صنف دهم برای مکاتب پشتوزبان



دری صنف دهم - برای مکاتب پشتو زبان



سرود ملي

داعزت دهرافغان دی هر بچی یې قهرمان دی د بلوڅو د ازبکو د بلوڅو د ازبکو د ترکمنو د تاجکو پامیریان، نورستانیان هم پشه بان هم ایماق، هم پشه بان لکه لمر پر شنه آسمان لکه زړه وي جاویدان وایوالله اکبر وایوالله اکبر

دا وطن افغانستان دی کور د سولې کور د تورې دا وطن د ټولو کور دی د پښتون او هـزاره وو ورسره عرب، گوجر دي براهوي دي، قزلباش دي دا هېواد به تل ځليږي په سينه کې د آسيا به نوم د حق مودي رهبر نوم د حق مودي رهبر





زبان و ادبیات دری

صنف دهم

برای مکاتب پشتوزبان

سال چاپ: ۱۳۹۸ هـ. ش.

مشخصاتكتاب

مضمون: دری

مؤلفان: گروه مؤلفان کتابهای درسی بخش دری نصاب تعلیمی

ویراستاران: اعضای دیپارتمنت ویراستاری و ایدیت زبان دری

صنف: دهم (برای مکاتب پشتوزبان)

زبان متن: دری

انکشاف دهنده: ریاست عمومی انکشاف نصاب تعلیمی و تألیف کتب درسی

ناشر: ریاست ارتباط و آگاهی عامهٔ وزارت معارف

سال چاپ: ۱۳۹۹ هجری شمسی

ایمیل آدرس: curriculum@moe.gov.af

حق طبع، توزیع و فروش کتابهای درسی برای وزارت معارف جمهوری اسلامی افغانستان محفوظ است. خرید و فروش آن در بازار ممنوع بوده و با متخلفان برخورد قانونی صورت می گیرد.

ييام وزير معارف

اقرأ باسم ربك

سپاس و حمد بیکران آفریدگار یکتایی را که بر ما هستی بخشید و ما را از نعمت بزرگ خواندن و نوشتن برخوردار ساخت، و درود بی پایان بر رسول خاتم – حضرت محمد مصطفی ﷺ که نخستین پیام الهی بر ایشان «خواندن» است.

چنانچه بر همه گان هویداست، سال ۱۳۹۷ خورشیدی، به نام سال معارف مسمی گردید. بدین ملحوظ نظام تعلیم و تربیت در کشور عزیز ما شاهد تحولات و تغییرات بنیادینی در عرصههای مختلف خواهد بود؛ معلم، متعلم، کتاب، مکتب، اداره و شوراهای والدین، از عناصر شش گانه و اساسی نظام معارف افغانستان به شمار می روند که در توسعه و انکشاف آموزش و پرورش کشور نقش مهمی را ایفا می نمایند. در چنین برهه سرنوشت ساز، رهبری و خانوادهٔ بزرگ معارف افغانستان، متعهد به ایجاد تحول بنیادی در روند رشد و توسعه نظام معاصر تعلیم و تربیت کشور می باشد.

از همین رو، اصلاح و انکشاف نصاب تعلیمی از اولویتهای مهم وزارت معارف پنداشته می شود. در همین راستا، توجه به کیفیت، محتوا و فرایند توزیع کتابهای درسی در مکاتب، مدارس و سایر نهادهای تعلیمی دولتی و خصوصی در صدر برنامههای وزارت معارف قرار دارد. ما باور داریم، بدون داشتن کتاب درسی باکیفیت، به اهداف پایدار تعلیمی در کشور دست نخواهیم یافت.

برای دستیابی به اهداف ذکرشده و نیل به یک نظام آموزشی کارآمد، از آموزگاران و مدرسان دلسوز و مدیران فرهیخته بهعنوان تربیت کننده گان نسل آینده، در سراسر کشور احترامانه تقاضا می گردد تا در روند آموزش این کتاب درسی و انتقال محتوای آن به فرزندان عزیز ما، از هر نوع تلاشی دریغ نورزیده و در تربیت و پرورش نسل فعال و آگاه با ارزشهای دینی، ملی و تفکر انتقادی بکوشند. هر روز علاوه بر تجدید تعهد و حس مسؤولیت پذیری، با این نیت تدریس راآغاز کنند، که در آیندهٔ نزدیک شاگردان عزیز، شهروندان مؤثر، متمدن و معماران افغانستان توسعه یافته و شکوفا خواهند شد.

همچنین از دانش آموزان خوب و دوست داشتنی به مثابه ارزشمندترین سرمایههای فردای کشور می خواهم تا از فرصتها غافل نبوده و در کمال ادب، احترام و البته کنجکاوی علمی از درس معلمان گرامی استفادهٔ بهتر کنند و خوشه چین دانش و علم استادان گرامی خود باشند.

در پایان، از تمام کارشناسان آموزشی، دانشمندان تعلیم و تربیت و همکاران فنی بخش نصاب تعلیمی کشور که در تهیه و تدوین این کتاب درسی مجدانه شبانه روز تلاش نمودند، ابراز قدردانی کرده و از بارگاه الهی برای آنها در این راه مقدس و انسانساز موفقیت استدعا دارم.

با آرزوی دستیابی به یک نظام معارف معیاری و توسعه یافته، و نیل به یک افغانستان آباد و مترقی دارای شهروندان آزاد، آگاه و مرفه.

> دکتور محمد میرویس بلخی وزیر معارف



فهرست

صفحه	عنوان	شمارهٔ درس	
١	آنکه ایمان داد مش <i>ت خاک</i> را	درس اول	
γ	نعت سردار ثقلين	درس دوم	
11	بزرگی جهان	درس سوم	
۱۲	فرهنگ مطالعه	درس چهارم	
۲۳	تربيت فرزند	درس پنجم	
۲۹	دقیقی بلخی	درس ششم	
۳۵	ناول چیست؟	درس هفتم	

صفحه	عنوان	شمارهٔ درس
۴.	داستان کوتاه (یتیم)	درس هشتم
49	پند بزرگان	درس نهم
۵۵	کریمتر از حاتم طایی	درس دهم
۵۹	حافظ شيرازى	درس یازدهم
۶۷	گفتار پیامبرﷺ	درس دوازدهم
۷۳	مقام زن از دیدگاه اسلام	درس سيزدهم
۸۱	بلخ (امالبلاد)	درس چهاردهم
۸٧	آیین سخنرانی	درس پانزدهم
٩٣	عبدالرازق فانى	درس شانزدهم
99	چیزی را که به خود نمیپسندی به	درس هفدهم
۱۰۵	بهارستان جامی	درس هژدهم
111	مروت و مردانه گی	درس نزدهم
۱۱۷	زندہ گی همین لحظههاست	درس بیستم
178	جهان معنوي	درس بیست و یکم
179	شرط نیکنامی	درس بیست و دوم
۱۳۵	نیکخواهی و خدمت به خلق	درس بیست و سوم
١٣٩	امام فخرالدين رازي	درس بیست و چهارم
144	نوعدوستى	درس بیست و پنجم
149	فردوسى	درس بیست و ششم
۱۵۵	در وصف وطن	درس بیست و هفتم
181	ورزش و تندرستی	درس بیست و هشتم
187	واژەنامە	



درس اول

آنکه ایمان داد مشت خاک را



عبادت، وسیلهٔ تکامل و سعادت ماست و دستور خداوند الله نماز، نوعی لطف و رحمت و رهنمایی است که ما را به کمال می رساند. نماز پنجگانه، اظهار شکران و سپاس دایمی از همه نعمتها و خوبی هایی است که خداوند رحمان به ما داده است.

در مضمون بعضی احادیث مبارک آمده است که: «انسان در حال نماز با خدای خود نجوا و گفتگو می کند و اگر انسان لذت این گفتگو را بچشد، هیچگاه از حال نماز خارج نمی شود.»

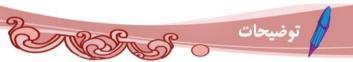
راستی چقدر لذت بخش است با خدای جهان آفرین به گفتگو و مناجات پرداختن! و روحی به عظمت تمام هستی یافتن و با خدای هستی هم سخن شدن!

حمد بی حد مر خدای پاک را آنکه در آدم دمید او روح را آنکه فرمان کرد قهرش باد را آنکه لطف خویش را اظهار کرد آن خداوندی که هنگام سحر سوی آن خصمی که تیر انداخته آنکه اعدا را به دریا در کشید چون عنایت قادر قیوم کرد با سلیمان داد ملک و سروری از تن صابر به کرمان قوت داد

آنکه ایمان داد مشت خاک را داد از توفان نجات او نوح را تا سزایی داد قوم عاد را بر خلیلش نار را گلزار کرد کرد قوم لوط را زیر و زبر پشهیی کارش کفایت ساخته ناقه را از سنگ خارا بر کشید در کف داوود آهن موم کرد شد مطیع خاتمش دیو و پری هم زیونس لقمهیی با حوت داد

بندهیی را اره بر سر می کشد دیگری را تاج بر سر می نهد

عطار



- خداوند تبارک و تعالی در اثر کبر، غرور و نافرمانی قوم عاد، به باد دستور داد تا عادیان را زیر و زبر کند.
 - ♦ قوم عاد: نام قبیلهیی از نسل عاد بن نوح که هود الیشان پیامبر ایشان بود.
- ◆ حضرت ابراهیم النام را نمرودیان در آتش انداختند تا مانع بت تراشی و بت پرستی شان نشود؛ اما آتشی که به فرمان نمرود برای سوزاندن ابراهیم خلیل الله افروخته شده بود به امر خداوند ایر حضرت ابراهیم النام گلستان گشت.

یا رب این آتش که بر جان من است سرد کن زانسان که کردی بر خلیل این آتش که بر جان من است سرد کن زانسان که کردی بر خلیل

- چون قوم لوط به نصایح حضرت لوط ﷺ گوش نمیدادند و کارهای ناروا را انجام میدادند خداوندﷺ هنگام سحر همهٔ آنها را زیر و زبر کرد.
- خداوند قادر و توانا به حضرت داوود السَيْك آنقدر قوت داده بود كه آهن در دستش مثل موم نرم می شد.

- ♦ حضرت ایوب الیالی به تکلیف صحی گرفتار شد و زخم برداشت، حضرت یونس الیالی وقتی که به دریا افتید ماهیی او را در شکم خود فرو برد.
- ◆ وقتی که حضرت زکریا ﷺ از شر و ضرر قوم خود به درختی پناه برد، مردم او را همراه با درخت اره کردند.



شاگردان عزیز،

در صنفهای گذشته در هر درس بخشی جداگانهیی تحت عنوان قواعد دستوری را فرا گرفتید. در این صنف برای این که از عهدهٔ نگارش یک مطلب به آسانی بدرآیید، بخشی را تحت عنوان آیین انشا و نگارش میآموزید.

هر چند بحث نگارش بسیار وسیع و گسترده است و نیاز به وقت و زمان زیاد دارد؛ ولی از این نقطه نظر که برای شما شاگردان عزیز رهنمایی ساده شده باشد دروس انشا به گونهٔ مختصر ترتیب گردیده است. دروازهٔ تجسس و تحقیق برای شاگردان کنجکاو باز است.

هدف از آموزش انشا آن است تا دانش آموز بتواند آن چه را که در ذهن او می گذرد، بنویسد؛ به تعبیر دیگر، همان طوری که می تواند سخن بگوید، بتواند مطالب را بنویسد.

بحث نگارش بحثی کاملاً جدید نیست؛ بلکه شما از صنوف ابتدایی تا حال دهها مقاله و موضوعات گوناگونی نوشته اید. تعدادی از شاگردان با وجود این که در ذهن خود ذخیرهٔ لغات و معلومات زیاد دارند؛ اما جرأت نوشتن یک موضوع را ندارند. برای این که بتوانید بدون دلهره و نگرانی بنویسید، اعتماد به نفس داشته باشید.

آیین یعنی اسلوب، شیوه و روش، انشا به معنای آغاز کردن، آفریدن، پدیدآوردن و نگارش به معنای تحریر، نوشتن و شیوهٔ انشا است.

انشا و نگارش عامل اصلی خلاقیتهاست و زیربنای خلاقیت اعتماد به نفس است. در درس انشا و نگارش، سادهترین تجربههای تلخ و شیرین تا عمیق ترین اندیشههای فلسفی فرصت بیان پیدا مینماید. انشا باارزش ترین درسی است که بیان علوم را نیز سهل و انسان را متفکر و صاحب اندیشه میسازد.



- → سوی آن خصمی که تیر انداخته پشهیی کارش کفایت ساخته نمرود میخواست نعوذاً بالله با خداوند ﷺ بجنگد، برج بلندی ساخت و از آنجا به طرف آسمان تیر پرتاب می کرد. خداوند توانا توسط یک پشهٔ کوچک که در دماغ نمرود داخل شد او را هلاک کرد.
- ◆ آنکه اعدا را به دریا در کشید ناقه را از سنگ خارا بر کشید فرعون وقتی که میخواست با حضرت موسی شعلی بجنگد خداوند تعالی حضرت موسی الله را نجات داد و فرعون و فرعونیان را به دریا غرق کرد، که این واقعه در رود نیل اتفاق افتاده است. * * *

شیخ فریدالدین محمد عطار بن ابراهیم نیشاپوری شاعر و عارف نامآور قرن هفتم میباشد. عطار با کلام ساده و گیرندهاش که از دل سوخته، عاشق و شیدا بر میآید به حق که حقایق عرفان را به نحوی خاص در دلها جای گزین میسازد. سال وفات او را ۶۲۷ هـ.ق. میدانند.

این بزرگمرد شعر و ادب فارسی دری آثار گرانبها و ارزشمندی چون: اسرار نامه، الهی نامه، یندنامه، منطق الطیر، خسرونامه، مصیبتنامه، وصیتنامه و... از خود بجا مانده است.

* * *

انشا و نگارش عامل اصلی خلاقیتهاست و زیربنای خلاقیت اعتماد به نفس است. انشا باارزش ترین درسی است که بیان علوم را نیز سهل میسازد و از طرفی دیگر انسان را متفکر و صاحب اندیشه می سازد.





- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ گروهها برداشت شان را از مفهوم درس در چهار جمله خلاصه کنند.
 - ♦ آرزوها و تخیلات تان را در یک سطر روی تخته بنویسید.

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ در مورد مفهوم و محتوای متن درس بحث و گفتگو کنید و از هر گروه یک شاگرد نتیجه را به دیگران بیان کند.
 - از هر گروه یک شاگرد درک و برداشت گروهش را از مفهوم بیت زیر به دیگران بیان کند:

بنده یی را اره بر سر می کشد دیگری را تاج بر سر می نهد

♦ گروه اول در بارهٔ بیت، گروه دوم در مورد تصویر زیر و گروه سوم در بارهٔ زیباییهای آفرینش،
 هر کدام پنج جملهٔ زیبا بنویسند.

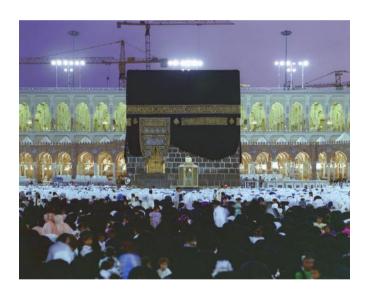
برگ درختان سبز در نظر هوشیار هر ورقش دفتریست معرفت کردگار

سعدي



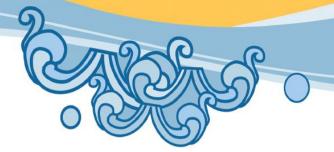
خود آزمایی

- ♦ منظور شاعر از مصرع «أنكه در آدم دميد او روح را» چيست؟
 - ♦ چرا خداوندﷺ قوم لوط را زیر و زبر کرد؟
 - ♦ چطور خداوند ﷺ نوح الميُّك را از توفان نجات داد؟
 - ♦ پيام اصلي درس چيست؟



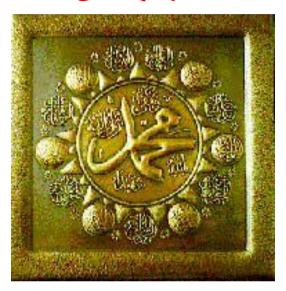


- ♦ مفهوم کلی درس را به گونهٔ نثر در کتابچههای خود بنویسید.
- ♦ متن کامل درس دوم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



درس دوم

نعت سردار ثقلين عليه



رسول اکرمﷺ با فرزندان خود به مهر و عطوفت رفتار می کرد و می فرمود: فرزندان ما جگر گوشهٔ ما استند و با خدمت گارانش نیز رأفت و عطوفت داشت.

در میان جمع گشاده رو بود و در تنهایی سیمای متفکر داشت. هرگز به روی کسی خیره نگاه نمی کرد و بیشتر اوقات چشمهایش را به زمین می دوخت. در سلام دادن به همه حتی به کودکان پیش دستی می کرد. هرگاه به مجلسی وارد می شد، نزدیک ترین جای خالی را اختیار می نمود. از بیماران عیادت می کرد. سخن همنشین خود را نمی برید، بیش از حد لزوم سخن نمی گفت و اجازه نمی داد کسی جز در مقام دادخواهی در حضور او از دیگری بد بگوید یا به کسی دشنام دهد.

هیچگاه زبانش را به دشنام نمی آلود. بدرفتاری با شخص خود را، می بخشید؛ ولی در بارهٔ کسانی که به حریم قانون تجاوز می کردند گذشت و مدارا نداشت.

ای گزیده مرترا از خلق ربالعالمین أفرين گويد همي بر جان پاکت آفرين از برای اینکه ماه و آفتایت چاکرند زان طواف آرد شب و روز آسمان گرد زمین حال تو بس باكمال و فضل تو بس باجمال روی تو نور مبین و رأی تو حبل المتین مرگ با مهر تو باشد خوشتر از عمر ابد زهر با یاد تو باشد خوشتر از ماء مَعین بر تن و جان تـو بـادا أفـرين از كـردگـار جبرئیل از آسمان بر خُلق تو کرد آفرین از برای این که تا آسان کند این دین خویش آدمی از آدم آرد حور از خلد برین این صفات و نعت آن مرد است کاندر آسمان از برای طلعتش می تابد این شمس مُبین ای سنایی گر زدانایی بجویی مهر او جز کمالش را مدان و جز جمالش را مبین سنايي



♦ مر ترا: در این جا به معنای تنها ترا



نگارش و علوم انسانی

در نگارش آشنایی با علوم صرف، نحـو، فصـاحت و بلاغت بسیار مهم پنداشته می شود. از این که لفظ وسیلهٔ بیان معنی است و برای ارائهٔ یک معنی شاید از چنـد جمله

یا چند کلمهٔ مترادف، یکی دو تای آن که مناسبتر باشد انتخاب گردد؛ بنابراین لازم است که نویسنده به صورت کافی ذخیرهٔ لغات داشته باشد تا در بیان موضوعات گوناگون توانایی نشان دهد.

نقش کلمهها در نگارش بسیار مهم است. سر و کار ما در نگارش با کلمهها میباشد؛ پس ما باید صرف و نحو را بدانیم با قواعد آن آشنا باشیم تا در نوشتن یک موضوع به مشکل دچار نشویم و از عهدهٔ نگارش آن برآییم.



ای گزیده مر ترا از خلق ربالعالمین آفرین گوید همی بر جان پاکت آفرین ای گزیده مر ترا از خلق ربالعالمین ای آنکه خداوند تبارک و تعالی از میان همهٔ بنده گانش ترا به پیامبری برگزید و هر دم و هر لحظه به جان پاکت آفرین می گوید.

* * *

حكیم ابوالمجد مجدود بن آدم سنایی، شاعر بلندمرتبهٔ شعر فارسی دری است. ولادتش در اواسط قرن پنجم در غزنی اتفاق افتاده است. قصاید معروف سنایی در زُهد، وعظ و عرفان، منظومههای حدیقةالحقیقه، طریقالتحقیق، سیرالعباد، کارنامهٔ بلخ و… از آثار گران بها و ارزشمند در تاریخ افغانستان است.

وفات او در سال ۵۴۵ هـ.ق. اتفاق افتاد و مقبرهاش در شهر غزنی، زیارتگاه خاص و عام است.



- ♦ متنی را که معلم محترم میخواند املا بنویسید.
- فکر کنید و راجع به بیت زیر هر کدام یک جمله بنویسید: \bullet فکر کنید و راجع به بدین آب شوی به گفتار پیغمبرت راه جوی
 - ♦ دو شاگرد کلمههای آتی را در جملهها به کار برند:
 (چاکر، طواف، سنایی)

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ از هر گروه یک شاگرد مفهوم متن درس را به دیگران بیان کند.
- ♦ یک شاگرد از هر گروه، در مورد سیرت پیامبر گرامی اسلام ﷺ سخنرانی کند.
- ♦ با مشوره در گروه خود، نام و دیگر مشخصات سنایی را در چند جمله بنویسید.





- ♦ از درسی که خواندید چه آموختید؟
- ◆ منظور شاعر از بیت زیر چیست؟
 مرگ با مهر تو باشد خوشتر از عمر ابد زهر با یاد تو باشد خوشتر از ماء مَعین
 - ♦ یک مسلمان به پیروی از پیغمبر ﷺ کدام صفات را باید داشته باشد؟

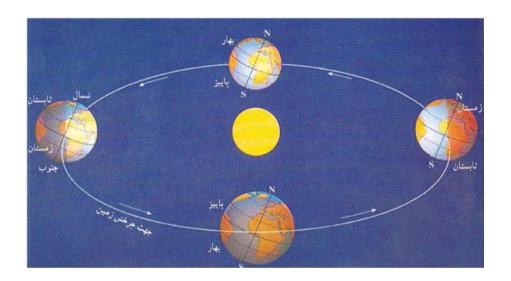


- ♦ در مورد صفات یک مسلمان به پیروی از پیغمبر گرامی اسلام ﷺ، مقاله یی تحریر کنید.
 - ♦ متن کامل درس سوم را خوانده و برای شرح آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



درس سوم

بزرگی جهان



پروردگار عالمیان، کاینات را با این عظمت و زیبایی خلق کرده و موجودات آن را از نیستی به هستی در آورده است. زیباییهای جهان خلقت، قانونمندیهای طبیعت، نظم سیارههای نظام شمسی، کوهها، دریاها و همه و همه، بهتر میتوانند ما را به قدرتهای ذات پاک و یگانهٔ خداوند قادر و توانا آشنا ساخته، ایمان و عقیدهٔ راسخ ما را قویتر سازند.

دلم میخواهد، بر بالهای باد نشینم و آنچه را که پروردگار جهان از میان ظلمت و آشفته گی پدید آورده، زیر پا گذارم؛ تا مگر روزی به پایان این دریای بی کران رَسَم و بدان سرزمین که خداوند شرحد جهان خلقتش قرار داده فرود آیم. از هم اکنون، در این سفر دور و دراز ستاره گان را با درخشنده گی جاودانی میبینم که راه هزاران ساله را در دل افلاک می پیمایند تا به سرزمین غایی سفر خود برسند؛ اما بدین حد اکتفا نمی کنم و همچنان بالاتر می روم؛ بدانجا می روم که دیگر ستاره گان فلک را در آن راهی نیست، دلیرانه پا در قلمرو بی پایان ظلمت و خاموشی می گذارم و به چابکی نور شتابان از آن می گذرم، ناگهان وارد دنیای تازه بی می شوم که در آسمان آن، ابرها در حرکت اند و در زمینش رودخانه ها به سوی دریاها جریان دارند، در یک جادهٔ خلوت رهگذری به من نودیک می شود و می پرسد:

ای مسافر بایست! با چنین شتاب کجا میروی؟ میگویم به سوی آخر دنیا سفر میکنم، خواهم بدانجا روم که خداوند هم آن را سرحد دنیای خلقت قرار داده است و دیگر در آن ذیحیات نفس نمی کشد. می گوید: اوه، بایست! بیهوده رنج سفر را بر خویش هموار مکن! مگر نمی دانی می خواهی به عالم بی پایان و بی کران قدم گذاری؟ ای فکر دور پرواز من! بالهای عقاب آسایت را از پرواز باز دار و تو ای کشتی تندرو خیال من، همین جا لنگر انداز؛ زیرا ترا بیش از این اجازهٔ سفر نیست.

شيلر



توضيحات المحكمات

منظومهٔ شمسی ما که حدود ۵ میلیارد سال عمر دارد در ابتدا ابر بوده که شامل دود، گاز، خاکستر، غبار و برخی عناصر دیگر که در فضای منظومهٔ شمسی پراگنده بوده است. بعد بادی که ظاهراً موج ناشی از انفجار ستاره یی بوده ابعاد و جوانب آن را به هم آورده و منظومهٔ شمسی به صورت یک دیسک در آمده بود که به دور خود می چرخیده است. بعد در قسمت مرکزی آن ابر، که ضخیمتر بوده، نیروی جاذبه مواد بیشتری را جذب کرده و در آن ناحیهٔ متراکم، گرمای لازم برای ایجاد واکنشهای هسته یی فراهم گشته و خورشید شکل گرفته است. در اطراف آن حلقههای دیگری از گاز و غیره به چرخش در آمده که رفته رفته به کرههای بزرگتری تبدیل شده اند که همان سیارات فعلی منظومهٔ شمسی اند.



معلومات عمومي دربارهٔ نگارش

برای یک نویسنده خیلی لازم و حتمی است، که در موارد مختلف مطالعات دقیق داشته باشد؛ یعنی آگاهی از اوضاع محیطی، اجتماعی و جهانی داشته، نوشتهها و آثار روز را همیشه بخواند و قضاوت همه جانبه نموده، جریانات مثبت زنده گی و ایجابات عصر را درک کند. برای این که یک نویسندهٔ خوب باشیم باید همواره به مطالعهٔ آثار عالی، پرمحتوا و مفید که نیاز زمان باشد بپردازیم و بدین صورت معلومات گستردهٔ حیاتی به دست آوریم تا در پرتو این گونه فرآوردههای عمومی و وسیع علمی، ادبی و اجتماعی به ایجاد اثر سودمند، پرارزش و مورد نیاز مردم موفق گردیم.



برای این که یک نویسندهٔ خوب باشیم باید همواره به مطالعهٔ آثار عالی، پرمحتوا و مفید که نیاز زمان باشد بپردازیم و بدین صورت معلومات گستردهٔ حیاتی را ولو نسبی هم باشد، به دست آوریم.

* * *

فریدریش شیلر نویسنده و شاعر آلمانی در ۱۰ نوامبر سال ۱۷۵۹م. در آلمان تولـد شـد و در ۹ میسال ۱۸۰۵ م. با زنـده گی وداع کـرد.

شیلر از آغاز کودکی عشق سرشاری به نویسنده گی و شعر داشت. نخستین نمایشنامهٔ خود موسوم به راهزن را هنگامی نوشت که هژده یا نُزده سال بیشتر از عمرش نگذشته بود. گرچه او در زمینههای تاریخ، فلسفه، زیباشناسی، شعر و داستان قلم زد؛ ولی خلاقیت و کار عمدهٔ او را، نوشتن دُرام و نمایشنامه میدانند و امروز یکی از چهرههای مهم تاریخ ادبیات آلمان به شمار میرود.





- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ یک یک شاگرد از هر گروه کلمههای جدید درس را روی تخته بنویسد، معنی کند و جمله بسازد.

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ از هر گروه دو شاگرد درس را با صدای بلند بخوانند.
- ♦ با مشوره در گروه، در بارهٔ جملهٔ «خدا زیباست و زیبایی را دوست دارد.» سه شاگرد
 سخنرانی کنند.
- ♦ شاگردان در گروههای خود در مورد فقرههای زیر چند جمله بنویسند:
 «ای فکر دورپرواز من! بالهای عقابآسایت را از پرواز باز دار و تو ای کشتی تندرو خیال من، همین جا لنگر انداز! زیرا ترا بیش از این اجازهٔ سفر نیست.»



- ♦ شما زیباییهای آفرینش را در چه میبینید؟
 - ◆ منظور نویسنده از جملهٔ زیر چیست؟«دلم می خواهد بر بالهای باد نشینم.»
- ♦ آیا مطالعه و معلومات عمومی در نگارش حتمی است؟
 - ♦ پیام اصلی درس چیست؟



- ♦ برداشت تان را از مفهوم و محتوای درس در کتابچههای تان بنویسید.
- ♦ درس چهارم را با دقت بخوانید و برای معرفی آن در روز آینده آماده باشید.
 - ♦ بیت زیر را حفظ کنید:

سایه به یمن عاجزی ایمن از آب و آتش است سر به زمین فگنده را هیچ بلا نمیرسد



درس چهارم

فرهنگ مطالعه



(کتاب وسیله یی است که ما را از حد خود فراتر میبرد.)



تمدن امروز ما حاصل دانش و تجربهٔ نسلهایی است که پیش از ما زیسته اند. ما نمی توانیم در این تمدن شرکت جوییم؛ مگر آن که با اندیشهٔ نسلهای گذشته آشنا شویم. یگانه وسیله یی که ما را به این مقصود می رساند، مطالعهٔ کتابهای سودمند علمی است.

با کتاب هم می توان دوستی ورزید. کتاب در دوستی همیشه ثابت قدم و وفادار است. برخی از کتابها را چه بسا فرزانه تر و دلاویز تر از نویسنده گانشان می یابیم؛ زیرا نویسنده از وجود خود، آن چه بهتر است به آثارش می بخشد و هنگامی که ما با او گفتگو می کنیم سخنانش هر چند لبریز از معنی باشند، بار دوم در وضعیت فعلی قابل دسترس نیستند؛ زیرا امواج صوتی آن به فضای بی کرانه سفر می کند؛ اما کتاب همیشه در اختیار ماست و اسرار و رموز آن پیوسته قابل بررسی و پی جویی است. گذشته از این، میلیونها تن می توانند کتاب یا کتابهایی را دوست بدارند، بی آن که این دوستی مشترک رشکی میان شان برانگیزد. آثار فردوسی، خیام، مولوی، سعدی، حافظ و ... پیوندهای شگفتانگیزی میان مردمی که به کلی از هم جدا اند، پدید آوردهاند.

کتاب وسیله یی است که ما را از حد خود فراتر می برد. هیچ کس آن اندازه تجربه ندارد که دیگران و خود را به خوبی بشناسد، ما همه گی در این جهان بی کران؛ ولی ناشناختنی خود را تنها می یابیم و از آن رنج می بریم، دشواری های زنده گی آزار مان می دهد. کتاب به ما آرامش می بخشد و می آموزاند که مردمی بسیار بزرگتر از ما نیز چون ما رنج برده اند و در جستجوی حقیقت کوشیده اند. به یاری کتاب می توانیم از تنگنای جهان کوچک خود بگریزیم.

کتاب مهمترین وسیلهٔ شناختن اعصار گذشته و بهترین وسیلهٔ وقوف بر احوال اجتماعاتی است که از دسترس ما بیرون میباشد. سفرنامههایی که نویسنده گان بزرگ نوشته اند، نکتههایی از روح پنهان کشورها و ملتها را بر ما آشکار می کنند که اگر بیست بار به رسم جهانگردی به آن سرزمینها سفر کنیم یکی از آنها را نخواهیم آموخت.

هر چند تا اندازهیی برای آن کتاب میخوانیم که از حد زنده گی خود فرا گذریم و از زنده گی دیگران آگاه شویم؛ ولی علت شادی و نشاطی که از خواندن کتاب به ما دست می دهد، تنها در این نیست. ما در زنده گی روزانهٔ خود آن چنان در حوادث غرقیم که نمی توانیم این حوادث را آشکار ببینیم و آن قدر دستخوش هیجانات روحی خویشیم که مجال لذت بردن از این هیجانات را نمی یابیم. زنده گی بسیاری از ما خود داستانی است که از داستانهای نویسنده گان بزرگ چیزی کم ندارد؛ ولی ما نه تنها خود از این زنده گی لذت نمی بریم؛ بلکه پیوسته از رنج آن نالانیم. هنر نویسنده در آن است که

تصویر راستینی از زنده گی پیش چشم ما می گذارد؛ ولی آن را در چنان فاصله یی از ما نگاه می دارد که ما بی اندک بیم و احساس مسؤولیتی از آن لذت می بریم. کسی که رمان یا سر گذشت بزرگی را می خواند، در کشاکش حادثهٔ بزرگی زنده گی می کند، بی آن که صفای خاطرش از آن شوریده شود.

کتاب خوب خواننده را آن چنان که پیش از خواندن بود نمی گذارد؛ بلکه او را به صفات نیکوتری آراسته می گرداند.

آندره موروا مورخ و نویسندهٔ فرانسوی ۱۹۶۷ – ۱۸۸۵ م. ترجمه از اسماعیل سعادت



استعداد مشق و تمرین در نگارش

انسان دارای طبع عالی، تعقل و صاحب مخیله و قریحه یی سرشار و قوی در زمینه های گوناگون می باشد؛ البته این نیرو و صفات برای کسب مهارت در نگارش نیکوترین مددگار یک نویسنده است.

انسانها همه دارای استعداد اند و این استعداد فطری (ذاتی) یا فکری (کسبی) میباشد. بعضی انسانها در زمینههای مختلف دارای استعداد فطری اند و بعضی از محیط و اجتماع خود کسب مینمایند. دانشمندان بدین نظر استند که هر دو استعداد به مشق و تمرین ضرورت دارد. اگر همان استعداد فطری هم به کار انداخته نشود رشد نکرده از بین میرود؛ طور مثال نگارش فنی است عملی و بدون مداومت و ممارست به جایی نخواهد رسید.

پس برای رشد استعداد در نگارش نیازمند تمرین، ممارست و تلاش متداوم استیم.



مطالعهٔ کتابها و موضوعات گوناگون، معلومات، دانش و طرز دید انسان را در زمینههای مختلف وسعت می بخشد. هر قدر انسان بیشتر مطالعه کند به همان اندازه به آگاهی و دانش او افزوده می شود که همین افزایش آگاهی و دانش، افق دید و افکار انسان را بالا برده، باعث ترقی و پیشرفت جامعه می گردد.

جهت معلومات مزید و بلند بردن سطح دانش تان، اندرزهای سودمند زیر را که در مورد کتاب و مطالعه می باشد، به حافظه بسپارید:

♦ کسانی که با افکار عالی و خوب دمسازند، هرگز تنها و بیمونس نیستند.
 فلیپ سیدنی

◆ مطالعه یگانه راهی است برای آشنایی و گفتگو با بزرگان روزگار که قرنها پیش از این در دنیا به سر برده اند و اکنون در زیر خاک منزل دارند.

دانشمند انگلیسی

 ♦ آنچه را میتوان بعد از بیست سال تجربه آموخت مطالعهٔ صحیح در یک سال به ما میآموزد.

دانشمند انگلیسی

برای کسب مهارت در نگارش نیکوترین مددگار یک نویسنده، طبع عالی، تعقل و قوهٔ تخیل در مغز و قریحهیی سرشار و قوی در زمینههای گوناگون میباشد.





- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ نکات مهم درس را در کتابچههای خود یادداشت کنید.
- ♦ دو شاگرد جملههای مختلف در مورد کتاب و مطالعه روی تخته بنویسند.

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ متن درس را در گروههای خود خاموشانه بخوانید.
- ♦ یک شاگرد از هر گروه در مورد مطالعه و فایدههای آن سخنرانی کند.
- ♦ گروهها برداشت شان را در مورد مطالعه بنویسند و نتیجه توسط یکی از اعضای
 گروه به دیگران بیان گردد.





- ♦ مطالعه بالای رشد استعداد، طرز فکر و آگاهی انسان چه تأثیر دارد؟
 - ♦ كتاب به ما چه مي آموزد؟
 - ♦ چرا خواندن سرگذشت مردان بزرگ برای ما دلیذیر است؟
 - ♦ استعداد و ممارست در نگارش چه نقش دارد؟



- ♦ در مورد فایدههای کتاب و مطالعه یک مقاله بنویسید.
- ♦ درس پنجم را با دقت بخوانید و برای معرفی آن در روز آینده آماده باشید.
 - ♦ بیت زیر را حفظ کنید:

مکن گردنفرازی تا نسازد دهر یامالت که نی آخر به جرم سرکشیها بوریا گردد

چو خواهی که نامت بماند به جای پسر را خردمندی آموز و رأی چو فرهنگ و رأیش نباشد بسی بمیری و از تو نماند کسی

یسر چون ز دَه بر گذشتش سنین زنامحرمان گو فراتر نشین



درس پنجم

تربيت فرزند



فکر دقیق در انتخاب و گزینش دوست و گشت و گذار با اشخاص اهل و صالح، بالای شخصیت انسان تأثیر مستقیم داشته که متضمن نام نیک و آیندهٔ خوب و درخشان است.

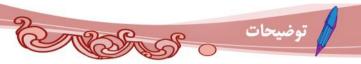
آموختن خردمندی و تربیت سالم به فرزندان باعث نیکنامی و سرافرازی والدین می گردد و سبب می شود تا فرزندان در انتخاب دوست دقت کنند و از همان آوانی که درست همانند شاخچهٔ تر درختان، قابلیت انحنا یا خمیدن به هر طرف را دارند، بتوانند راه درست و سالم را انتخاب کنند.

گرش دوست داری به نازش مدار به نیک و بدش وعده و بیم کن ز تَوبِیخ و تهدید استاد به وگر دست داری چو قارون به گنج که باشد که نعمت نماند به دست نباشد تهى كيسه پيشهور کجا دست حاجت برد پیش کس نه هامون نوشت و نه دریا شگافت خدا دادش اندر بزرگی صفا بسی بر نیاید که فرمان دهد نبیند، جفا بیند از روزگار یسر را نکو دار و راحت رسان که چشمش نماند به دست کسان

خردمند و پرهیزگارش برآر به خُردی دَرَش زجر و تعلیم کن نوآموز را ذکر و تحسین و زه بیاموز پرورده را دسترنج مکن تکیه بر دستگاهی که هست به پایان رسد کیسهٔ سیم و زر چو برییـشهیی باشـدش دسترس ندانی که سعدی مراد از چه یافت به خُردی بخورد از بـزرگان قـفا هر آن کس که گردن به فرمان نهد هر آن طفل که جور آموزگار

نگهدار از آمیزگار بدش که بدبخت و بیره کند چون خودش





- پسر چون ز ده بر گذشتش سنین: زمانی که سن پسر از ده گذشت.
- مکن تکیه بر دستگاهی که هست: منظور از دستگاه این دنیا است، یعنی بر دبدبه و تجملات زنده گی زودگذر تکیه مکن.
 - آمیزگار: در اینجا آمیزنده، آمیزش کننده یا معاشرت کننده
- قارون: از قبیلهٔ بنی اسراییل بود و ثروتی فراوان داشت. وی جاهطلب، بخیل و حسود بود، در پرداخت زکات بخل می ورزید و گفته های حضرت موسی ایشانی او را نفرین کرد و خداوند از لاله یی سخت پدید آورد و زمین قارون، خانه و گنجش را به کام خود کشید.
 - هامون: دشت و صحرا



زمان و مکان در نگارش

از جملهٔ مقتضیات و شرایط نگارش یکی هم موقع و محل مناسب است؛ زیرا بدون آن نویسنده موفق به ایجاد یک اثر عالی نخواهد شد؛ بلکه معنای مبتذل و عبارت سست خواهد آمد. بهترین وقت برای نگارش بعد از استراحت است، چون در آن وقت ذهن با نشاط و طبع آمادهٔ کار میباشد؛ همچنین محل مناسب با شرایط درست آراسته بوده از اسباب تشویش چون اصوات گوش خراش و حرکات اذیت کننده بر کنار و فارغ باشد. همین موضوعات بنیان یک نگارش خوب را تشکیل می دهد.



چو خواهی که نامت بماند به جای پسر را خردمندی آموز و رأی خطاب به کسانی که در تربیت و خردمندی فرزندان شان غفلت میکنند و این دَین مهم و زنده گیساز را نادیده می گیرند و نمی دانند که چه جرم سنگین و گناه عظیمی را مرتکب می گردند.

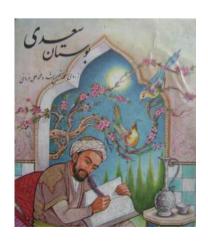
* * *

بهترین وقت برای نگارش بعد از استراحت است چون که در آن وقت ذهن با نشاط و طبع آمادهٔ کار میباشد؛ همچنان محل مناسب دور از صداهای گوش خراش و اذیت کننده باعث ایجاد یک اثر عالی می گردد.

* * *

سعدی شیرازی در اوایل قرن هفتم هـ.ق. میان خاندانی از عالمان دین در شیراز تولد یافت. در آوان جوانی به بغداد رفت و آنجا در مدرسهٔ نظامیه به تحصیل علوم ادبی و دینی همت گماشت؛ سپس به عراق، شام و حجاز سفر کرد و در اوسط قرن هفتم هـ.ق. به شیراز باز گشت و در سال ۶۹۴ هـ.ق. وفات نموده، در همانجا مدفون است.

آثار منثور سعدی غیر از گلستان، مجالس پنجگانه، رسالهٔ عقل و عشق و تقریرات ثلاثه است.





- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ نکات مهم درس را در کتابچههای خود بنویسید.
- ♦ دو شاگرد مفهوم بیت زیر را روی تخته بنویسند:

ز نامحرمان گو، فراتر نشین

پسر چون ز ده بر گذشتش سنین

♦ برداشت شان را از مفهوم شعر و نقش معلم در تعلیم و تربیت اطفال بنویسند.

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ در بارهٔ مفهوم و محتوای شعر تربیت فرزند، سه شاگرد سخنرانی کنند.
- ♦ گروهها در مورد بیت زیر بحث و گفتگو کنند و برداشت شان را از مفهوم آن با زبان
 ساده بیان دارند:

کجا دست حاجت برد پیش کس

چو بر پیشهیی باشدش دسترس

♦ گروهها در مورد تصویر زیر بحث کنند و یک تن از هر گروه نتیجه را به دیگران بیان نماید:





- ♦ سعدی در کدام قرن میزیست؟
- ♦ تربیت در شخصیت انسان چه نقش دارد؟

منظور شاعر از بیت زیر چیست؟ هر آن طفل که جــور آمـوزگار

یسر را نکو دار و راحت رسان

نبیند، جفا بیند از روزگار که چشمش نماند به دست کسان

♦ مفهوم كلى درس چيست؟

•••••						
•••••	••••••		•••••••••	••••••••••		••••••
	•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••	•••••	•••••	•••••



♦ اندرز زیر را حفظ کنید و در بارهٔ تربیت و اخلاق خوب، یک مقالهٔ زیبا در ده سطر بنویسید.

(ادب خرجی ندارد؛ ولی همه چیز را خریداری می کند.)

♦ متن کامل درس ششم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



درس ششم

دقيقي بلخي



من اینجا دیر ماندم خوار گشتم عزیز از ماندن دایم شود خوار

چو آب اندر شَمَر بسیار ماند زُهومت گیرد از آرام بسیار ابومنصور محمد بن احمد دقیقی با منصور بن نوح و نوح بن منصور سامانی معاصر بوده و بعضی از امرای چغانیان را مدح گفته است. وی پیش از فردوسی به گفتن شاهنامه اقدام کرده است، هزار بیت در باب سلطنت گشتاسب به نظم آورد و فردوسی این هزار بیت را بر اثر خوابی که دیده بود در شاهنامهٔ خود نقل کرده است.

دقیقی بلخی شاعر مدیحه سرا و بزرگ زبان فارسی دری با عمر کوتاهی که داشت به سرودن اشعار گوناگون دست یازید و آن چه مسلم است دیوانش از اکثر اشعار اعم از غزل، قصیده و مثنوی انباشته بود؛ اما در حال حاضر از او مطالب زیادی که در خور شأن او باشد در دست نیست.

دقیقی سعی فراوان به سرودن شاهنامه داشت؛ ولی بنابر دلایل نامعلوم در عهد شباب به دست غلام خود کشته شد که بعد از آن فردوسی شاهنامه را به اتمام رسانید.

زنده گی برای دقیقی بسیار بیوفا بود و در این مدت کوتاه نیز او به دربارهای مختلف که در آن دوران وجود داشت سرکشی کرد. از قصاید معدود او که به دست آمده پیداست که سخنش پخته و بلیغ بوده است؛ اما چون عمرش طولانی نبود نمی توان مرام و مسلک واقعی او را دریافت. او در زمان زنده گی یکجا ساکن نبود و شاید دنبال ماوایی می گشت؛ اما اجل به او مهلت نداد.

در میان سامانیان با امیر منصور بن نوح و فرزندش نوح بن منصور ارتباط یافت و برخی معتقد اند که به فرمان آنها بود که به نظم شاهنامه پرداخت.

دقیقی شاعر مدیحهسرا بود و از خوشیهای زنده گی لذت می برد. وی چون به میان سالی نرسید، نمی توان روحیات او را سنجید؛ اما اشعاری که از او باز مانده بسیار پخته و چنین می نماید که اگر ادامه می یافت آثارش جزو شاهکارهای ادبی تاریخ محسوب می شد.

نمونهٔ کلام:

بر افگند ای صنم ابر بهشتی زمین را خلعت اُردی بهشتی

زمین بر سان خون آلوده دیبا هوا بر سان مُشکاندوده مُشتی

> به طعم نوش گشته چشمهٔ آب به رنگ دیدهٔ آهوی دشتی

چنان گردد زمان هزمان که در دشت پلنگ آهو نگیرد جز به کُشتی

> بتی باید کنون خورشید چهره مهی گر دارد از خورشید پُشتی

جهان طاووس گونه گشت گویی به جایی نرمی و جایی دُرُشتی

> بدان ماند که گویی از می و مُشک مثال دوست بر صحرا نبِشتی

ز گِل بوی گلاب آید بدانسان که پنداری گُل اندر گل سرشتی



ENERS O



- هزمان: مخفف هر زمان.
- مشتى: به ضم ميم، نوعى از جامهٔ لطيف و حرير نازک.
 - نبشتى: نقش كردى.



آیین انشا و نگارش

مراحل نگارش

نگارش از آغاز تا پایان سه مرحلهٔ متمایز و باهم مرتبط را در بر میگیرد که عبارت اند از:

- ١. مرحلة ايجاد فكر
- ٢. مرحلة تنظيم فكر
 - ٣. مرحلهٔ بيان فكر
- در درسهای بعدی هر کدام از مراحل نگارش را به طور جداگانه میخوانیم.



بر افگـند ای صنم ابر بهشتی

زمین را خلعت اُردی بهشتی

شاعر ابر را، بهشتی یا دارندهٔ دست سخاوت گفته است، یعنی باریدن باران در موسم بهار باعث زیبایی و طراوت طبیعت گردیده و زمین را چنان خوشبو، زیبا و سبز و خرم میسازد که با جامهٔ بهاری، سرخ و لالهگون می گردد.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مى خواند املا بنويسيد.
- ♦ سه شاگرد در مورد بیت زیر جملههای مختلف بنویسند:
 ز گل بوی گلاب آید بدانسان
 - ♦ با توجه به پیام درس، در بارهٔ موضوع زیر سه سطر بنویسید:
 شاعران نامدار افغانستان

.....

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ پس از مشوره در گروه، یک شاگرد درک و برداشت گروهش را به دیگران بیان کند.
 - ♦ یک شاگرد از هر گروه در مورد زندهگینامهٔ دقیقی سخنرانی کند.
 - 💠 پس از مشوره در گروه، مفهوم بیت زیر را بیان دارید:

جهان طاووس گونه گشت گویی به جایی نرمی و جایی دُرُشتی

خود ازمایی

- ♦ دقیقی کی بود؟
- ♦ شاهنامه اثر دقیقی است یا فردوسی؟
- ♦ نگارش، چند مرحله دارد؟ نام ببرید.
- ♦ متن شعر را با آواز بلند و مناسب دكلمه كنيد.





آتی را طوری در جملهها به کار بندید که با متن درس ارتباط داشته باشد.	🔷 واژههای
	مديحه
	انباشته
	بلخ
	شباب

♦ متن کامل درس هفتم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



درس هفتم

ناول چیست؟



ناول مترادف رُمان است که در زبان دری به داستان بلند یا دراز گفته میشود. ناول مترادف رُمان است که در زبان دری به داستان بلند یا دراز گفته می شود. این اصطلاح ره آورد دنیای غرب است، که با نام، محتوا و مفهوم خود در ادبیات ما راه یافته است.

چون ترجمهٔ این نوع آثار در اوایل کار از زبان فرانسوی صورت گرفت، اصطلاح رُمان نیز با ترجمهٔ کتابهای رُمان متداول شد و در زبان و فرهنگ ادبی ما جا افتاد.

تاریخ پیدایش و طلوع آن در فرهنگ ادبی جهان، از دوصد و پنجاه سال تجاوز نمی کند. در حقیقت وقتی آدمی شناسنامه و هویت فردی خود را پیدا کرد، رمان نیز تولد یافت. نویسنده گان نیز بر اثر این تحول ادبی، به ابداع آثار دست یازیدند.

ادبیات، پوشش اشرافی و اختصاصی خود را به دور انداخت و محتوای آثار، دگرگون شد. طبقهٔ متوسط و مردم عام برای اولین بار مورد توجه قرار گرفت و شخصیتهای آنها به ادبیات راه یافت. به تدریج فرد به نیروی خلاقه، زنده گی درونی عاطفی و ویژه گیهای شخصیت خود آگاهی یافت و رُمان که حاصل این شناخت است آفریده شد و به معنای واقعی و امروزی آن به وجود آمد.

نویسنده گان در ناول یا رُمان، شخصیتها را از نمونهٔ انسان واقعی می آفرینند و عکسالعمل آنها را در برابر اعمال و رفتار خود شان و شخصیتهای دیگر به نمایش می گذارند. خصوصیات درونی و روانی آنها را در برابر وقایع ترسیم می کنند و نشان می دهند که شخصیتهای داستان چه می کنند و چه می آندیشند، خلاصه نمونه یی از انسان واقعی را با همه خصوصیات روحی و عاطفی می آفرینند.

از این رو میبینیم که با وجود گسترش و رشد امور اختصاصی و تخصصی و آنچه که علوم انسانی نامیده میشود، با وجود خلق و ابداع شکلهای هنری دیگر، ناول یا رمان به بقا و زنده گی خود ادامه داده و اصالت و تنوع گرایی آن همچنان محفوظ مانده است؛ البته رُمانی که ما امروز می شناسیم، همان رمان قرن هژده یا حتی قرن نزده نیست. رُمان امروزی تغییرات و دگر گونیهای بسیاری پذیرفته است و در سیر تحولات خود دگر گونیهای دیگری نیز خواهد پذیرفت؛ زیرا رُمان ساختمانی از تجربه است و همچون دگر گونیهای دیگری نیز خواهد پذیرفت؛ زیرا رُمان ساختمانی از تجربه است و همچون

جامعه، عقاید و تجربیات آدمی، تغییر و تحول میپذیرد، همانطوری که ذهن و معرفت بشری دچار تحول و تغییر است، رُمان نیز همگام با این تحول است. با این حال رُمان، هنوز هم، رمان، باقی مانده و گسترش شکل هنری آن تداوم و بقای فرهنگی به آن بخشیده است.

ویلیام هزلیت نویسندهٔ انگلیسی در قرن نزده، رُمان را چنین تعریف کرده است: ((رُمان داستانی است که بر اساس تقلیدی نزدیک به واقعیت، از آدمی و عادات و حالات بشری نوشته شده باشد و به نحوی از انحاء شالودهٔ جامعه را در خود تصویر و منعکس کند.))

همین طور دانشمندان تعریفهای زیادی برای رُمان آورده اند که از آن جمله می توان از ژان هیته منتقد فرانسوی نام برد که در مورد تعریف رُمان چنین گفته است: ((فرهنگها که معمولاً تعریفهای شان کمی با فکر بیشتر تهیه شده است، همه متفقند بر اینکه: رُمان سرگذشتی است که برای جلب توجه خواننده فراهم شده باشد؛)) اما چنان که ملاحظه می شود این تعریف نیز کامل نیست؛ زیرا اولاً رُمانهای کسل کننده هم کمیاب نیست و ثانیاً این تعریف تنها به رمان محدود نمی شود؛ بلکه همه انواع ادبی برای جلب توجه خواننده عرضه می شود.

بهترین رُمان، رُمانی است که شعور ما را نسبت به خود و دنیای اطراف مان تعالی بخشد و گاهی نیز ما را از خود بی خود کند؛ البته میان رُمانها باید تفاوتی قایل شد. فرق است میان رُمانی که تصویر واقعی از زنده گی به دست می دهد و رویای شکل گرفتهٔ ذهنی را منعکس می کند تا رمان تفننی که هدفش چیزی جز سر گرمی و مشغول کردن خواننده نیست.





١. مرحلة ايجاد فكر

پیش از آغاز نگارش باید فکر کنیم چه میخواهیم بنویسیم. باید اندیشه و دقت خود را به کار بیندازیم؛ زیرا بدون اندیشه و دقت کافی، بیان درست و دقیق مطلبی امکان پذیر نیست.

دقت و اندیشه در بارهٔ موضوع، باعث می شود که طرح نوشته در ذهن پدید آید و شکل گیرد. برای نویسنده لازم است که مدتها به تفکر بپردازد و تعمق نماید تا موضوع دلچسپ، مفید و طرف نیاز مردم را انتخاب کند، آن را سوژهٔ نگارش قرار دهد و در همین مرحله دقت زیاد به خرج دهد و بکوشد تا موضوع بکر را بر گزیند. افکار از دو منبع کلی سرچشمه می گیرد:

الف) مشاهدات و تجربههای شخصی، موضوعاتی که در آن مورد مطالعه کرده ایم و یا فلمها و برنامههای تلویزیونییی را که دیده ایم.

ب) مشاهدات و تجربههای دیگران که از آنها شنیده ایم.



ناول مترادف رُمان است که در زبان دری به داستان بلند یا دراز گفته می شود. ناول یا رُمان را به انواع زیر تقسیم کرده اند:

- ۱_ رُمانهای حادثهیی، که نمایش هیجانات روحی و نفسانی آدمی است.
- ۲_ رُمانهای خیالی که واقعیتهای طبیعی را، با توصیف والاتر میسازد.
 - ۳۔ رُمانهای واقعی که به آنها رُمانهای عشقی نیز اطلاق میشود.
 - ۴_ رُمانهای پولیسی و جنایی که دارای ارزش خاص خود میباشد.

- ۵ ـ رُمانهای علمی که به رُمان حادثهیی و خیالی شبیه است.
- ۶ ـ رُمانهای تمثیلی و سمبولیک که در آنها رویدادهای به ظاهر واقعی برای بیان اغراض فلسفی، عرفانی و اجتماعی استفاده می شود.
- ۷_ رُمانهای غیر داستانی یا غیر تخیلی که ماجرا و وقایع داستان بر اساس حوادث و اتفاقات مستند و حادث شده، آفریده شده است.

* * *

بدون اندیشه و دقت کافی، بیان درست و دقیق مطلبی امکانپذیر نیست. یعنی بیان موضوع دلچسپ، مفید و طرف نیاز مردم با دقت و تعمق نویسنده امکانپذیر است. دقت و اندیشه در بارهٔ موضوع، باعث میشود که طرح نوشته در ذهن پدید آید و شکل گیرد.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ یک شاگرد رُمان یا ناول را تعریف کرده، روی تخته بنویسد.
- ♦ دو شاگرد نکات عمده و مهم مرحلهٔ ایجاد فکر را، روی تخته بنویسند.

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ با مشوره در گروهها در بارهٔ مفهوم درس، سه شاگرد سخنرانی کنند.
- ♦ یک شاگرد از هر گروه، نکات مهم مرحلهٔ ایجاد فکر را در نگارش، با زبان ساده به دیگران بیان کند.



- ♦ ناول و رُمان از هم چه فرق دارند؟
- ♦ ویلیام هزلیت نویسندهٔ انگلیسی رُمان را چطور تعریف کرده است؟
 - ♦ از هر گروه دو شاگرد درس را با صدای بلند بخوانند.





- ♦ با در نظرداشت مرحلهٔ ایجاد فکر، در مورد اخلاق نیکو یک مضمون بنویسید.
- ♦ متن کامل درس هشتم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



درس هشتم

داستان کوتاه

يتيم



خداوند متعال در قرآن کریم میفرماید:

(فَأَمَّا الْيَتِيمَ فَلَا تَقْهَرْ) يعنى: بريتيم خشمگين مشويد.

سورة الضحي/ آيت ٩

دسترخوان پلاستیکی تَرَکخورده را که در بالای تاقچه قرار داشت، پایین کرد و پارچه نانی را که تازه نبود از آن بیرون آورد. قسمت خودش را گرفت و حصهٔ مادر را به دسترخوان پیچید و دوباره سر جایش گذاشت. نزدیک مادر رفت و صدا زد: «مادر! مادر بخیز! که مه می ترسم.)) مگر جوابی نشنید. سرش را روی سینهٔ مادر گذاشت. داغ بود، خیلی داغ و بوی تب و عرق می داد. در گرمی آغوش مادر احساس آرامش کرد. به آواز مادر که هر چند لحظه یک بار، الله می گفت، گوش فرا داد. به یاد روزهایی افتاد که «ادی» برای طلب خیر به خانهٔ شان می آمد. مادر برایش چیزهایی می گفت و «ادی» هر چند لحظه بعد رو به آسمان می کرد و الله می گفت. هر دو باهم گریه می کردند و در این حال از یاد می بردند که حاجتمند کیست و حاجتروا کدام است. «ادی» می رفت و دروازهٔ همسایه را می زد و خیر طلب می کرد. «غنی» با قد کوتاه و کومههای گوشتی اش در را باز می کرد و پارچه نانی را که از آن تَفت بلند می شد در چادر او می انداخت و در را با شتاب می بست. «ادی» سرش را به طرف آسمان می کرد و الله می گفت. رؤوف هم به تقلید از او به آسمان نگاهی می انداخت، تا شاید چیزی را ببیند که ادی و مادرش می دیدند....

* *

صدای اذان که مردم را برای نماز شام فرا میخواند... او نیز هر شام با پدرش به مسجد میرفت و با این کار خودش را بزرگتر فکر میکرد؛ اما این چندمین شام پیهم بود که تلخی نبودن پدر را تجربه میکرد. سرش را از روی سینهٔ مادر برداشت و از جا بلند شد. ناگهان چشمانش به بوتهای پدر افتاد که بیصاحب در دهن دروازه افتاده بود. سایهٔ خاطرات گذشته دوباره در پردهٔ ذهنش نقش بست. به یادش آمد همان روزی که پدرش این بوتها را از دکان «کاکا عبدل» خرید، برای رؤوف هم یک جوره بوت خریده بود که یکی از آن را «غنی» در نهر آسیاب انداخته بود و رؤوف تا چند روز دیگر با چپلک می گشت. به یاد آورد که پس از خریدن آن بوتها، پدرش از دکان کریم گوشت خرید و چون شب عید قربان بود، مادرش با آن یک پلو مزهدار پخته بود. چیزی که سالی دوسه بار میسر نمی شد.

صدای میو میو پشک همسایه باز رشتهٔ افکارش را ازهم پاره کرد. چشمانش به سایهٔ جولایی که بر روی دیوار چند برابر بزرگتر شده بود افتاد، سخت ترسید و وحشتزده شد. سراپایش را سردی فرا گرفته بود و نمیدانست چه کند. از فضای سرد و غمانگیز خانه دلگیر شده بود؛ نزدیک کلکین کوچک رفت و از پشت شیشهٔ شکسته – به امید دیدن سایهیی به شکل پدرش که از میان جنگل گذشته و به سوی خانه میآید – چشم به آن سوی جنگل کوچک دوخت؛ ولی جز صدای به هم آمیختهٔ زوزهٔ باد و آواز زاغان جنگلی که روی شاخههای سفید و پربرف پناه گرفته بودند چیزی ندید. بچههای دهکده همه به خانههای شان رفته بودند. باز صحنهٔ نشستن آنها در گرد دسترخوانهای مملو از غذاهای مزودار و نانهای گرم در کنار پدر و مادر و بعد خواب آرام در زیر صندلیهای داغ در نظرش جان گرفت؛ ناخودآگاه پاهای مادر را که از زیر لحاف بیرون آمده بود، پوشانید و در دل آرزو کرد، کاش پدرش دوباره برگردد. حیران بود مادر مریضش را چگونه پرستاری کند. هیزم خلاص شده بود و آخرین توته نان را هم با مادر قسمت کرده بود. فکر کرد چگونه خواهد توانست از عهدهٔ این همه باری که پدر به دوشش گذاشته و خود رفته بود بر خواهد آمد.

صدای بسته شدن دروازه که با غژغژ هیبتناکی همراه بود، نتوانست رعشهٔ ترس را بر رشتهٔ افکار او چیره سازد؛ زیرا او تصمیم خود را گرفته بود که باید پدر را به خانه برگرداند. زنجیر را به میخ زنگ زده یی که چندین برابر خودش عمر داشت داخل کرده راه قبرستان را در پیش گرفت.

آخرین واماندههای لشکر زردپوش غروب هنوز بر بلندای شاخساران چنارهای سفیدپوش به نظر میرسید و زاغان سیهفام، آمد آمد سیاهی شب را با قاغ قاغهای پیهم خویش جشن گرفته، در بلندترین شاخههای پربرف درختان، با هماهنگی «کولی باد پریشان دل آشفته صفت» در رقص و آواز بودند. رؤوف نزدیک تودهخاکی پوشیده از برف رسید که از همه بلندتر به نظر میرسید. روی قبر پدر زانو زد. انگشتان پاها و دستهایش یخ بسته و بیحس شده بودند. بُغض گلویش با حسرت بودن در آغوش پدر ترکید. با

آستین کرتی پینهخوردهاش اشکهای سردش را پاک کرد، پدرش را در زیر انبارهای خاک مجسم کرد که راحت خوابیده بود. فکر کرد شاید هم گرسنه باشد، رَوزنی می یالید که مگر بتواند پدر را از آن ببیند؛ با سرانگشتان سرماخوردهاش برفها را کنار زد و در خاک تازه، سوراخی کند. پارچهٔ نان را دو قسمت کرد و قسمت پدر را درمیان سوراخ گذاشت، حشرهٔ کوچکی سر از خاک بیرون کشید و ناگهان زاغی بدروی قاغقاغ کنان از شاخهٔ درخت به پایین پرید و حشره را در منقارش به بالا کشید. رؤوف دهانش را روی سوراخ گذاشت و صدا زد: «یدر! مه از زاغا می ترسم بیا که یکجای خانه بریم امروز هیزم نبود خانه یخ یخ است مه گُشنه شدیم از خانهٔ غنی شان بوی گوشت می آمد؛ مگم مه ده قصیش نشدم. ها راستی پدر صبا عید قربان اس مگم مه... مه ده قصهٔ شیرینی و کلچه نیستم کالای نو هم به کار نیست. بان که غنی سر بوتایم خنده کنه مه و تو صوب وخت به خیر می ریم هیزم جمع کدن، اگه ده دستایم خار خلید گریه و ناله نمی کنم زود زود هیزما ره قوده می کنم مه دگه مرد شدیم هشت ساله بچه استم. راستی پدر امروز کل روز ده خانه بودم نه کتی کس دست به یخن شدم نه ده لب ماجد رفتم کل روز سبقایمه تكرار كدم مي خايي برت بخانم؟: بسم الله الرحمن الرحيم پنج بناي مسلماني اول كلمه دويم نماز سيم روزه چارم زكات پنجم حج خانهٔ كعبهٔ شريفه. بسم الله الرحمن الرحيم الحمدلله رب العالمين... قل هو الله احد الله الصمد... قل اعوذ برب الناس ملك الناس.....))

* * *

فردا صبح، هنوز فضای مسجد انباشته از آوازهای «عیدت مبارک، ایام شریف مبارک، عید شما مبارک و» بود که گروهی از مردان قریه، جنازه یی بر دوش سوی قبرستان در حرکت افتادند.

نارسیده به قبرستان متوجه شدند، خلیفه لعل گل، سراسیمه و نفسزنان به طرف شان روان است که با نزدیک شدن جمعیت، «خلیفه» صدا زد:

- ملا صایب! مه دو تا قبر کندیم.
 - به خاطر چه؟
 - خود تان بيايين و ببينين.

وقتی طول قبرستان را پیمودند و به نزدیکی قبر تازه رسیدند، پیش از آن که جنازهٔ مادر رؤوف را بر زمین گذارند، دیدند کودکی بر سوراخ قبری دهن گشوده و جان سپرده و در این حال زاغان حریص و سیاه، لقمهٔ نان را که در بین انگشتان سردش بود با طمع نول میزدند.

اطفال کنجکاو دهکده که جنازه را با بزرگترها همراهی کرده بودند با دیدن رؤوف قلبهای کوچک شان فشرده شده بود و گرد رؤوف حلقه زده میگریستند. غنی، پیش پاهای برهنه و سرد رؤوف زانو زده هق هق میگریست، از این که بوتهای او را در نهر آسیاب انداخته بود و با کودکان دیگر از پایان و بالا دویدن رؤوف چند لحظه خندیده بودند احساس ندامت میکرد.

آنسوتر پرنده یی ناشناخته بر روی لوحهٔ گوری خاموش نشسته و درحالی که مرتب نول خود را باز و بسته می کرد، گاهی به طرف آسمان نظر می انداخت. گویی او هم مانند «ادی» الله می گفت و شاید هم روح ادی بود که از سرگردانی خم و پیچ کوچههای گمنام خود را رهانیده بدینجا آمده بود که رؤوف را تا نزد پدرش همراهی کند.

نوشتهٔ: سلطانه مولانازاده



داستان کوتاه مثل دریچهیی است که به روی زنده گی شخصیت یا شخصیتهایی، برای مدت کوتاهی باز میشود و به خواننده فقط امکان میدهد که از این دریچه به اتفاقاتی که در حال وقوع است نگاه کند.



٢. مرحلة تنظيم فكر

بعد از ایجاد فکر در نگارش مرحلهٔ تنظیم فکر آغاز میشود. در همین مرحله نویسنده با درنظرداشت ارکان نگارش نوشتهاش را به فصول تقسیم می کند که عبارت از مقدمه، شروع مطلب، شرح و بسط و نتیجه میباشد. هر کدام این فصول دارای عناصر اصلی و فرعی متعدد بوده باید هر کدام آن جدا جدا در نظر گرفته شود، تا موضوعات با هم آمیخته نگردد؛ زیرا این کار برای نگارنده و خواننده هر دو مشکل ایجاد می کند؛ در حالی که تنظیم فکر به صورت درست هم برای خواننده و هم برای نویسنده سهولت فراهم نموده، مفید واقع می گردد.

نویسنده نباید پایهٔ تفکر خود را کاملاً و به صورت یکنواخت روی چیزهای غیر محسوس قرار دهد؛ بلکه پایهٔ تفکر او تا اندازه یی بر مدرکات و حسیات هم گذاشته شده باشد. در حقیقت فکر کردن از نوشتن جدا نیست؛ بلکه عامل اساسی در نگارش فکر درست و ذوق سلیم است.

نگارش زیبا و رسا آنست که موضوع آن قبلاً با درستی و مهارت در ذهن پرورش و تنظیم شده، صورت دلپسند، منطقی و یکدست به خود گرفته باشد؛ آنگاه اقدام به بیان آن گردد.



بياموزيم وكالمحالات

(إِنَّ الَّذِينَ يَأْ كُلُونَ اَمْوَالَ الْيَتاَمَى ظُلْماً اِنَّمَا يَأْ كُلُونَ فِيْ بُطُونِهِمْ نَاراً وَ سَيَصْلَوْنَ سَعِيْراً ﴾ (النساء/ آیت ۱۰)

آنانی که اموال یتیمان را به ظلم میخورند، در حقیقت آتش را در شکم خویش می افگنند و به زودی در آتش فروزان دوزخ خواهند افتاد. رسول خدا عُرِّيْ فرموده اند:

(أَنَا وَ كَافِلُ اليَتِيمِ لَه وَ لِغَيرِه في الجَنهِ هكَذَا وَ أَشَارَ بِالسّبابَهِ وَالوُّسطى....)

(روایت سهل بن سعد رض ابخاری)

من و سرپرست یتیمان و محتاجان در جنت، درست مانند انگشت شهادت و انگشت میانه، با هم نزدیک می باشیم.

* * *

نگارش زیبا و رسا آنست که موضوع آن قبلاً با درستی و مهارت در ذهن پرورش و تنظیم شده، صورت دلپسند، منطقی و یکدست به خود گرفته باشد؛ آنگاه اقدام به بیان آن گردد. فکر درست و ذوق سلیم عامل اساسی یک نگارش زیبا و رسا است و نویسنده نباید پایهٔ تفکر خود را کاملاً و به صورت یکنواخت روی چیزهای غیر محسوس قرار دهد.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ نكات مهم درس را در كتابچههای خود یادداشت كنید.
- ♦ دو شاگرد در مورد مفهوم جملهٔ زیر چند سطر روی تخته بنویسند:

(آخرین واماندههای لشکر زردپوش غروب هنوز بر بلندای شاخساران چنارهای سفیدپوش به نظر میرسید.)

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ گروهها پس از مشوره برای متن درس یک مقدمهٔ زیبا بنویسند.







- ♦ رؤوف از کلکین چه را دید و چه آرزو کرد؟
- ♦ چرا غنی بوت رؤوف را به نهر آسیاب انداخت؟
 - ♦ رؤوف به پدر خود چه گفت؟
 - ♦ نگارش چند مرحله دارد؟ نام ببرید.

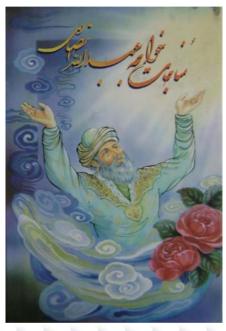


- ♦ احساس تان را در مورد مفهوم درس و این که تا حال با نیازمندان و یتیمان چه
 کرده اید و در آینده چه خواهید کرد، در ده سطر بنویسید.
 - ♦ متن کامل درس نهم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



درس نهم

پند بزرگان



ابو اسماعیل محمد بن انصاری هروی معروف به پیر هرات، پیر انصار و خواجه عبدالله انصاری، از شعرا و عرفای قرن چهارم هـ.ق. در سال ۳۶۹ هـ.ق. در شهر هرات متولد شده و جد پدریش ابو ایوب انصاری و مادرش از اهالی بلخ بود.

خواجه از کودکی زبان گویا و فصیح و طبع لطیف و روان داشته، طوری که ادبیات فارسی دری و عربی را به خوبی فرا گرفته و در سرودن اشعار ماهر بود. خواجه آثار زیادی دارد که از آن میان میتوان به تفسیر قرآن مجید و رسالهٔ نثر زیبای مناجاتنامه، نصایح زادالعارفین، قلندرنامه، رسالهٔ دل و جان و الهینامه اشاره نمود.

اي عزيز!

- عمر را به نادانی به آخر مرسان، بیاموز و بیاموزان.
- علم اگرچه دور باشد بطلب؛ کم گوی، کمخور و کمخفت باش.
- در سختیها صبر پیشه گیر؛ به شکسته و ریخته و گذشته افسوس مخور.
- به آنچه در دست داری، شادمان باش و به آنچه از دست رفت، غم و دریغ مخور.
 - در سخن ثواباندیش باش، کس را به افراط مگوی و مستای، اگر چه زیان افتد.
 - از برای اندک چیزی خود را بی قدر مکن.
 - کاری که به محبت و دوستی بر نیاید، دیوانه گی در او بباید.
 - بر اندک خود قانع مباش.
 - در مُهمات ضعیفالرأی و سستهمت مباش.
 - حرمت را به از مال دان.
 - از آموختن علم و پیشه عار مدار.

از بیادبی کسی به جایی نرسید سررشتهٔ ملک یادشاهی ادبست

صد سال در آتشم اگر مَهل بود

با مردم نااهل مبادا صحبت

عیب است بزرگ برکشیدن خود را از مردمک دیده بباید آموخت

دریست ادب به هر گدایی نرسید تاجیست که جز به یادشاهی نرسید

آن آتش سوزنده مرا سَهل بود کز مرگ بدتر صحبت نااهل بود

وز جملهٔ خلق برگزیدن خود را دیدن همه کس را و ندیدن خود را

یا رب دل پاک و جان آگاهم ده در راه خود اول ز خودم بیخود کن

در راه خدا دو کعبه آمد حاصل تا بتوانی زیارت دلها کن

آه شب و گریهٔ سحرگاهم ده بیخود چو شدم زخود به خود راهم ده

یک کعبهٔ صورتست و یک کعبهٔ دل کافزون ز هزار کعبه آمد یک دل از مقالات و مناجات خواجه عبدالله انصاری



۱ در سخن ثواباندیش باش، کس را به افراط مگوی و مستای، اگر چه زیان افتد. همیشه به خیر و فلاح مردم لب باز کن، هیچگاهی یکی را در مقابل دیگری بیقدر و ذلیل نکن و همیشه به شخصیت و اهلیت انسان ارج و احترام بگذار، غیبت مکن، دروغ مگو، هر چند نقص و زیان کنی؛ ولی همیشه حق پرست و حقبین باش.

۲_ در مُهِمات ضعیفالرأی و سستهمت مباش.

یعنی در هر کاری با ارادهٔ قوی، عزم راسخ و با متانت و استواری عمل کنید.

۳ـ در راه خدا دو کعبه آمد حاصل یک کعبهٔ صورتست و یک کعبهٔ دل تا بتوانی زیارت دلها کن کافزون ز هزار کعبه آمد یک دل منظور از کعبهٔ صورت، یعنی کعبهٔ حجاز که در مکهٔ مکرمه است و مسلمانان جهت ادای رکن پنجم اسلام برای فریضهٔ حج به آنجا می روند.

منظور از کعبهٔ دل، همانا دل هر انسان است که مظهر اعمال نیک و بد اوست و در حقیقت خانه یی است که بازتابگر پاکیها و ناپاکیهای نیت هر انسان می باشد.

پس بر ما لازم است تا در راضی نگهداشتن دلها توجه نماییم و بدون کینه، تعصب، غرور و تکبر همه را دوست داشته باشیم و ارزش حقوق یکدیگر را بدانیم.



مرحلة بيان فكر

پس از تنظیم فکر نوبت میرسد به بیان فکر؛ یعنی نویسنده هرگاه به ایجاد فکر و تنظیم فکر نایل آید میتواند به آسانی آن را بیان دارد. به شرط این که به مشق و تمرین و یا تکرار پرداخته باشد. در مرحلهٔ بیان فکر دو وسیله وجود دارد: یکی گفتار و دیگری نگارش.

نویسنده گان به صورت اغلب راه دومی را انتخاب می کنند؛ در حالی که بعضی از ادبا به خصوص مبلغان از راه نخستین استفاده کرده فکر ایجاد و تنظیم شده را توسط گفتار ارائه می نمایند. گفتار میان تفکر و نگارش به منزلهٔ حلقه یی است؛ یعنی در بین این دو راه وسیلهٔ تفکر، ارتباط محکم وجود دارد؛ چنانکه: یکی اثر پذیر دیگر است؛ مثلاً: نویسنده وقتی معانی را به تصویر می آورد و آن را ترتیب می کند، آنگاه در صورت نگارش نخست عبارات و جملاتی برای آن در ذهن خود تهیه کرده؛ سپس آن را می نویسد و در این صورت هر قدر گفتار واضح و روشن باشد نگارش به همان اندازه روان و رسا می آید.





علم اگر چه دور باشد بطلب؛ کم گوی، کمخور و کمخفت باش.

هیچگاهی در آموختن علم و دانش غفلت نکنیم و یک لحظه وقت گرانبهای خود را بیجا و بیمورد تلف ننماییم. اطمینان داشته باشید که سعی و تلاش شبانه روزی و جد و جهد خسته گی ناپذیر، انسان را بر مقام بلند پیروزی و موفقیت مینشاند.

صفات برازندهٔ یک انسان آگاه در کم گفتن و خوب گفتن، کمخوردن و پاکخوردن و کمخوابیدن و سحرخیز بودن آن است.

یا رب تو چنان کن که پریشان نشوم محتاج به بیگانه و خویشان نشوم بی منت خلق خـود مـرا روزی ده تا از در تو بر در ایشان نشوم شدنت خلق خـود مـرا روزی ده خواجه عبدالله انصاری

در مرحلهٔ بیان فکر دو راه وجود دارد: یکی گفتار و دیگری نگارش و یک نویسنده وقتی معانی را به تصویر می آورد و آن را ترتیب می کند، آنگاه در صورت نگارش نخست عبارتی برای آن در ذهن خود تهیه کرده؛ سپس آن را می نویسد.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ فكر كنيد و راجع به اندرز زير هر كدام يك جمله بنويسيد:

		•••••

(در سختیها صبر پیشه گیر؛ به شکسته و ریخته و گذشته افسوس مخور.)

کار گروهی و سخنرانی

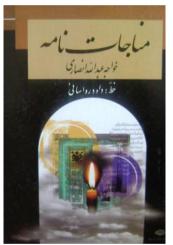
- ♦ یک نفر از هر گروه صفات یک انسان آگاه و پسندیده را با زبان ساده بیان کند.
 - ♦ از هر گروه یک تن در مورد مفهوم رباعی زیر سخنرانی کند:

بی یاد تو من هیچ گهی ننشینم شمع غم توست بر سر بالینم خواجه عبدالله انصاری یاد تو انیس خاطر غمگینم بریاد تو فریاد تو دارم شب و روز

- ♦ خواجه عبدالله انصاری را معرفی نمایید.
- ♦ کتابهایی را که خواجه عبدالله انصاری نوشته است، کدامها اند؟
 - ♦ یک شاگرد مشخصات مرحلهٔ بیان فکر را بیان کند.
 - ♦ منظور نویسنده را از اندرز زیر واضح سازید:

(از آموختن علم و پیشه عار مدار.)

♦ تصویر کتاب زیر را با دقت ببینید و نویسندهٔ آن را معرفی نمایید:







- ♦ برداشت تان را از مفهوم و محتوای درس در کتابچههای تان بنویسید.
- ♦ متن کامل درس دهم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آمادهگی بگیرید.



درس دهم

کریم تر از حاتم طایی



حاتم ابن عبدالله سعد از مردم قبیلهٔ طی بود که در جود، سخا و مردانه گی وی، داستانهای بسیار در برخی از کتابها آمده است. وفاتش را سال ۵۷۵ م. میدانند. اینک یکی از حکایتهای شیرین و آموزندهٔ این بزرگمرد سخا و کرم را میخوانیم و مطالب خوبی را از آن می آموزیم.

آورده اند که ازحاتم طایی سؤال شدکه: از خود کریمتر یافته ای؟ گفت: بلی. گفتند: به کجا دیده ای؟ گفت: وقتی که در بادیه یی می می فتم، به خیمه یی برسیدم و بادیه نشینی در آن بود و بزکی داشت. چون پرسیدم بادیه نشین پیش من باز دوید و مرا خدمت کرد، عنان مرکب مرا بگرفت تا فرود آمدم. چون فرود آمدم هر چه تمامتر مرا محبت کرد، پسرش را گفت: برخیز و به رسم مهمان نوازی، مهمان مرا خدمتی کن، پسر نیز بزک را بگرفت و خواست طعامی مهیا کند که دید هیزم ندارند؛ لذا قصد رفتن به صحرا و هیزم جمع کردن را نمود، بادیه نشین پسر را خطاب کرد که تا از صحرا هیزم آوری دیر شود و مهمان را گرسنه داشتن از ثواب و مروت نیست؛ پس دو نیزهٔ خویش را بشکست و با آن مهمان را گرسنه داشتن از ثواب و مروت نیست؛ پس دو نیزهٔ خویش را بشکست و با آن آتش ساخت تا طعام برای مهمان از گوشت بزک مهیا گردد.

چون او را پرسیدم، مشخص شد بادیهنشین هیچ چیزی دیگر نداشت و آن را هم که داشت ایثار من کرد؛ پس از او سؤال کردم: آیا مرا میشناسی؟ بادیهنشین گفت: خیر. گفتم: من حاتم طایی استم، باید به قبیلهٔ من بیایی تا شما را ضیافتی بگذارم، بادیهنشین گفت: « إِنَّا لاَ نَطلُبُ عَلَی الضَیفِ جَزَاء» ما جزا برای مهمان را نستانیم و نان را به بها نفروشیم و از من هیچ قبول نکرد؛ لذا من دانستم که ایشان از من کریمتر است.



ارکان نگارش

فن نگارش بر قواعدی استوار است که اگر یکی آن هم از نظر انداخته شود باعث نابه سامانی در نگارش می گردد؛ همچنان که پایه ها در استواری بنایی مهم شمرده می شود در صورت متزلزل شدن یکی همهٔ آن بنا معروض به خطر انهدام و فروریختن می باشد، همان گونه بنای نگارش هم بر پایه های متن متکی است و هر رکنی از آن در جای خود حایز اهمیت بوده در استواری و رونق و روبنای کلی نگارش نقش ارزنده دارد.

ارکان نگارش در راه درک و فهم درست موضوع بسیار با ارزش است؛ همان گونه یی که هر حصهٔ یک عمارت برای هدف خاص جهت استحکام، تزیین و نمای خارجی آن مورد نظر بوده قبلاً طرح و پیریزی میشود، در نگارش نیز باید ارکان آن پیش از آغاز نگارش به طور واضح پی ریزی گردد؛ پس برای هر نویسنده لازم است که نوشتهاش را به فصولی چند تقسیم نماید. همین فصول که ارکان نگارش را تشکیل می دهد چهار است:

۱_ مقدمه ۲_ آغاز مطلب ۳_ شرح و بسط ۴_ نتیجه



۱ « إِنَّا لاَ نَطلُبٌ عَلَى الضَيفِ جَزَاء » ما جزا براى مهمان را نستانيم و نان را به بها نفروشيم.

یعنی بر مهمان خود منت نمی گذاریم و قیمتی برای نان تعیین نمی کنیم که در بدل آن توقع داشته باشیم.

۲ـ مهماننواز فقیرترین شخصی بود که در صحرا زنده گی داشته و چگونه از مهمانی
 که اصلاً او را نمی شناخته پذیرایی کرده است، آن هم از کسی که در سخا و کرم نامی
 دوران خود بوده است، این حکایت می تواند پند و سرمشق خوبی برای ما باشد.

مهمان حبیب خداست و هر چه را آماده داریم نثارش می کنیم.

* * *

فن نگارش بر ارکانی استوار است که اگر یکی آن هم از نظر انداخته شود باعث نابه سامانی در نگارش می گردد. برای هر نویسنده لازم است که ارکان نگارش (مقدمه، آغاز مطلب، شرح و بسط و نتیجه) را رعایت کند.

املا و نگارش املا و نگارش

- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
 - ♦ پیام درس را به صورت خلاصه بنویسید.
- ♦ دو شاگرد در مورد مهماننوازی و انسان دوستی سه جمله بنویسند.

کار گروهی و سخنرانی

♦ هر گروه روی تخته با کلمههای زیر، جمله بنویسند که با متن درس ارتباط داشته
 باشد:

(بادیه، عنان، مهیا، ثواب)

♦ یک یک شاگرد از هر گروه در بارهٔ مفهوم درس سخنرانی کنند.



- ♦ از متن درس كدام نكتهٔ زير را آموختيد:
- الف: انسان دوستی، ب: مهمان نوازی، ج: دشمنی، د: هیچ کدام.
 - ♦ ارکان نگارش کدامها اند؟
 - ♦ نكات اساسى درس چيست؟

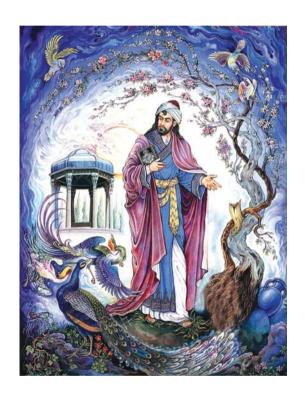


- ♦ در مورد انسان دوستی یک مقاله بنویسید.
- ♦ متن کامل درس یازدهم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آمادهگی بگیرید.



درس یازدهم

حافظ شيرازي



ز شعر دلکش حافظ کسی بود آگاه که لطف طبع و سخن گفتن دری داند شاعر شیرین سخن و بلبل غزل سرای بوستان ادب فارسی دری خواجه شمس الدین محمد حافظ شیرازی مشهور به لسان الغیب فرزند بهاء الدین محمد از نادره های روزگار و نوابغ شعر و ادب است که در آسمان پرستارهٔ ادبیات جهان همچون خورشیدی می در خشد و روشنایی بخش راه دوستداران علم و ادب است.

حافظ که سال تولدش را به درستی نمی دانند؛ اما در اوایل قرن هشتم که بین سالهای ۲۰۱ تا ۷۲۶ هـ.ق. تخمین میزنند در شهر شیراز به دنیا آمد، دوران کودکی خویش را با تنگدستی سپری کرد، از اینرو همین که به سن رشد رسید به خاطر تأمین معاش به کار روی آورد و در نانوایی محلهٔ خویش به خمیر گری مشغول شد.

حافظ نسبت علاقه مندی یی که به علم و ادب و تحصیل داشت علاوه بر این که در نانوایی کار می کرد به تحصیل علوم مختلف؛ چون: زبان عربی، عرفان و حکمت و علوم ادبی پرداخت و با ذوق شعری خاصی که داشت به سرودن شعر آغاز کرد و اشعار خود را نزد قوام الدین عبدالله و میر سید شریف گرگانی می خواند. علامه گرگانی او را به تدوین اشعارش تشویق می کرد تا بالاخره در غزل استاد شد.

همتم بدرقهٔ راه کن ای طایر قدس

که دراز است ره مقصد و من نوسفرم

خواجه از جملهٔ کسانی بود که در جوانی قرآن را حفظ داشت و نیز به علت تسلطی که به علوم قرآنی داشت لقب حافظ را به او داده اند. به قول خودش و در مورد کلمهٔ خواجه که به او اطلاق می شود نیز باید گفت: در عصر حافظ بزرگان ممتاز را خواجه می نامیدند؛ لذا او را نیز خواجه شمس الدین محمد حافظ می خواندند.

عشقت رسد به فریاد گر خود به سان حافظ

قرآن ز بر بخوانی در چهارده روایت

حافظ توانست مضامین عرفانی و عشقی را به نحوی در هم آمیزد که از دو شیوهٔ غزل (عارفانه و عاشقانه) سبک واحدی به وجود آورد، ترکیباتی را که حافظ در اشعار خود آورده تازه و بدیع و بیسابقه است و حافظ در ساختن این ترکیبات نهایت قدرت و کمال

ذوق و لطف طبع خود را نشان داده است؛ به هر حال غزل حافظ از جملهٔ نمونههای بسیار خوب سخن است.

حافظ آنچنان هنگام سرودن در مبدأ هستی غرق میشود که خواننده را نیز با خود تا اوج آسمانها میبرد. ابیات زیر اشاره به پیامبر گرامی ما حضرت محمد مصطفی است:

ستارهیی بدرخشید و ماه مجلس شد
دل رمیدهٔ ما را انیس و مونس شد
نگار من که به مکتب نرفت و خط ننوشت
به غمزه مسأله آموز صد مدرس شد

از حافظ تا اکنون که گفتیم جز یک دیوان مشتمل بر کمتر از پنجصد غزل، چند قصیده، یک ساقی نامه در قالب مثنوی و چند رباعی و قطعهٔ پراگنده در دست نیست؛ با این حال مرتبهٔ شاعری حافظ را تنها غزلیات او مشخص می کند.

سرانجام خواجه در سال ۷۹۱ هـ.ق. دیده از جهان فرو بست و آرامگاهش در شهر شیراز زیارتگاه خاص و عام است.

بر سر تربت ما گر گذری همت خواه

که زیارتگه رندان جهان خواهد بود



نمونة كلام

یاری اندر کس نمیبینم یاران را چه شد

دوستی کی آخر آمد دوستداران را چه شد آب حیوان تیرهگون شد خضر فرخ یی کجاست

خون چکید از شاخ گل باد بهاران را چه شد

کس نمی گوید که یاری داشت حق دوستی

حقشناسان را چه حال افتاد یاران را چـه شـد

شهر یاران بود و خاک مهربانان این دیار

مهربانی کی سر آمد شهر یاران را چه شد

لعلى از كان مروت بر نيايد سالهاست

تابش خورشید و سعی باد و باران را چه شد

گوی تـوفـیق و کرامـت در مـیان افگنده اند

کس به میدان در نمیآید سواران را چه شد

صد هزاران گل شگفت و بانگ مرغی بر نخاست

عندلیبان را چه پیش آمد هـزاران را چـه شد

حافظ اسرار الهی کس نمی داند خموش از که می پرسی که دور روزگاران را چه شد



۱ خِضِر: نام یکی از انبیا که در کتب و داستانها از او یاد شده است. گفته اند با اسکندر مقدونی به طلب آب حیات رفته، در ظلمات چشمهٔ حیوان را یافته، از آن آشامیده و عمر جاویدان پیدا کرده و گاهی گمگشته گان را یاری و رهنمایی می کند.

۲_ هزاران: بلبل هزار دستان، هزار آوا، به طور مفرد هم به معنای بلبل گفته شده و
 نیز جمع هزار (عدد هزار)

آیین انشا و نگارش

مقدمه

مقدمه باید مختصر و مربوط به موضوع مورد نظر بوده با باقی مطالب نگارش پیوند داشته باشد. از این که خواننده نخست به مقدمه بر میخورد، پس همین مقدمه است که یا او را از خواندن منصرف میسازد یا به خواندن وا میدارد که نوشته را تا آخر بخواند، پس مقدمهٔ ما طوری باشد که خواننده را به درون متن بکشاند و این وابسته گی به چگونه گی استعمال و کاربرد کلمهها دارد. همین مقدمهٔ رسا و جامع است که به نوشته یک وزن خاص میدهد.

ما باید مقدمه را کوتاه بنویسیم و چنین بنویسیم که با مطلب پیوند منطقی داشته باشد و در حقیقت فشردهٔ مطلب را در مقدمه ذکر کنیم؛ ولی نباید مطلبهای کلی را در مقدمه بیاوریم که از جزالت و زیبایی نوشتهٔ ما بکاهد.



یاری اندر کس نمیبینم یاران را چه شد دوستی کی آخر آمد دوستداران را چه شد

شاعر از کمرنگ شدن صمیمیتها، دوستیها و مردانه گیها مینالد و می گوید: کجا شد آن همه دوستیها، صمیمیتها و انسانیتها.

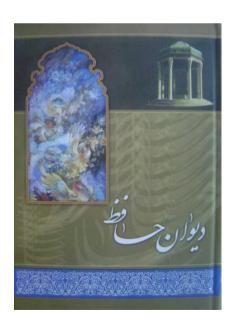
لسانالغیب حافظ، این شعر را چندین قرن پیش سروده؛ ولی امروز به بسیار خوبی پی میبریم که خود دچار چنین سرنوشتی استیم و یگانه راه رهایی از چنین حالات فقط دوری از تعصبات قومی، نژادی، مذهبی و سمتی است. دلهایی را که خداوند رحمان با نور ایمان روشن گردانید و در آنها تخم مهر و محبت را کِشت و توسط رسول مقبولش حضرت محمد شیش انسانیت و شرافت را برای ما آموختاند؛ پس بر ما لازم است تا از اوامر خدای یگانه سرکشی نکنیم و صلح و صفا را بر وطن خویش حاکم سازیم.

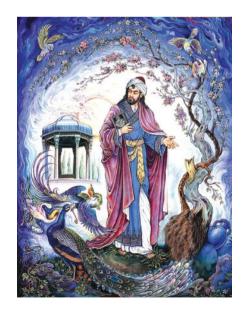
* * *

مقدمه باید مختصر و مربوط با موضوع مورد نظر بوده و بر باقی مطالب نگارش پیوند داشته باشد. ما باید مقدمه را کوتاه بنویسیم و چنین بنویسیم که با موضوع پیوند منطقی داشته باشد. مقدمهٔ رسا و جامع برای نوشتهٔ ما زیبایی خاصی می بخشد.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ نكات مهم درس را در كتابچههای خود یادداشت كنید.
- ♦ دو شاگرد دو بیت زیبای شعر را با معنای آن روی تخته بنویسند.
- ♦ یک شاگرد از هر گروه واژههای جدید درس را روی تخته بنویسد، معنی کند و جمله بسازد.
 - ♦ هر گروه در مورد تصویرهای زیر چند جمله بنویسند:





کار گروهی و سخنرانی

- ♦ از هر گروه دو شاگرد درس را با آواز بلند بخوانند و شعر را دکلمه کنند.
- ♦ گروهها در مورد بیت زیر تبادل نظر کنند و برداشت شان را از مفهوم آن بیان
 دارند:

عشقت رسد به فریاد گر خود به سان حافظ

قرآن ز بر بخوانی در چهارده روایت

♦ با مشوره در گروه در بارهٔ مفهوم و محتوای شعر درس، سه شاگرد سخنرانی کنند.



- ♦ حافظ در كدام قرن مي زيست؟
- ♦ منظور حافظ از بیت زیر چیست؟

یاری اندر کس نمیبینم یاران را چه شد

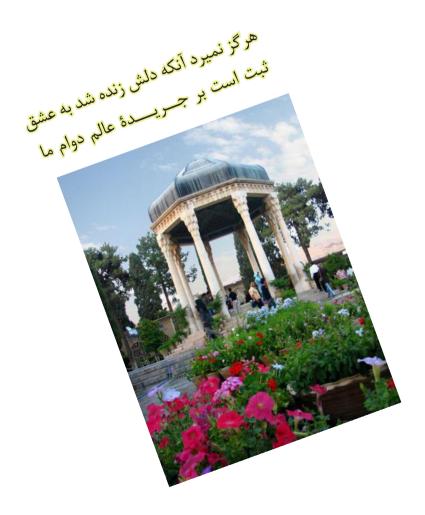
دوستی کی آخر آمد دوستداران را چه شد

♦ مفهوم اساسی شعر درس چیست؟





- ♦ متن کامل درس دوازدهم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گیبگیرید.
 - ♦ شعر زير را به حافظه بسپاريد:





درس دوازدهم

كفتار پيامبر عليله



به گفتار پیغمبرت راه جوی دل از تیره گیها بدین آب شوی فردوسی

مسلمان آگاه و واقعی همیشه با پیروی از کلام پاک الهی و احادیث حضرت محمد علی به تمام جهانیان حقانیت و یگانه گی دین مقدس اسلام را انعکاس می دهد.

حضرت محمد و آموختاندن قران مسلمانان را به آموختن و آموختاندن قران مجید، آموختن علم و دانش، خوش اخلاقی، مهربانی، صمیمیت، یکرنگی و برادری دعوت کرده است.

بنابراین بر ما اُمتان و پیروان آن حضرت گه لازم است، تا در راستای دین مقدس اسلام با نهادن قدم خیر همیشه مددگار مستمندان باشیم و هیچگاهی بر ضعیفان و زیردستان خود ظلم نکنیم.

اندرزهایی را که در زیر میخوانید از گفتههای پیامبر گرامی ما حضرت محمد مصطفی است که پیام ارزندهٔ آن میتواند سرمشق خوبی در زنده گی و توشهٔ پرباری آخرت باشد:

- بهترین شما خوش اخلاق ترین شماست.
- بهترین شما کسانی اند که عمر دراز و اعمال نیکو دارند.
 - بهترین شما مهربانترین شما با فامیل خود است.
- بهترین شما کسانی اند که قرآن کریم را بیاموزند و به دیگران نیز بیاموزانند.
- بهترین بندهگان خداوندی در روز قیامت کسانی اند که به وعدههای خویش وفا مینمایند و خوش اخلاق اند.
 - بهترین شما کسانی اند که به دیگران طعام و سلام می دهند.
 - مسلمان واقعی کسی است که مسلمانان دیگر از دست و زبان او در امان باشد.
 - بهترین مردم کسانی اند که برای مردم نفع و فایدهٔ او برسد.
- بهترین مردم کسی است که قرآن کریم را بهتر تلاوت کنند، امور دینی خود را خوبتر بدانند، از خداوند بیشتر بترسند، از کارهای بد و ناشایسته دوری نمایند و با خویشاوندان خود بیشتر روابط نیک داشته باشند.

- داناترین مردم کسانی اند که از مردم نادان فرار کنند.
- بهترین رفیق آنست که به کار خیر رهنماییات کند.
 - نماز ستون دین است.
 - روزه سپر در برابر آتش است.
 - زیبایی سخن به کوتاهی و اختصار است.
 - دانش بجویید، هر چند در چین باشد.
 - با راستی است که گفتار زینت پیدا می کند.
- صبور باش که صبوری ترازوی عقل و نشانهٔ توفیق است.
 - زیبایی شخص در گفتار اوست.
- توانگر واقعی کسی است که چشمش به دست دیگران نباشد.
- نیرومندی به زور بازو نیست، نیرومند کسی است که بر خشم خود غالب آید.
 - فرصتها را از دست دادن، اندوه به بار می آورد.
 - اُجرت مزدور را پیش از خشک شدن عرق وی بپردازید.
- علامات منافق سه است: زمانی که حرف می زند دروغ می گوید، وقتی که امانتی به او سیر ده شود خیانت می کند و وقتی وعده می دهد، به وعدهٔ خود وفا نمی کند.
 - سقوط دنیا نزد خداوند اسانتر از قتل یک فرد مسلمان است.
- خدایا، هر کسی که عهدهدار کار امت من شد و بر آنها سخت گرفت، بر او سخت گیر و هر کسی که عهدهدار کار امت من شد و با آنها مدارا کرد، با او مدارا کن.

آیین انشا و نگارش

چگونه متن را آغاز کنیم؟

نگارنده بعد از مقدمه به نوشتن موضوع شروع نماید. آغاز موضوع باید چنان باشد که از مقدمه جدایی نگیرد. در قسمت موضوع هم نکاتی است که عمده و اساسی بوده اصل و ریشهٔ موضوع را تشکیل میدهد و مطلوبههایی هم وجود دارد که در فرع میآید. از اینرو نویسنده باید موضوعات اصلی و فرعی را دستهبندی کرده آنهایی را که شرح مطلب اند در قسمت سوم نوشتهٔ خود توضیح کند و در صورت امکان مثالهایی برای بیان مقصود بیاورد.

در آغاز متن چند نکته را در نظر داشته باشید:

۱ عنوان جالب به موضوع بدهید؛ مثلاً: جنایت بشر، دروغ شاخدار، بزرگترین راه

و...

۲_متن را با یک سؤال آغاز کنید؛ مثلاً: آیا میخواهید از عهدهٔ نگارش موضوعات
 برآیید؟

٣_ در جملهٔ اول مطلب جالبی را بیاورید؛ مثلاً: بشر به آسمانها پرواز می کند.

۴ یک فکاهی یا حکایتی کوچک طنزگونه را بیاورید.

۵ به یک ضربالمثل یا گفتار بزرگان و یا سخنی معروف اشاره کنید.

۶- با یک بیت موضوع را آغاز کنید.





در رهنمودها و احادیث پیامبر گرامی اسلام محمد شخ خواندیم که خوش اخلاق، نیکوکار، مهربان، علاقه مند به قرآن، وفادار به وعده، باتقوا و خداترس باشیم؛ همچنین در گفتن سلام و دادن طعام به دیگران پیشدست باشیم، تا خداوند شخ از ما راضی و خوشنود باشد و اوصاف یک مسلمان واقعی هم همین هاست.

* * *

آغاز موضوع باید چنان باشد که از مقدمه جدایی نگیرد. در آغاز متن چند نکته را در نظر داشته باشید:

۱_ عنوان جالب به موضوع بدهید؛ مثلاً: جنایت بشر، دروغ شاخدار، بزرگترین راه و...



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ دو شاگرد در مورد کلمهٔ «بهترین»، چند جمله بنویسند.
- ♦ یک شاگرد واژههای جدید درس را روی تخته بنویسد، معنی کند و جمله بسازد.
 - ♦ دو شاگرد کلمههای آتی را روی تخته در جملههای مناسب به کار برند:

(اخلاق، بهترین، مهربان، زشت، سلام و ناپسند)

کار گروهی و سخنرانی

♦ پس از مشوره در گروه، در بارهٔ مفهوم حدیث مبارک آتی، سه شاگرد سخنرانی
 کنند:

«بهترین شما خوش اخلاق ترین شماست.»

♦ دو شاگرد از هر گروه نکات اساسی قواعد نگارش را بیان کنند.



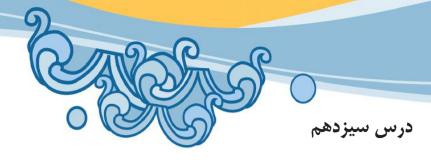
- ♦ آیا تا حال فکر کرده اید که از جملهٔ بهترینها باشید؟
- ♦ چطور یک شخص از جملهٔ انسانهای بهتر شده میتواند؟
- ♦ از هر گروه یک شاگرد مفهوم درس را در یک جمله بیان کند.
 - ♦ مفهوم اساسی درس چیست؟



- ♦ گفتههای پیامبر بزرگوار اسلام حضرت محمدﷺ را به خاطر بسپارید و در مورد
 اخلاق خوش یک مقالهٔ دهسطری در کتابچههای تان بنویسید.
- ♦ متن کامل درس سیزدهم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.
 - ♦ بیت زیر را حفظ کنید:

اعتبار خلق بیدل در لباس افتاده است

ورنه یکسان است خون در پیکر طاووس و زاغ بیدل



مقام زن از دیدگاه اسلام



خداوند تبارک و تعالی در قرآن کریم میفرماید:



(وَ عَاشِرُوهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ) سورة النساء آيهٔ(١٩) با زنانَ خوشرفتارى كنيد.

نخست از همه خداوند متعال، خالق دو جهان و هستی بخش عالم بشریت را ستایش می کنیم که جهان را خلق کرد و کاینات را به وجود آورد. آدم را زنده گی بخشید، به آفتاب، مهتاب و زمین امر حرکت کردن داد، که در اثر آن لیل و نهار (شب و روز) به وجود آمد و زیبایی های طبیعت را برای انسان به وجود آورد و برای تکمیل و بقای انسان زن را آفرید، حوا پا به عرصهٔ وجود نهاد و کمبود طبیعت را با آمدنش تکمیل نمود.

زن هم ازلحاظ کیفی و هم از نظر کمی نیمی از پیکر جامعه را میسازد، این موجود اجتماعی در تنظیم امور جامعه، در همه شئون حیات، نقش به سزا و ارزنده دارد، زن در مراحل مختلف زنده گی مایهٔ امید، همسر، خواهر و مادر است.

نقش زن در قالب سِمتهای فوق با زنده گی انسانها طوری عجین شده است که بدون مشارکت آن زنده گی مفهومی ندارد و رنگ و رخ نمی گیرد.

زن در جامعه دارای حقوق و وجایب مشخص میباشد. حقوق زن در اسلام و در جوامع بشری واضح و مبرهن است.

از جمله مسایلی که در قرآن کریم تفسیر شده موضوع خلقت زن و مرد است. قرآن در این زمینه سکوت نکرده و به یاوه گویان مجال نداده است که از پیش خود برای مقررات مربوط به زن و مرد فلسفه بتراشند و مبنای این مقررات را نظر تحقیرآمیز اسلام نسبت به زن معرفی کنند. اسلام، پیشاپیش نظر خود را در بارهٔ زن بیان کرده است.

قرآن با کمال صراحت در آیات متعددی می فرماید که زنان را از جنس مردان و از سرشتی نظیر سرشت مردان آفریده ایم. قرآن کریم در بارهٔ خلقت آدم ایم. همهٔ شما را از یک پدر آفریدیم و جفت آن پدر را از جنس خود او قرار دادیم.» (سورهٔ نساء: آیهٔ ۱) و در بارهٔ همهٔ آدمیان می گوید: «خداوند از جنس خود شما برای شما همسر آفرید.» (سورهٔ نساء، سورهٔ نحل و سورهٔ روم).

در اسلام نظریهٔ تحقیرآمیزی نسبت به زن از لحاظ سرشت و طینت وجود ندارد. گویی قرآن خواسته است در قصص خود توازن را حفظ کند و قهرمانان داستانها را منحصر به مردان ننماید. قرآن در بارهٔ مریم مادر حضرت عیسی شیک می گوید: کار او به آنجا کشیده شده بود که در محراب عبادت همواره ملائکه با او سخن می گفتند و گفت و شنود می کردند، از غیب برای او روزی می رسید، کارش از لحاظ مقامات معنوی آنقدر بالا گرفته بود که پیغمبر زمانش را در حیرت فرو برده، زکریا در مقابل مریم در حیرت مانده بود.

اسلام در «السير من الخلق الى الحق» يعنى در حركت و مسافرت به سوى خدا هيچ تفاوتى ميان زن و مرد قايل نيست. تفاوتى كه اسلام قايل است در «سير من الحق الى الخلق» است، در بازگشت از حق به سوى مردم و تحمل مسؤوليت پيغامبرى است كه مرد را براى اين كار مناسبتر دانسته است.

اسلام با صراحت کامل می گوید زمین و آسمان، ابر و باد، گیاه و حیوان، همه برای انسان آفریده شده است. اسلام می گوید هر یک از زن و مرد برای یکدیگر آفریده شده اند:

هُنَّ لِبَاسُ لَّكُمْ وَأَنتُمْ لِبَاسُ لَّهُنَّ ﴾ (البقرة ١٨٧) زنان لباس شما استند و شما لباس آنها.

قرآن کریم زن و مرد را از اصل و منشأ مشترک معرفی میکند و هر دو را به کلمهٔ الناس (مردم) خطاب میکند؛ چنانکه فرموده است:

﴿ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُواْ رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُم مِّن نَّفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رَجَالاً كَثِيرًا وَنِسَله ﴾ (النساء آيه ١).

یعنی: ای مردم! از پروردگار تان بترسید. آن که شما را از یک انسان آفرید و همسر او را نیز از جنس او خلق کرد و از آن دو مردان و زنان زیادی را منتشر ساخت.

و در جای دیگر میفرماید:

﴿ وَالنَّمُوْمِنُونَ وَالنَّمُوْمِنَاتُ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاء بَعْضَ ﴿ التوبه، آية ٧١).

یعنی: مردان مسلمان و زنان مسلمان دوست و حامی یکدیگر اند.

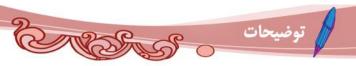
قرآن کریم مخصوصاً این مطلب را تذکر میدهد که وجود زن برای مرد خیر است و مایهٔ سکونت و آرامش دل اوست.

از آنچه گفته شد اسلام از نظر فکر فلسفی و از نظر تفسیر خلقت، نظر تحقیرآمیزی نسبت به زن نداشته؛ بلکه آن نظریات را کاملاً رد و مردود شناخته است.

اسلام با طلوع خورشیدش و ابراز نظریهٔ کرامت زن با تمام مردم جهان در افتاد و زن را آن طور که هست و بر آن اساسی که آفریده شده به جهان معرفی کرده اساسی که به دست بشر منهدم شده و آثارش نیز محو گشته بود. اسلام عقایدی که مردم در بارهٔ زن داشتند و رفتاری که عملاً با زن می کردند را بی اعتبار نموده و خط بطلان بر آنها کشید.

مشاهده و تجربه این معنی را ثابت کرده که مرد و زن دو فرد، از یک نوع و از یک جوهرند، جوهری که نامش انسان است.





(وَ عَاشِرُوهُنَّ بِالمَعْرُوْف) با زنان خوشرفتارى كنيد.

با زنان به روش پسندیده معاشرت کنید. در معاشرت با زنان باید از بهترین کلمات و پسندیده ترین کردار استفاده کرد.

اسلام برای زن مقام و منزلت خاصی داده است و نباید به شخصیت و کرامت وی بیاحترامی کرد.



شرح و بسط موضوع

شرح و بسط مهم ترین و اساسی ترین قسمت نگارش به حساب می آید. واضح است که مخلوط کردن عناصر در نگارش ناپسند بوده، از حیثیت نویسنده و زیبایی موضوع می کاهد.

در درس گذشته در بخش آیین انشا و نگارش خواندیم که نکات و مفاهیم اساسی مطلب که به شرح و بسط کافی ضرورت دارد باید توسط نویسنده به موضوعات اصلی و فرعی دستهبندی گردیده موضوعاتی که شرح مطلب اند توضیح شوند و در صورت امکان مثالهایی برای بیان مقصد آورده شود. مطلبی که بیان می گردد باید با ارائهٔ دلایل منطقی به صورت روشن و آشکار توضیح داده شود تا خواننده مقصود و پیام موضوع را به آسانی دریابد و به مشکل مواجه نگردد. شرح موضوعات آنقدر هم زیاد و طولانی نباشد که باعث ملال خاطر طرف مقابل (خواننده) گردد. نویسنده بعد از توضیح مطلب با مهارت خاص موضوعی را که گسترده است با یک ارتباط دقیق جمع بندی نموده به یک نتیجه گیری کلی از بحث برسد.



حضرت محمد علی فرموده است: «زنان همتای مردان اند.» همچنان می فرماید: «بهترین شما آنهایی اند که با زن و فرزندان خویش بهترین رفتار را داشته باشند و من برای خانوادهام از همهٔ شما بهترم. [چون با آنها رفتار نیک دارم].

این حدیث از عایشه شخ روایت شده است:

«زن و مرد هر دو به یک پدر ارتباط دارند و هر دو ممد و همکار یکدیگر اند؛ طوری که در حدیث ذیل آمده است: «یَاأَیَّهَا النَّاس إِنَّ رَبَّکُم وَاحِد وَ إِنَّ اَبَاکُم وَاحِد، کُلُّکُم لِآدَم وَاَحْد، تُلُّکُم اللَّهُ وَالْمُ اللَّهُ وَالْمُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللللِّلُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُ

* * *

شرح و بسط مهمترین و اساسی ترین قسمت نگارش به حساب می آید. نویسنده باید موضوعات اصلی و فرعی را دسته بندی کرده و موضوعاتی که شرح مطلب اند را توضیح دهد؛ در صورت امکان مثال هایی برای بیان مقصود بیاورد. شرح موضوعات آنقدر هم زیاد و طولانی نباشد که باعث ملال خاطر خواننده گردد.



املا و نگارش

- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ یک شاگرد واژههای جدید درس را روی تخته بنویسد، معنی کند و جمله بسازد.
 - ♦ دو شاگرد، در مورد حدیث مبارک ذیل یک جملهٔ زیبا روی تخته بنویسند:
 (بهشت زیر پای مادران است.)
 - ♦ مفهوم اندرز زیر را در کتابچههای تان بنویسید:
 (زن مخزن اسرار خلقت است.)

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ چند شاگرد در مورد مقام زن از دیدگاه اسلام سخنرانی کنند.
- ♦ پس از مشوره در گروه، مفهوم بیت زیر را با زبان ساده بیان کنید:

ز عشق بود که او این جهان و عالم ساخت و مشت ِخاک ِ زمین را گرفت و آدم ساخت حمیرا نگهت دستگیرزاده





- ♦ قرآن در مورد زن چه فرموده است؟
- ♦ زنان در جامعه چه نقشی را ایفا می کنند؟
- ♦ چند شاگرد درس را با صدای بلند بخوانند.
 - ♦ شرح و بسط موضوع را تعریف کنید.

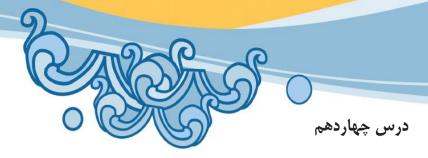


- ♦ هر کدام برداشت خود را از متن درس در ده سطر بنویسید.
- ♦ متن کامل درس چهاردهم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی
 بگیرید.
 - ♦ بیت زیر را به حافظه بسپارید:

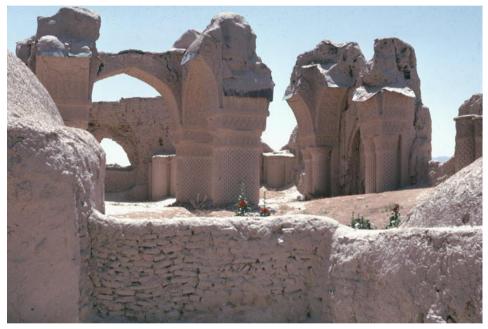
دل به دست آور که حج اکبر است

از هزاران کعبه یک دل بهتر است

خواجه عبدالله انصاري



بلخ (امالبلاد)



ز بــلخ آمــد سرود جــاودانی جلال الدین محمد شد جهانی به نینامه بخوان اسرار عالم ز افــکار بلــنــد آســـمانی اگر به گذشته نظری کنیم در می یابیم که آریانای کهن در محور شهر باستانی بلخ مدنیت درخشان پنج هزار ساله را داشت. مدنیتی که شامل افغانستان کنونی، هند، فارس (ایران) و آسیای میانه می گردید. قبل از گسترش دین اسلام، مدنیت آریایی به عنوان مهد تمدن و زبان در تاریخ قدیم جهان همیشه بحثهای علمی داشته است. بلخ مرکز و آغاز گر زبان اوستایی و دین زردشتی بود. زردشت خود اهل شهر بلخ بود و بیشتر مستشرقان زادگاه زردشت را بلخ باختر (بخدی) می دانند.

در منابع تاریخی به خاطر موقعیت فرهنگی و تمدنی بلخ از آن به نامهای مختلف یاد شده است؛ مثلاً: بلخ گزین، بلخ الحسنا، ام البلاد، ام القرا، بلخ بامی و....

شهر بَلخ یا شهر باختر (یونانی باستان: باکترا Βάκτρα؛ لاتین: باکترا Bactra)، از قدیمی ترین شهرهای افغانستان که امروزه شهرکی به فاصله ۲۰ کیلومتری مزار شریف مرکز ولایت بلخ است و بنیانگذار آن جمشید (یَما) بوده است.

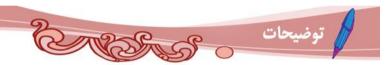
بلخ در دورههای فرمانروایی موریای هند و کوشانیان از مراکز دین بودایی و محل معبد معروف نوبهار بود. پادشاهان قدیم بلخ عبارت بودند از پیشدادیان، کیانیان، اسپهها که پسانها در شاهنامهٔ فردوسی و روایات مؤرخان نیز از آنها یاد شده است. آریاییها که به باختریان ثروتمند نیز شهرت داشتند، در اوایل مورد هجوم و حملات قبیلههای بدوی آسیای مرکزی قرار گرفتند. در دورهٔ اعراب، یعنی در قرون وسطی، بلخ همراه با هرات، نیشایور و مرو یکی از چهار قسمت (چهار ربع) خراسان بود.

بلخ همواره کانون علم و فرهنگ قبل از اسلام و دورهٔ اسلامی بوده و فضلای بزرگ را در دامان خویش پرورانیده است. از شمار مشاهیر و فرهیختهگان آن می توان از مولانا جلال الدین محمد بلخی، رابعهٔ بلخی، ابن سینای بلخی، امیر خسرو بلخی، مولانا جلال بلخی، ابو شکور بلخی، عنصری بلخی، ابو شکور بلخی، شهید بلخی، دقیقی بلخی و ... نام برد.

در ولایت بلخ اماکن تاریخی و مقدس فراوانی وجود دارد که همهٔ آن بازتابگر قدامت تاریخی و فرهنگی این خِطه میباشد. مسجد جامع روضهٔ شریف در مرکز ولایت بلخ با گنجایش حدود سه هزار نمازگزار در سال ۱۳۳۶ تهدابگذاری گردیده است.

خانقاه مولانا در نزدیکی دیوارهای بیرونی سمت شرقی بالاحصار بلخ، در میان کوچههای تنگ و باریک، ساختمان قدیمی و نیمهمخروبهیی وجود دارد که روزگاری عارف و شاعر نامی قرن هفتم مولانا جلال الدین محمد بلخی در آن زنده گی می کرد. وی در سنین نوجوانی به همراه خانواده از بلخ به سوی قلمرو روم شرقی (ترکیهٔ امروزی) هجرت نمود و در آنجا ماندگار شد.

آتشکدهٔ نوبهار، مسجد خواجه محمد پارسا، مسجد نه گنبد، بالاحصار، مدرسهٔ سبحانقلی، منار زادیان، پل مامکری، خانقاه مولانا، روضهٔ شریف و... قدامت چندین هزار سالهٔ بلخ باستان را برای ما باز می گوید.



- جمشید (یما): نام پادشاه آریایی که بنیانگذار برابری، حکمروایی و اداره بوده است و به پیشدادیان باختر نیز معروف است. در اوستا با کلمههای ساده، از زنده گی بدون تکلف و آرایش یما (جمشید) پادشاه، سخن رانده شده است.
 - خانقاه: محل ذكر و عبادت صوفيان و عابدان.



نتيجه

در هر نوع نگارش چه کوتاه باشد چه طولانی نتیجه گیری از موضوع مورد نظر حتمی است. نتیجه خلاصهٔ نگارش را باید در بر داشته باشد؛ البته حسن ختام در آن است، که نویسنده سخن خود را با الفاظ نرم، ملایم و دلکش به پایان برساند؛ زیرا آخرین چیزی که از نوشته در ذهن خواننده باقی می ماند همان نتیجه است. از این رو لازم است، که نتیجه به صورت موجز دربر گیرنده و مناسب همهٔ موضوع باشد. اگر ایجاب می کرد با یک تبصرهٔ شاعرانه یا یک بیت آن را خاتمه بخشید.



منار زادیان

قدیمی ترین منارهٔ اسلامی باقی مانده در افغانستان است، ارتفاع فعلی آن ۱۷۷۴ سانتی متر، محیط آن ۱۶۶ متر و قطر آن ۴۷۰ سانتی متر است. برای بالا رفتن از آن باید ۶۴ پِله را طی کرد. این مناره احتمالاً از دورهٔ سلجوقی ها است.

آتشكدهٔ نوبهار

قدیمی ترین آبدهٔ باستانی در بلخ استوپه یی نوبهار است که در متون تاریخی به نام (نواویهارا) از آن یاد شده و یکی از معابد زردشتی است و فعلاً هم آثار این معبد در مجاورت شاهراه مزار - شبرغان دیده می شود.

مسجد خواجه يارسا

تنها مسجد باقیمانده از دورهٔ تیموری با مشخصات کامل معماری آن دوره با گنبد دندانه دار به سبک بناهای ریگستان و شاه زندهٔ سمرقند در افغانستان میباشد. این مسجد به یادبود خواجه ابو نصر محمد بن محمد بن محمود الحافظی البخارایی در سال ۸۵۶ هـ. ق. توسط حاکم بلخ میر فرید ارغوان ساخته شده است.

مسجد نُه گنبد

این بنا قدیمی ترین مسجد اسلامی در افغانستان است. طبق نظر گروهی از باستان شناسان این مسجد قبلاً معبد بودایی بوده که در دورهٔ اسلامی با اندک تعدیل به مسجد تبدیل گردیده است.

مدرسة سبحانقلي

مدرسهٔ بزرگ سبحانقلی خان حاکم بلخ که در قرن ۱۷م. ساخته شده است، ۱۵۰ حجره داشته و افراد زیادی در آن درس میخواندند و مانند مدارس بخارا بوده که در جنگهای پی در پی حفظ و ترمیم نشده، از بین رفته است.

پل مامکری (امام بکری)

در جنوبغرب مزار شریف در نزدیکی کارخانهٔ کود و برق بر روی رودخانهٔ بلخآب پل خشتی با ۳ دهانهٔ بزرگ و دهانهٔ کوچک از دورهٔ تیموری باقی مانده است که روزگار درازی، محل آمد و رفت افراد و کاروانها بود. فعلاً این پل به نام کمپیرک یا امام بکری و یا ماموکری یاد می شود.

* * *

نتیجه گیری از مطلب مورد نظر در هر نوع نگارش چه کوتاه باشد چه طولانی حتمی است و نویسنده باید سخن خود را با الفاظ نرم و ملایم و دلکش به پایان برساند، که دربر گیرندهٔ همهٔ موضوع باشد.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ یک شاگرد نکات مهم درس را، روی تخته بنویسد.
 - ♦ دو شاگرد واژههای جدید درس را معنی کنند.
- ♦ دو شاگرد نکات عمده و مهم قواعد انشا و نگارش (نتیجه) را، روی تخته بنویسند.



کار گروهی و سخنرانی

- ♦ با مشوره در گروهها در بارهٔ مفهوم درس، سه شاگرد سخنرانی کنند.
- ♦ یک شاگرد از هر گروه، نکات مهم مرحلهٔ ایجاد فکر را در نگارش، با زبان ساده به دیگران بیان کند.



- ♦ بنیانگذار شهر بلخ کی بود؟
- ♦ در منابع تاریخی، بلخ به کدام نامها یاد شده است؟
- ♦ از چند دانشمند و شاعر بلخ باستان و جاهای تاریخی آن نام ببرید.

کارخانه گی 🕝 کارخانه گی

- ♦ در مورد شاعران و دانشمندان بلخ باستان یک مضمون زیبا بنویسید.
- ♦ متن کامل درس پانزدهم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.

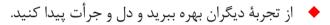


آيين سخنراني



اگر میخواهی بهترین سخن سرا باشی، بهترین شنونده باش. دیل کارنگی آیا گاهی از شما خواسته شده تا در محفلی یا مجلسی روی موضوع معینی صحبت کنید؟ اگر چنین کاری شده باشد، پس در همان زمان چه حالتی داشتید؟ آیا دچار ترس نگردیده بودید؟ آیا دست و پاهای تان نمی لرزید؟ آیا درست فکر کرده می توانستید و گفتار تان نظم منطقی به خود داشت؟

جواب تان حتماً بلی است، پس اگر میخواهید از این حالتها رهایی پیدا کنید و یک سخنور خوب و همه پذیر باشید و سخنان تان از خود لطف و جذابیت خاصی داشته باشد و برای شنونده گان ملال آور نباشد، پس به چند موردی که در زیر اشاره شده است توجه کنید:



- ♦ سخنرانی را با دوستان تان تمرین کنید.
- ♦ هیچ وقت متن را کلمه به کلمه حفظ نکنید.
- ♦ نظرات خود را پیشاپیش منظم و مرتب کنید.
 - ♦ از قبل ذهن تان را آمادهٔ موفق شدن کنید.
 - ♦ مطلب را با ذكر مثال ويژه آغاز كنيد.
- 💠 برای سخنرانی جرأت و اعتماد به نفس خود را بپرورانید.
- 💠 باید دقیق بدانید که در اطراف چه موضوعی میخواهید صحبت کنید.
 - ♦ دایم هدف را دنبال کنید.
 - ♦ کلمههای مهم را با تأکید بیان کنید.
 - ♦ سرعت بیان تان را تغییر بدهید.
 - ♦ قبل و بعد از بیان، اندکی مکث کنید.
 - ♦ از شنونده گان سؤال کنید.

- ♦ موضوع صحبت خود را با علایق حیاتی شنونده گان ارتباط دهید.
 - ♦ از به کار بردن اصطلاحات فنی خودداری کنید.
 - ♦ مفکورههای مهم خود را در الفاظ مختلف از نو بیان کنید.
 - ♦ راجع به تجربیات خود صحبت کنید.
 - ♦ صحبت خود را با شوخی پایان دهید.
- ♦ حواس خود را از محرکات منفی که آشفتهٔ تان میکند، دور نگهدارید.
- در بارهٔ چیزی حرف بزنید که از طریق تجربه یا مطالعه، حق حرف زدن در بارهٔ
 آن را به دست آورده اید.
 - 💠 چیزی را بگویید که زندهگی یاد تان داده است.
 - ♦ به خود تان دلداری بدهید.



تنوع در نگارش فقرهها و جملهها

صورت جملهها و فقرهها باید از هر نظر متنوع باشد. در برخی صنوف ابتدایی شاگردان در اثنای حکایت یا نوشتن یک یا دو حرف ربط مانند: و، خو، باز و... را پیوسته و تکرار در هر جا به کار میبرند. این عادت تکرار را متأسفانه بسیاری اشخاص در بزرگسالی هم دارند که خوشایند نیست؛ زیرا نوشتههای شان ملال انگیز می گردد؛ بنابراین در نوشتن، تنوع در ترکیب کلمهها، فقرهها و جملهها رعایت شود. هر قدر فقرهها منظم و مرتب باشد؛ ولی اگر جملههای طولانی و پرپیچ در نگارش آورده شود، خسته کن جلوه می کند؛ پس باید از جملههای مختلف (جملههای ساده، پرسشی، امری و...) استفاده کرد. تنوع در نگارش فقرهها و جملهها نوشتهٔ ما را زیبا ساخته، ما را به حیث یک نویسندهٔ موفق در جامعه تثبیت می کند.



روحیهٔ پرنشاط در سخنرانی باعث جلب توجه شنونده می شود؛ چرا که هنگام سخنرانی هیچ چیز به اندازهٔ صمیمیت اهمیت ندارد و هر کسی حتی بدون آن که حرفی بزند، صمیمیت را تشخیص می دهد.

اگر در خوانش، تشریح و توضیح درس در داخل صنف همه روزه سهم بگیریم و درس را با لحن زیبا و رسا در مقابل همصنفان خود بخوانیم و سخنرانی کنیم، جرأت ما روز به روز بیشتر تقویت می گردد. همیشه باید کم گوی باشیم و کوشش کنیم بیشتر بشنویم؛ به این معنی که یکی از راههای مهم و ارزندهٔ آموزش، شنیدن دقیق است، علاوه براین، عادت به مطالعه و شنیدن سخنان دیگران، ما را در سخنران شدن خوب، صمیمی و دلپذیر کمک می کند و شخصیت ما را بالا می برد.

اطمینان داشته باشید که تلاش شما بیاثر نخواهد بود. فردوسی بزرگ در این باره چنین گفته است:

درشتی از کس نشنوی نرم گوی سخن تا میتوانی به آزرم گوی ت ت ت

در نوشتن، تنوع در ترکیب کلمهها، فقرهها و جملهها در نظر گرفته شود. تنوع در نگارش فقرهها و جملهها نوشتهٔ ما را زیبا ساخته، ما را به حیث یک نویسندهٔ موفق در جامعه تثبیت می کند.

* * *

دیل کارنگی روانشناس و مربی تعلیم و تربیت امریکایی و همچنین نویسندهٔ کتابهای زیبا و پرمحتوای آیین سخنرانی، آیین دوستیابی و آیین زنده گی است. سال تولد و وفاتش ۱۸۸۸ و ۱۹۵۵ م. میباشد.

املا و نگارش املا و نگارش

- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ متن درس را در کتابچههای خود یادداشت کنید.
- ♦ دو شاگرد در مورد سخنرانی روی تخته چند جمله بنویسند.
- ◆ مفهوم بیت زیر را با درنظرداشت قواعد نگارش، در چند سطر بنویسید:
 سخن سنجیده گو تا دوست را دشمن نگردانی

ز حرف بى تأمل آشنا بيگانه مى گردد

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ با مشوره در گروه مفهوم و محتوای درس را با زبان ساده بیان کنید.
- ♦ گروهها در مورد جملهٔ زیر بحث کنند و برداشت شان را از مفهوم آن بیان دارند:
 ۱۳ «اگر میخواهی بهترین سخنسرا باشی، بهترین شنونده باش.»
- ♦ یک یک شاگرد از هر گروه به صورت مقایسوی در مورد یک موضوع سخنرانی کند.



خود أزمايي

- ♦ شما ویژه گیهای یک سخنران خوب را در چه چیزهایی میدانید؟
- ♦ منظور نویسنده از جملهٔ «قبل و بعد از بیان، اندکی مکث کنید.» چیست؟
 - ♦ سخنرانی خوب در شخصیت انسان چه نقش دارد؟
 - ♦ تصویر آتی را معرفی کنید:





- ♦ در مورد سخنرانی یک مقاله بنویسید.
- ♦ متن کامل درس شانزدهم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آمادهگی
 بگیرید.



درس شانزدهم

عبدالرازق فاني



دلِ کس به کس نسوزد به محیط ما به حدی که غزال چوچهاش را به پلنگ میفروشد عبدالرازق فانی شاعر معاصر و توانا، داستان نویس و طنزنگار نامدار زبان و ادب دری در سال ۱۳۵۶هـ. ش. در شهر کابل به دنیا آمد. تحصیلات عالیاش را در سال ۱۳۵۶هـ. ش. با به دست آوردن درجهٔ ماستری در رشتهٔ اقتصاد سیاسی از بلغاریا، به اتمام رسانید. فانی سرودن شعر را از سال ۱۳۴۰ هـ. ش. آغاز کرد و در عرصهٔ نشرات و کارکردهای فرهنگی دست به فعالیتهای ارزشمندی زد. فانی در سال ۱۳۶۷ هـ. ش. همراه با خانوادهاش راه مهاجرت در پیش گرفت و مدت تقریباً بیست سال در غربت به سر برد.

فانی در غربت هم آرام ننشست و یاد و خاطر وطن و مردم رنجدیدهاش را با زبان دلنشین شعر فریاد کشید و سرودههای ناب و دلپذیرش را درج صفحات تاریخ زرین ادبیات دری کشور ما نمود. اشعار فانی جذابیت خاصی دارد که خواننده را به طرف خود می کشاند و چنگ به دلها می زند. از همین روست که تعداد زیادی از آوازخوانان مشهور و محبوب ما اشعار وی را برای آهنگهای خود انتخاب کرده اند.

فانی نابه سامانی های اجتماعی را آماج زبان طنزآمیزش ساخته، در شعرهایش گاهی از دو رنگی اشخاص ظالم و بیدادگر نالیده و می گوید:

همه جا دکان رنگ است همه رنگ میفروشد

دل من به شیشه سوزد همه سنگ میفروشد

و گاهی هم درد و رنج ملت مظلوم و آوارهاش را فریاد کشیده و می گوید:

با هر دلی که شاد شود شاد می شوم آباد هر که گشت من آباد می شوم و یا هم می گوید:

طعنه بر خسته رهروان نزنید بوسه بر دست رهزنان نزنید دست بلند او در سرایش شعر باعث شده است تا دنیای معانی را در اشعارش بگنجاند و خواننده را به بسیار راحتی به طرفش بکشاند و چه دلنشین در روح و روان مخاطب تأثیر ژرف به جا می گذارد.

فانی سرانجام در سال ۱۳۸۶ هـ. ش. در شهر سان دیاگوی ایالت کالیفرنیا به دیار حق پیوست و آثار به نشر رسیدهٔ وی اینها اند: ♦ ارمغان جوانی (مجموعهٔ شعر) کابل سال ۱۳۴۴

♦ بارانه (داستان نیمهبلند) کابل سال ۱۳۶۲

♦ پيامبر باران (مجموعهٔ شعر) كابل سال ١٣۶۵

♦ آمر بیصلاحیت (گزینهٔ طنزها) کابل سال ۱۳۶۶

♦ ابر و آفتاب (مجموعهٔ شعر) كاليفرنيا سال ١٣٧٣

♦ شكست شب (مجموعة شعر) كاليفرنيا سال ١٣٧۶

نمونة كلام:

مردان و نامردان

ای دل مرو سـوی خطر، گر میروی لرزان مبا<mark>ش</mark> از رهـزنان غافل مشو، از دشـمنان ترسـان مباش

چون با کسی همره شدی، از نیمهٔ ره بر نگرد چون از پی مردان روی، دیگر ز نامردان مباش

> دشمن اگر جانب دهد، با او دم یاری مزن در دوستی گر جان دهی، از دوست روگردان مباش

گر عاشق مستانه ای، زهد ریایی را بسوز ور همنشین زاهدی، در حلقهٔ رندان مباش

> بـاد بهـاران شـو کـه تـا، د<mark>ر مقدمـت گل بشـگفد</mark> چون گردباد هرزهگـرد، در دشت سرگردان مباش

همدست ما گر میشوی، پای کسی دیگر مگیر با دوست چون پیمان کنی، با غیر همپیمان مباش فانی به کیش عاشقان، در فکر خود بودن خطاست یا از سر و جان در گذر، یا عاشق جانان مباش

آیین انشا و نگارش

انتخاب واژه و تعبیر

در نگارش، هر معنایی را می توان به تعبیرهای گوناگون بیان کرد. در انتخاب تعبیر مناسب، چند شرط را باید رعایت کرد: نوع نوشته، مخاطب و مقصودی که در نظر است. در نوشتههای علمی، واژهها و تعبیرات به معنای حقیقی خود به کار می روند؛ اما در نوشتههای تخیلی، از جمله شعر و داستان، گاهی به حکم ضرورت، تعبیرهای غیر مستقیم مانند مجاز، کنایه و تمثیل را برتر شمرند؛ مثلاً: در نوشتههای علمی، شب همان شب است؛ ولی در شعر زلف به شب تشبیه می گردد و یا جهالت و نادانی به تاریکی شب مانند می شود.

در هر زبانی، الفاظی است که دلالت به نمادی دارد؛ مانند: کبوتر (صلح)، باز (جنگ)، نرگس (خود شیفته گی، شوخ چشمی)، مورچه (سخت کوشی)، یخ (سردی و سکوت) و خارا (سختی).

همچنین گاهی، به جای نام بردن از چیزی، عنوانی به کار میبرند که صفت شاخص آن چیز است و ردالتعبیر خوانده میشود؛ مثل شاه ستارهگان(خورشید)، عروس آسمان(ماه)، مهتر عالم (حضرت رسول اکرم این گونه واژهها و تعبیرات نوشتهٔ ما را زیبا و جالب میسازد.

بهرهجویی از مثلها نیز هم سخن را رنگین و هم معانی را خوش گوار می سازد. مثلها در هر زبانی بارهای فرهنگی دارند که سوابق اساطیری، تاریخی و آداب و رسوم و باورهای قومی را منعکس می سازند.

بهرهگیری درست از گنجینهٔ لغوی برای آراستن سخن به شرطی میسر است که با مناسبات انواع کلمهها آشنا باشیم؛ مثلاً: بدانیم چه صفتی را به چه موصوفی میتوان نسبت داد یا چه فعلی را در چه بافتی میتوان به کار برد؛ همچنین باید مترادفات، متضادها، نمادها و ردالتعبیرها را شناخت و هر عنصر جمله را در جای مناسب آن به کار برد.



طعنه بر خسته رهروان نزنید بوسه بر دست رهزنان نزنید

اصولاً بدون رعایت احترام نمی توان به حریم قلبها نزدیک شد و رهروان راه علم و اندیشه را شناخت. بر ما ضرور است تا از زحمات و تلاشهای دانشمندان، شاعران و نویسنده گان ارجمند خود که سیماهای متفکر شان نمایانگر خسته گی و افسرده گی سالها پژوهش و تحقیق در راه علم و معرفت است، قدردانی کنیم.

ارزش خسته گیهای شبانه روزی آنان را که ثمرهٔ یک عمر پژوهش، تحقیق و کار و زحمت فراوان است، بدانیم و کارنامههای علمی و ادبی آنها را به دیدهٔ قدر بنگریم.

* * *

در نگارش، هر معنایی را میتوان به تعبیرهای گوناگون بیان کرد. در انتخاب تعبیر مناسب، چند شرط را باید رعایت کرد: نوع نوشته، مخاطب و مقصودی که در نظر است. بهرهگیری درست از گنجینهٔ لغوی برای آراستن سخن به شرطی میسر است که با مناسبات انواع کلمه ها آشنا باشیم؛ مثلاً: بدانیم چه صفتی را به چه موصوفی میتوان نسبت داد یا چه فعلی را در چه بافتی میتوان به کار برد؛ همچنین باید مترادفها، متضادها، نمادها و ردالتعبیرها را شناخت و هر عنصر جمله را در جای مناسب آن به کار برد.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ با توجه به درس، واژههای زیر را در جملههای مناسب به کار ببرید: (طعنه، کیش، رهزنان)

♦ مفهوم بیت زیر را بنویسید:

فانی به کیش عاشقان، در فکر خود بودن خطاست

یا از سر و جان در گذر، یا عاشق جانان مباش

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ به سه گروه تنظیم شوید، یک گروه زنده گینامهٔ فانی را، گروه دیگر مفهوم شعر او را و گروه سومی آثار وی را بنویسند.
 - ♦ پس از مشوره در گروه، مفهوم بیت زیر را بیان کنید:

چون با کسی همره شدی، از نیمهٔ ره بر نگرد

چون از پی مردان روی، دیگر ز نامردان مباش



- ♦ فانی مجموعهٔ شعری «ارمغان جوانی» را در کدام سال نوشته است؟
 - ♦ آثار فانی كدامها اند؟
 - ♦ گزینهٔ طنز فانی چه نام دارد؟
 - ♦ فرق بین نوشتههای علمی و تخیلی چیست؟



- ♦ شعر درس را حفظ کنید و پیام آن را در ده سطر بنویسید.
- ♦ متن كامل درس هفدهم را خوانده و براي معرفي آن در روز آينده آماده گي بگيريد.



چیزی را که به خود نمی پسندی به دیگران میسند



خودستایی پیشهٔ شیطان بود هر که خود را کم زند انسان بود حضرت محمد علی به ما مسلمانان که امت ایشان استیم فرموده است: «چیزی را که به خود که به خود نمی پسندید و روا نمی دارید، به دیگران هم میسندید و چیزی را که به خود می خواهید، به دیگران هم بخواهید.»

اگر به این حدیث رسول الله عَلَیْ فکر کنیم، به این نتیجه میرسیم که همه فرمودههای حضرت رسول اکرم عَلیه سبب خوشبختی و سعادت است و دارای فایدههای بس عظیم دنیوی و اخروی مسلمانان میباشد.

اگر هر فرد اجتماع مطابق به فرمودهٔ حضرت پیامبر اسلام ﷺ عمل کند، سعادت دایمی را نصیب می شود.

چون هیچ کس بیعدالتی و حقتلفی را در مورد خود قبول کرده نمی تواند؛ پس باید در برابر دیگران نیز بی عدالتی و حقتلفی نکند؛ همچنان کسی که غیبت، تهمت، کینه و خیانت دیگران را بر خود تحمل نمی کند، باید غیبت هیچ کس را نکند و بر کسی تهمت نبندد و با کسی کینه نگیرد و خیانت نکند.

خوشا به حال کسانی که به فرمودههای ارزشمند حضرت پیامبر علی عمل می کنند و به اثر آن حق تلفی، بی عدالتی و دشمنی ها را از بین می برند و از قتل و خونریزی اجتناب نموده، سعادت دو جهان را کمایی می کنند.

پس بایست تا حس بشردوستی خویش را پرورش دهیم و دلهای خود را عاری از هر گونه کینه و کدورت و خودپسندی بسازیم. بهترین راهی که ما را به سوی رستگاری سوق میدهد، همانا فراگرفتن علم میباشد. حضرت محمد شکی در این باب چنین فرموده است:

(دانش بیاموزید، هر چند در چین باشد.)



كاربرد دقيق كلمهها

در نگارش هر قدر کلمهها را بیشتر بدانیم کار ما آسانتر می شود و می توانیم جذبات و حواس خواننده را تسخیر کنیم و نکته یی دیگر آنست، که باید بر اهمیت فرق بین کلمهها آگاهی داشته باشیم.

وقتی میتوانیم حاکمیت خویش را بر زبان بیشتر سازیم که، ذوق استعمال کلمههای دقیق را در خود انکشاف دهیم و بین کلمههایی که یک معنای مشترک دارند تشخیص و امتیاز قایل شویم که این کار در نتیجهٔ مطالعه و تمرین حاصل میگردد. هر قدر کلمهها را در جای معین به کار بریم و در کاربرد آنها در نگارش دقیق باشیم نوشتهٔ ما زیبا میآید.

چند نکته را باید در نظر داشت:

۱. پیشوندها و پسوندها و ریشههای معروف را باید آموخت. چنین معلومات در به کار بردن دقیق کلمهها و حصول معنای کلمههای غیر مانوس ما را کمک میکند.

۲. وقتی معنای کلمه یی در کتاب لغت یا فرهنگ دیده می شود، کلمه های مترادف، متضاد، و متشابه آن نیز مطالعه گردد.

۳. لغتهایی را که تازه در هنگام مطالعه با آنها بر میخوریم باید در کتابچه یادداشت کنیم.

۴. کوشیده شود که، کلمهها و اصطلاحات علمی در یک هفته، کلمههای فلسفی در هفتهٔ دیگر و به همین قسم کلمههای مختلف مطالعه شود.

۵. تبدیل نمودن نظم به نثر و بر عکس آن، این روش ذخیرهٔ لغتها را زیاد میسازد؛ زیرا گاهی شخص مجبور میشود فکر یک جملهٔ نثر را در نظم به یک کلمه افاده کرده یا نثر کردن اشعار موجب میشود کلمههایی را دریابد که معانی و تفسیرهای جذباتی و هیجانی شاعر را به طور واضح بنمایاند.





اگر ما همیشه چیزی را که به خود می پسندیم و روا می داریم، به دیگران نیز بپسندیم و روا بداریم، هیچگاهی خطایی و یا هم گناهی را مرتکب نخواهیم شد؛ چرا که این کار به نوعی حس انسان دوستی و محبت به همنوع هر انسان را نشان می دهد.

پیروی از فرمودههای آن حضرت الله ما را به راه راست هدایت کرده و سرافرازی دو عالم را نصیب می گرداند.

ابیاتی را که در زیر میخوانید از شاعر بزرگ زبان دری نظامی گنجوی است که حفظ و عمل کردن به آن خالی از مفاد نیست:

تا به نگرند روزت از روز گر جهد کنی به دست آید دانش طلب و بزرگی آموز هر چیز که دل بدان گراید

* * *

در نگارش هر قدر کلمهها را بیشتر بدانیم کار ما آسانتر می شود و می توانیم جذبات و حواس خواننده را تسخیر کنیم. وقتی می توانیم حاکمیت خویش را بر زبان بیشتر سازیم که، ذوق استعمال کلمههای دقیق را در خود انکشاف دهیم.





- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
 - ♦ نكات مهم درس را، روى تخته بنويسيد.
- ♦ دو شاگرد نکات عمده و مهم قواعد انشا و نگارش (کاربرد دقیق کلمهها) را، روی
 تخته بنویسند.

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ با مشوره در گروهها در بارهٔ مفهوم درس، سه شاگرد سخنرانی کنند.
- ◆ یک شاگرد از هر گروه، مفهوم بیت زیر را با زبان ساده به دیگران بیان کند:
 به اوج کبریا کز پهلوی عجز است راه آنجا

سر مویی گر اینجا خم شوی، بشکن کلاه آنجا

بيدل

♦ شاگردان در گروههای خود در مورد جملهٔ زیر بحث کنند و نتیجه را یک تن از هر
 گروه به دیگران بیان نماید:

(دانش بیاموزید، هر چند در چین باشد.)



- ♦ مفهوم جملهٔ زیر چیست؟
- (چیزی را که به خود نمی پسندی به دیگران میسند.)
 - ♦ ذخيرهٔ لغات در نگارش چه تأثير دارد؟
 - ♦ پیام اصلی درس چیست؟



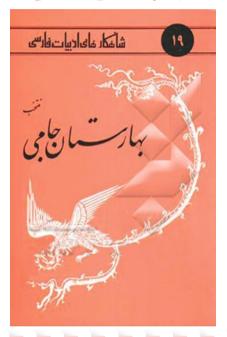


- ♦ برداشت تان را از مفهوم درس در چند سطر بنویسید.
- ♦ متن کامل درس هژدهم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



درس هژدهم

بهارستان جامی



مولانا عبدالرحمن جامی مشهورترین شاعر عهد تیموریان است. ولادتش در سال ۸۹۸ هـ.ق. اتفاق افتاده است. تحصیلاتش را در علوم ادبی، دینی و عرفان در هرات و سمرقند به پایان رسانید و تا مرحلهٔ ارشاد رسید. در اشعار جامی افکار صوفیانه، داستانها و حکمت و اندرز زیاد دیده می شود.

جامی در مثنویهای خود روش نظامی را تقلید می کرد، در غزل از سعدی و حافظ پیروی می کرد و در قصیده تابع سبک شاعران قصیده گوی عراق بود. علاوه بر دیوان قصاید، غزلیات، قطعات و رباعیات، هفت اورنگ از زبده ترین آثار وی به شمار می رود که شامل مشنوی های زیر است: سلسلهٔ الذهب، سلامان و ابسال، تحفهٔ الاحرار، سبحهٔ الابرار، یوسف و زلیخا، لیلی و مجنون و خردنامه.

از مهمترین آثار ادبی جامی کتاب بهارستان است که وی قسمتی از آن را به پیروی از گلستان سعدی نوشته؛ ولی مسلم است که مقصد او در این کار سادهتر کردن شیوهٔ انشای گلستان سعدی بود و به همین سبب انشای بهارستان حتی در آن قسمت که رنگ ادبی آن بیشتر است، بیش از آنچه انتظار می رود متمایل به ساده گی بوده و شاید یکی از علل این تمایل، اختصاص کتاب به تعلیم است.

بهارستان در هشت روضه، مقدمه و خاتمه ترتیب یافته است. روضهٔ نخستین در ذکر حکایاتی است در بارهٔ مشایخ صوفیه و بعضی از اسرار احوال آنان، روضهٔ دوم متضمن حکم و مواعظ و مشتمل بر چند حکمت و حکایات مناسب مقام، روضهٔ سوم در بارهٔ اسرار حکومت و ذکر حکایاتی از شاهان، روضهٔ چهارم در بارهٔ بخش و بخشنده گان، روضهٔ پنجم در تقریر حال عشق و عاشقان، روضهٔ ششم حاوی مطایبات و لطایف و ظرایف، روضهٔ هفتم در شعر و بیان احوال شاعران و روضهٔ هشتم حکایاتی چند از زبان و احوال جانوران.

جامی در آغاز کتاب گفته است که چون فرزندش ضیاءالدین یوسف به آموختن فنون ادب اشتغال داشت، این کتاب را برای وی فراهم آورد و آن را بر اسلوب گلستان نوشت و به نام سلطان حسین بایقرا موشح ساخت. با آنکه جامی روضهٔ هفتم کتاب خود را در شرح حال گروهی از شاعران برگزیدهٔ دری تا عهد خود با اختصار اختصاص داده است، لیکن همان اشارات میتواند محل استفاده باشد. عبارتها، جملهها و پاراگرافهای کتاب بهارستان بسیار ساده و شیرین است و در میان آثار منثور دری مقام شامخ دارد، این کتاب بیشتر مشتمل بر موضوعات اخلاقی عالی و دستورهای سودمند برای زنده گانی است. قطعههای تاریخی آن نیز قسمتهای مفیدی دارد که به روشن شدن احوال شعرا و عرفا کمک می کند، در مقام مقایسه بهارستان با گلستان سعدی، سخن منظوم بهارستان بیشتر است و تکلف زیاد در آن راه یافته و در روضهٔ ششم آن پارهیی از مطایبات فراهم بیشتر است که خواننده را از سلیقهٔ تربیتی مولانا جامی به شگفتی میآورد.

حکایتی از بهارستان

در مجلس کسری سه تن از علما جمع آمدند، فیلسوف رومی، حکیم هندی و بزرجمهر. سخن به اینجا رسید که سخت ترین چیز، چیست؟ رومی گفت: پیری و سستی با ناداری و تنگدستی، هندی گفت: تن بیمار و اندوه بسیار و بزرجمهر گفت: نزدیکی اجل با دوری از حسن عمل، همه به قول بزرجمهر رضا دادند و از قول خویشتن باز آمدند.

پیش کسری ز خردمند حکیمان میرفت

سخن از سخت ترین مــوج در این لُجهٔ غم آن یکی گفت که بیماری و انـدوه دراز

وآن دگر گفت که ناداری و پیریست به هم

سیمین گفت که قرب اجل و سوء عمل

عاقبت رفت به ترجیح سیم حُکم حَکم



۱ جام: شهری بوده در شرق هرات و هم اکنون قریهیی است در شمال شهر چغچران ولایت غور که منار جام در آنجا واقع است.

۲_ روضه: باغ و گلستان، سبزهزار

ميان منبر و مقبرهٔ حضرت رسول الله عَيْلَةُ مكانى است كه نام آن را روضه گويند.

۳_ کسری: عنوان انوشیروان عادل، عنوان هر یک از شاهنشاهان ساسانی، جمع آن اکاسر، اکاسره.

عربها هر یک از پادشاهان ساسانی را کسری می گفتند.

۴_ بزرجمهر: بزرگمهر، وزیر دانشمند انوشیروان عادل شاه ساسانی

۵ ـ سیمین: منظور از شخص سوم (بزرجمهر)، سومین

٤ _ صوفيه: پيروان طريقه و تصوف، اهل طريقت، اهل طريق، فرقهيي از مسلمانان

که طریق آنان ریاضت و عبادت است.



توجه به قواعد دستوری

توجه به دستور زبان موجب جلوگیری از اشتباهات در به کار بردن کلمهها در نگارش می گردد و به ما کمک می کند، که بدانیم جمله چیست و چه سبب می شود جملههای بهتر، ساده، واضح و فصیح ترتیب گردد. همین که قواعد دستوری در نگارش در نظر گرفته شود فاعل، فعل و قید هر کدام در جایگاه مناسب به کار برده شود نوشتهٔ ما عاری از نواقص خواهد بود. در سراسر نوشته باید قواعد دستوری را رعایت کنیم و ارکان و اجزای جمله را در جای مناسب آن به کار ببریم.



سرزمین تاریخی و کهن ما افغانستان در عرصهٔ شعر و ادب فارسی دری، بزرگمردان زیادی را در آغوش پرمهر خود پرورده است که از آن جمله یکی هم مولانا عبدالرحمن جامی میباشد که در اواخر قرن هشتم میزیست.

جامی آثار پرارزشی از خود به جا مانده است که یکی هم کتاب بهارستان است. بهارستان در هشت روضه تحریر شده و شامل موضوعات مختلف میباشد که به پیروی از گلستان سعدی نوشته شده است.

- (نزدیکی اجل با دوری از حسن عمل)

یعنی سختترین چیز در زنده گی انسان زمانی واقع می شود که اجل نزدیک شود و کارنامهٔ انسان خالی از اعمال نیک باشد.

* * *

رعایت قواعد دستوری در نگارش سبب می شود تا جمله ها بهتر، ساده، واضح و فصیح ترتیب گردد. در سراسر نوشته باید قواعد دستوری را رعایت کنیم و ارکان و اجزای جمله را در جای مناسب آن به کار ببریم.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ واژههای جدید درس را رویتخته بنویسید و معنی کنید.
- ♦ دو شاگرد واژههای معنی شدهٔ روی تخته را در جملههای مختلف استعمال کنند.
 - ♦ مفهوم ابیات زیر را در چند سطر بنویسید:

گذری کن برین بهارستان تا ببینی درو گلستانها وز لطافت به هر گلستانی رُسته گلها، دمیده ریحانها

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ یک شاگرد از هر گروه در مورد کتاب بهارستان سخنرانی کند.
- ♦ از هر گروه یک شاگرد شعر حکایت را با آواز بلند بخواند و معنی کند.
- ♦ گروهها در مورد تصویر زیر بحث و گفتگو کنند و از هر گروه یک شاگرد نتیجه را







- ♦ بهارستان به پیروی از کدام کتاب نوشته شده است؟
- ♦ جامي کتاب بهارستان را در چند بخش تقسيم کرده است؟
 - ♦ آثار جامي كدامها اند؟ نام ببريد.
 - ♦ رعایت قواعد دستوری در نگارش سبب چه میشود؟
 - ♦ مفهوم جملهٔ زیر چیست؟

«نزدیکی اجل با دوری از حسن عمل»

•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••	••••••	•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••	••••••	••••••	
•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••	•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	••••••	•••••	•••••
•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • • • • • • • •	•••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	••••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
						••••••			



مفهوم شعر زیر را در کتابچههای تان بنویسید:

مغرور مشو به مال چون بی خبران زیرا که بود مال چو ابر گذران

ابر گذران اگر چه گوهر بارد خاطر ننهد مرد خردمند برآن

♦ متن کامل درس نزدهم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



درس نزدهم

مروت و مردانهگی



مردمداری، انسان دوستی و مردانه گی در هر کاری، نشان شرف و شأن آدمیست. دشمنی، تبعیض و تعصب انسانها را از هم دور و پراگنده میسازد و انسانیت را از دلها می کاهد. کوشش کنیم تا دلهای خود را از نفاق و بدبینی، کینه و کدورت و دشمنی بزداییم و جایش را به خیراندیشی و نوع دوستی بدهیم، که در این راه هیچ کسی را زیان نباشد.

آورده اند که در کرمان ملکی بود به غایت سخی و مهمان دوست. پیوسته در مهمان خانهٔ او گشاده بود و خوان احسان او برای خاص و عام نهاده. هر که به شهر او آمدی، بر سفرهٔ کرم او نان خوردی، تا در آن شهر بودی، وظیفهٔ چاشت و نان شام از ضیافت خانهٔ وی بردی. وقتی عَضدالدوله را کفایت بودی، فرستادی.

عَضدالدوله به حصار آمدندی و جنگ سخت کردندی و هر شب مَلک کرمان آن مقدار طعام که لشکر عَضدالدوله پیغام داد که: روز حرب کردن و شب نان دادن وظیفهٔ مردمی، ایشان اگر چه دشمن اند؛ اما غریب شهر و ولایت من اند.

عَضدالدوله بگریست و گفت: کسی را که چنین مروت باشد با وی حرب کردن از بی مروتیست، لشکر باز گردانید و تعرض وی نکرد.

مردمی کن به جای دشمن و دوست کز مروت زیان نکرد کسی اخلاق محسنی



حكايت

آورده اند که در پیش رسول اکرم ﷺ مردی را میستودند که او مردی عظیم باقوت است. فرمود چگونه؟ گفتند: با هر کس که کُشتی گیرد او را بیفگند و با همه کس بر آید. رسول الله ﷺ فرمود: قوی و مردانه آن باشد که با خشم خویش بر آید، نه آن که کسی را بیفگند.

نصيحت الملوك امام محمد غزالي

توضيحات المستحث

۱ عضدالدولة: احمد ميرزا بن فتح على، شاه قاجار، شاهزادهٔ قاجارى و از رجال قرن سيزدهم هـ.ق. پدر سپهسالار وجيه الدوله ميرزا و مؤلف تاريخ عضدى است؛ اما در لغت به معناى بازوى دولت، يار دولت.

۲_عظیم: در اینجا یعنی بسیار، زیاد

۳_ با خشم خویش بر آید: یعنی خشم و غضب فرو خورد، هیچگاهی خشمگین
 نشود.

۴_ با همه کس بر آید: یعنی بر همه پیروز میشود.



توجه به املا در نگارش

یکی از مهم ترین و عمده ترین موضوعات در نگارش درست نوشتن کلمه ها می باشد. هرگاه توجه به املا صورت نگیرد؛ معنای کلمه ها و جمله ها تغییر کرده باعث پراکنده گی در نوشتهٔ ما می گردد و خواننده را به مشکل مواجه ساخته معنایی درست از آن گرفته نمی تواند. در املای واژه ها و وصل و فصل ترکیب ها باید دقت داشته باشیم و هرگز لغاتی را که املای درست آن ها را نمی دانیم، به کار نبریم یا به کتاب لغت مراجعه نماییم. گاهی تلفظ نادرست هم موجب اشتباه در املا می گردد.

چند راهنمایی برای املای کلمهها

فعلهایی که با (۱) شروع می شود؛ مانند: «افگندن، انداختن، اندوختن، افراشتن و افتادن» هر گاه با جزء پیشین «ب» یا «ن» همراه شود، حرف «ا» به صورت «ی» در می آید:

ب + افگندم بیفگندم

ب + انداختیم بینداختیم

ب + اندوز بیندوز

ب افتادند بیفتادند

ب + افزود بیفزود

فعلهایی که با (آ) شروع میشوند؛ مانند: «آمدن، آوردن، آسودن، آراستن، آشامیدن و آلودن» هنگام پیوستن «ب» به جزء پیشین علامت مد آنها به «ی» تبدیل می شود.

ب + آمد بیامد

ب + آورديم بياورديم

ب + آلودند بیالودند

چنین بنویسیم چنین ننویسیم

سؤال سوال

مسأله مسئله

هيأت هيئت

جرأت جرئت

مسؤول مسئول

زكات و صلات زكوة و صلوة

داوود، کاووس داود، کاوس

طاووس طاوس



کمال الدین حسین واعظ کاشفی سبزواری، وفات سال ۵۰۵ هـ.ق. مطابق سال ۱۵۰۴ م. از نثرنویـسان نامدار بوده که آثار پربار و گرانبهایی از خود به جا مانده است. او واعظ هرات بود و به علت تصحیح مجموعهٔ داستانهای کلیله و دمنه آوازهٔ گسترده یی به دست آورد.

* * *

یکی از مهمترین و عمدهترین موضوعات در نگارش درست نوشتن کلمهها میباشد؛ هرگاه توجه به املا صورت نگیرد، معنای کلمهها و جملهها تغییر کرده باعث پراکندهگی در نوشتهٔ ما میگردد. در املای واژهها و وصل و فصل ترکیبها باید دقت داشته باشیم و هرگز لغاتی را که املای درست آنها را نمیدانیم، به کار نبریم.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ دو شاگرد واژههای جدید درس را روی تخته معنی کنند.
- ♦ با توجه به درس، واژههای زیر را در جملههای مناسب به کار ببرید:

(مروت، احسان، غایت، غریب)

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ یک شاگرد از هر گروه، اهمیت نشانه گذاری را بیان نماید.
 - ♦ چند شاگرد در مورد مفهوم حکایت سخنرانی کنند.
- به سه گروه تنظیم شوید، یک گروه تعصب را، گروه دیگر دشمنی را و گروه سومی
 برادری و برابری را عنوان قرار داده، یک یک مقالهٔ پنج سطری ترتیب دهید و همچنین
 نشانه گذاری را در آن رعایت کنید.



- ♦ واعظ کاشفی از کدام یک کشورهای زیر است؟
- الف: هندوستان، ب: تاجكستان، ج: افغانستان، د: ايران.
 - ♦ اثر اخلاقی واعظ کاشفی به نام چه یاد میشود؟
 - ♦ پیام اصلی درس چیست؟



- ♦ برداشت تان را از مفهوم و محتوای درس در کتابچههای تان بنویسید.
- ♦ متن کامل درس بیستم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



زنده کی همین لحظههاست



هنگام سپیده دم خروس سحری دانی که چـرا همـی کند نوحه گری؟ یعنی که نمودند در آیینهٔ صبح کز عمر شبی گذشت و تو بی خبری خيام

زنده گی مجموعه یی از روزها، ماهها و سالها است؛ روزهایی که به شتاب می گذرند و هر گز باز نمی گردند.

می گویند وقت طلاست؛ ولی بدون تردید وقت از طلا، گرانبهاتر است؛ زیرا با صرف وقت می توان طلا به دست آورد؛ ولی دقایق تلف شده را با طلا نمی توان خرید.

چه بسیارند آنانی که وقت خود را بیهوده تلف می کنند. گویی قرنهای طولانی در این جهان زنده گی خواهند کرد. اگر پول شان گم شود، دل آزرده می شوند و در جستجوی آن دنیا را زیر و رو می کنند؛ اما هر گز از تلف شدن وقت خویش نگران و ناراحت نمی شوند.

عمر حقیقی را شناسنامهٔ ما تعیین نمی کند، زیستن و زنده گی زیبا، تنها همان فرصتهایی است که با اعمال زیبا و کارهای بزرگ می گذرد.

می گویند، اسکندر در اثنای سفر به شهری رسید و از گورستان عبور کرد. سنگ مزارها را خواند و به حیرت فرو رفت؛ زیرا مدت حیات صاحبان قبور که بر روی سنگها حک شده بود، هیچ کدام از ده سال تجاوز نمی کرد. یکی از بزرگان شهر را پیش خواند، به او گفت: «شهری به این صفا، با هوای خوب و آب گوارا، چرا زنده گی مردمش چنین کوتاه است؟» آن مرد بزرگ پاسخ داد: «ما زنده گی را با نظری دیگر می نگریم، زنده گی به خوردن و خفتن و راه رفتن نیست. اگر چنین باشد، ما و حیوانات تفاوتی نداریم. زنده گی حقیقی آن است که در جستجوی دانش و یا کار مفید و سازنده بگذرد. با این قرار، هیچ کس بیش از پنج و شش و حد اکثر ده سال زنده گی نمی کند؛ زیرا قسمت را دریابد و همیشه فکر کند که بهترین فرصت من امروز است. امروز را به فردا افگندن و به امید آینده نشستن، کار درستی نیست؛ همچنان که امروز را به یادآوری گذشتههای از دست رفته، گذراندن و افسوس خوردن نیز شایسته نیست. خیام شاعر بزرگ ما گفته است:

از دی که گذشت هیچ از او یاد مکن فردا که نیامده است فریاد مکن

بر نامده و گذشته بنیاد مکن حالی خوش باش و عمر برباد مکن

آیا منظور از خوش بودن در این شعر، خندههای بیهوده و خوش گذرانی است؟ نه، خوشی واقعی دلهای دیگران را شاد کردن، گره از کار دیگران گشودن و با دیگران خندیدن است که خدا دوستدار کسانی است که شادی خود را با دیگران تقسیم و غم را از دل دیگران دور می کند. می گویم قدر وقت را بدانید و دقایق گرانبها را بیهوده از دست ندهید، مقصودم این نیست که دایماً در کوشش و اضطراب باشید و راحت و آرام را بر خود حرام کنید. ساعاتی که در مصاحبت دوستان می گذرد یا برای گردش و ورزش و بازی های تفریحی مصرف می شود، در ردیف اوقات تلف شده نیست.

وقتی زیباییهای آفرینش را میبینیم، وقتی سبزهها، گلها، درختان، آسمان آبی یا پرستاره را با شگفتی و اعجاب مرور می کنیم و یا بر ساحل دریا، یا رودخانه مینشینیم، وقت خود را تلف نکرده ایم. اینها جزءِ زنده گی است؛ به خصوص اگر با تأمل و فکر و عبرت همراه باشد.

زنده گی همین لحظههاست و از دست دادن فرصتها جز غصه و اندوه چیزی همراه ندار د.

عباس اقبال آشتياني





رعایت نشانه گذاری در نگارش

برای این که هر نوشته، منظور نویسندهٔ آن را کامل و دقیق نشان دهد، علامتهای خاصی را در آن به کار میبرند؛ به طور مثال:

جملهٔ «نادیه از سفر برگشت» را در نظر میگیریم؛ چون در آخر آن علامتی وجود ندارد فهمیده نمی شود، که جملهٔ خبری است یا پرسشی یا تعجبی. حال سه نوع علامت را در آخر آن به کار میبریم.

۱_ نادیه از سفر برگشت.

۲_ نادیه از سفر برگشت؟

۳_ نادیه از سفر برگشت!

در جملات فوق میبینیم که هر کدام با گذاشتن علامت واضح و آشکار شد؛ بنابراین نویسنده با علامت مورد نظر خود، میتواند منظورش را بهتر برای خواننده باز گوید.

۱_ مطالب و هدفهای نویسنده را به خوبی روشن میسازد.

۲_ لحن سخن و بسیاری از عواطف تند و ملایم نویسنده را به خواننده منتقل می سازد.

۳ـ به خواننده کمک میکند تا نوشته را درستتر و آسانتر بخواند و در نتیجه منظور نویسنده را بهتر درک کند.

نقطه(.)

۱ در پایان جملههای امری و خبری به کار می رود؛ مثلاً:

همهٔ مردم به نوشتن نیاز دارند.

هرگز از خداوند غافل نشوید.

۲_ هرگاه که حرف اول کلمه یا اسمی به صورت اختصاری بیاید؛ چون:

افغانستان در سال ۱۲۹۸ هـ. ش. به استرداد استقلال خود موفق گردید.

سؤاليه (؟)

۱ ـ این علامت در آخر جملههای پرسشی می آید؛ چنانچه:

خانهٔ شما كجاست؟

علامت تعجب(!)

۱ در آخر جملهٔ تعجبی می آید: عجب روزگاری است!

۲_ بعد از اصوات و گاهی بعد از منادا قرار می گیرد: به به! زنهار! عجب! خوشا! آفرین!
 خدایا!

ويرگول يا كامه(،)

۱_ در پایان جملههای ناقص پیرو می آید:

هنگامی که وارد شد، شادمان به نظر میرسید.

چو بد کردی، مباش ایمن ز آفات.

۲_ هرگاه چند کلمه در جمله، دارای نقش مشترک باشند دو تای آخر را با حرف «و» به هم میپیوندیم؛ اما بقیه را با علامت ویرگول:

هر دانش آموز باهوشی نسبت به درس، کوشش، علاقه و پشت کار دارد.

سيميكولن(؛)

۱ ـ برای جداکردن جملههایی که از جهت ساختمان و مفهوم، مستقل به نظر می رسند؛ ولی در یک عبارت طولانی، از جهت بیان کلی یک مطلب، به یکدیگر پیوسته باشند و یا از یک حکم کلی پیروی کنند:

نه هر که به قامت مهتر؛ به قیمت بهتر.

الهی! میپنداشتم که تو را شناختم؛ اکنون آن پنداشت و شناخت را در آب انداختم. خط فاصله(-)

۱ هرگاه بخشی از یک نوشته به صورت سؤال و جواب یا بحث و مکالمه باشد و گوینده گان آن مشخص نباشد، برای بار نخست نامها را مینویسند؛ ولی پس از آن، سخن

هر كدام را بعد از خط فاصله در اول سطر مىنويسند.

ديروز حسين را ديدم؛ از او پرسيدم:

- حالت چطور است؟

- خوب استم.

- امتحاناتت چطور شد؟

- كامياب شدم.

۲_ هر گاه بخشهای گوناگون یک موضوع را جدا بنویسند و هر بخش را با شماره
 مشخص کنند، بعد از هر شماره یا حروف الفبا، خط فاصله می گذارند:

اصول دین اسلام سه تا است:

۱_ توحید

۲_ نبوت

٣_ معاد

گيومه («»)

در موارد زیر استعمال می گردد:

۱_هنگامی که سخنی را عینا از کسی یا جایی نقل قول کنند آن را در این نوع قوس یا گیومه می گیرند؛ مثلاً: پیامبر عُلِی فرموده است: «طلب علم بر مرد و زن مسلمان فرض است.»

۲_ هرگاه بخواهند عنوان آثار هنری، مقاله، شعر یا کتاب را در جملهیی بیاورند؛ مانند: سعدی «بوستان» را در سال ۶۵۶ نوشت.

شارحه يا دونقطهٔ بياني (:)

هرگاه در جمله به سخن کسی یا موضوعی از جایی اشاره شود؛ سپس عین آن موضوع نقل شود، آن را در گیومه می گیرند.

معلم گفت: «شاگرد خوب همیشه با همصنفان خود برخورد نیک میداشته باشد.»



زنده گی همین لحظههاست، لحظههایی که مثل باد و باران می گذرند و هر گز دوباره بر نمی گردند.

بنابراین لازم است با نشاط و خرمی، خوب درس بخوانیم، به وظایف انسانساز اسلامی عمل کنیم، اخلاق نیکو داشته باشیم، اطاعت و خدمت پدر و مادر را بر خود لازم شمرده، آنها را راضی نگهداریم، به معلمان و بزرگان احترام کنیم و سعی نماییم، برای کشور خود مفید باشیم.

* * *

برای این که هر نوشته، منظور نویسندهٔ آن را کامل و دقیق نشان دهد، علامتهای خاصی را در آن به کار میبرند.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
 - ♦ در مورد ارزش وقت دو جمله بنویسید.
 - ♦ مفهوم رباعی زیر را بنویسید:

وین دیده به سیل کوهساران ماند انگشت گزیدنی، به یاران ماند

این عمر به ابر نوبهاران ماند ای دوست چنان بزی که بعد از مردن

کار گروهی و سخنرانی

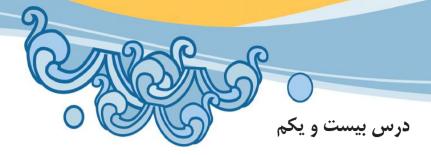
- ♦ از هر گروه دو شاگرد نکات عمده و مهم قواعد انشا و نگارش (علامت گذاری) را،روی تخته بنویسند.
- ♦ یک شاگرد از هر گروه واژههای جدید درس را روی تخته بنویسد، معنی کند و جمله بسازد.
 - ♦ با مشوره در گروهها در بارهٔ مفهوم درس، سه شاگرد سخنرانی کنند.



- ♦ چرا وقت از طلا گرانبهاتر است؟
- ♦ منظور از «عمر حقیقی را شناسنامهٔ ما تعیین نمی کند» چیست؟
 - ♦ نگارش تخیلی به چگونه نگارشی می گویند؟
 - ♦ چگونه می توان از ساعات عمر بهتر استفاده کرد؟



- ♦ در مورد ارزش وقت ده سطر بنویسید.
- ♦ متن کامل درس بیست و چهارم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی
 بگیرید



جهان معنوی



شيخ فريدالدين عطار

یکی از پندنامههای منظوم و مشهور در ادب فارسی دری هم پندنامهٔ منسوب به شیخ فریدالدین عطار نیشاپوری است که شامل منظومههای حکمی _ اخلاقی، در قالب مثنوی است.

عطار نخستین شاعری است که عرفان را به طور مبسوط به زبان شعر بیان کرد. استقبال از پندنامهٔ عطار در شبه قارهٔ هند کمنظیر بوده و این تألیف، حتی به عنوان کتاب درسی هم، در حوزههای درسی تدریس میشد. شعری را که میخوانید یکی از مثنویهای این پندنامه است.

بلبل از باد صبا در بوستان مدتی فریاد و زاری در چمن کار دنیا این چنین است ای پسر آمدند آنجا همه مرغان باغ گریه و زاری همی کردند و آه عارف مرغان که طوطی نام اوست تعزیت چون داد، بر شاخی نشست از ملایک تا به انسان و پری کس نماند در جهان بر روی خاک ای خوشا آنکس که او چالاک رفت کی بقا دارد جهان، ای بوالهوس

نوحهها می کرد بهر دوستان کرد بلبل پیش نسرین و سمن السحذر از کار دنیا السحذر با دل با دل با دلغ شب همه شب تا به وقت صبحگاه شکر شیرین همه در کام اوست شکر شیرین همه در کام اوست گفت: از بالای گردون تا به پست وز سلاطین تا گدا و لشکری بلکه زیر خاک خواهد رفت پاک دل به دست آورد و زیر خاک رفت کی بماند این جهان با هیچ کس

از گل و گلـزار و گلـشن دور شـو در جـهان معـنوی مسـتور شـو

پندنامهٔ عطار



نگارش تشریحی

نوشتههای تشریحی نوشتههایی را گویند که در آنها موضوعی با موشگافی و دقت هر چه بیشتر شرح داده شده باشد. این نوع نوشتهها را به دو دستهٔ عینی و ذهنی تقسیم می کنیم:

۱ نگارشهای تشریحی عینی: عبارت است از نوشتههایی است که نویسنده صحنه یا موضوعی را به چشم خود دیده باشد؛ سپس جزء جزء آن را به روی کاغذ آورده باشد. طوری که شنونده یا خواننده بتواند به خوبی آن منظره یا آن شی را در نظر مجسم کند. در این نگارشها هر چه دقت در مشاهده باشد و ریزه کاریها تشریح شده باشد رنگ و جلوهٔ

آن زیادتر است. نثرهای تاریخی (مانند نثر تاریخ بیهقی) جزء این نوشتهها میباشد ۲ حنگارشهای تشریحی ذهنی: در این نگارشها نویسنده صحنه یا موضوعی را در ذهن خویش مجسم کرده و شرح جزئیات آن را داده باشد؛ طوری که برای خواننده تصور گردد که نویسنده خود شاهد بوده و به چشم دیده است؛ مثلاً: داستان ابن سماک از بیهقی را می توان از جملهٔ این نگارشها دانست.

اگر شاگردان به نوشتههای تشریحی ذهنی و عینی خود را عادت دهند در آینده نویسنده گان خوبی خواهند شد.



ای خوشا آن کس که او چالاک رفت دل به دست آورد و زیر خاک رفت

خوشا به حال آن کس که در شادی و رضایت دلها کوشید و هرگز دلی را نرنجانید و باعث آزار و اذیت کس نشد. بدان که این دنیا به کسی پاینده نیست و دل بستن به مال و متاع و دارایی آن کاریست بیمورد و بیجا.

پس نباید مرتکب عملی شویم که باعث سرافگنده گی و شرمساری ما در دنیا و آخرت گردد؛ چنان که شاعر گرانمایه و عارف بزرگ ما خواجه عبدالله انصاری چنین گفته است:

دل به دست آور که حج اکبر است از هزارا ن کعبه یک دل بهتر است * * *

نوشته تشریحی نوشته یی را گویند که در آن موضوعی با موشگافی و دقت هر چه بیشتر شرح داده شده باشد. این نوع نوشته ها را به دو دستهٔ عینی و ذهنی تقسیم می کنیم:

۱_ نگارشهای تشریحی عینی

۲_ نگارشهای تشریحی ذهنی



- ▼ مىنى را نە معنم محبرم مىحواند املا بنويسيد.
- ♦ دو شاگرد نکات عمده و مهم (نگارش تشریحی) را، روی تخته بنویسند.
- ♦ یک شاگرد واژههای جدید درس را روی تخته بنویسد، معنی کند و جمله بسازد.

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ با مشوره در گروهها در بارهٔ مفهوم درس، سه شاگرد سخنرانی کنند.
 - ♦ از هر گروه یک شاگرد نکات مهم درس را، روی تخته بنویسد.

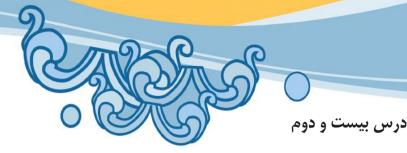


بلبل از باد صبا در بوستان نوحهها می کرد بهر دوستان

- ♦ نگارش تشریحی ذهنی چیست؟
- ♦ دو شاگرد شعر درس را با صدای بلند دکلمه کنند.



♦ متن کامل درس بیست و دوم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی
 بگیرید.



شرط نیکنام<u>ی</u>



همیشه باید کوشش کنیم تا حرف دل و زبان ما یکی باشد و کاری را باید انجام بدهیم که عقل و خرد برای ما دستور میدهد؛ به گونهٔ مثال: دل حاجتمندی را به دست گرفتن، پای برهنهیی را پوشاندن و خلاصه آسایش و آرامش خلق خدای را خواستن، اینها همه و همه راههایی است که انسان را نام نیک بخشیده و خوشبختیهای دنیا و آخرت را نصیب می گرداند.

نیکنامی نباشد از ره عُجب روز دعوا، چو طبل بانگ زدن خسته گان را ز طعنه، جان خستن خود سلیمان شدن به ثروت و جاه با درافتاده گان، ستم کردن اندر امید خوشهٔ هوسی گمرهان را رفیق ره بودن عیب پنهان دیگران گفتن بهر یک مشت آرد بر سر خلق گویمت شرط نیکنامی چیست

خِنگ آز و هـوس همیرانــدن وقت کـوشش، ز کـار وامـانـدن دل خلـق خــدای رنـجانــدن دیگـران را ز دیـو تـرســانـدن زهـر را جـای شـهد نـوشـانـدن هـر کـجا خرمنی است سوزاندن سر ز فـرمـان عـقل پیـچانـدن عیب پیـدای خویـش پوشاندن اســیا چـون زمـانـه گـردانـدن زمـانـه گـردانـدن زانـکه این نکته بـایدت خواندن زانـکه این نکته بـایدت خواندن

خاری از پای عاجزی کندن گردی از دامنی بیفشاندن

پروین اعتصامی



توضيحات ٥

۱_ عُجب: خودبینی، خودپسندی

۲_ خِنگ: در اینجا اسپ سفیدرنگ و سفیدموی

٣ خِنگ آز و هوس: در اینجا یعنی ظاهر سفید و باطن سیاه.



نگارش توصیفی یا وصفی

در این گونه نگارش نویسنده منظره یی را که به چشم دیده است نه تنها تشریح می کند؛ بلکه زیباییها و یا زشتیهای آن را به صورت دل پسند جلوه می دهد و در چشم و دل خواننده می آراید. هنری که نویسنده در نوشتهٔ وصفی به کار می برد تخیل است. بنابراین نوشتهٔ وصفی را باید مخلوطی از حقیقت و تخیل دانست، که قدرت نویسنده آنها را با هم آمیخته است و به صورت دلپذیر در آورده است.

در ادبیات کلاسیک زبان دری، نثر توصیفی بسیار اندک است؛ زیرا اول این که نثر نسبت به شعر کمتر است، دوم این که نثرهایی هم است که بیشتر جنبهٔ تاریخی دارد، از واقعات زنده گی سخن می گوید و جنبهٔ وصفی آنها کمتر است؛ اما در شعر آنقدر پردههای بدیع رنگارنگ وصف به ملاحظه می رسد که خواننده از این همه زیبایی به اعجاب و شگفتی دچار می شود.





هیچگاهی فریب آدمهای فریبکار را نخوریم و هرگز باید زیر تأثیر حرفها و چربزبانیهای آنان نرویم؛ چنانچه در بیت چهارم درس خواندیم که:

خود سلیمان شدن به ثروت و جاه دیگران را ز دیـو تـرسـانـدن

شاعر آنانی را که دل و زبانشان یکی نیست خطاب قرار داده و می گوید: هستند کسانی که در ظاهر بسیار خوب می نمایند؛ اما در باطن خیلی بدنیت و ظالم اند و فکر می کنند که نام نیک را با داشتن پول، ثروت، ظلم، فساد و آزار و اذیت مظلومان می توان کمایی کرد؛ ولی غافل از این که به جز از رنج و عذاب آخرت چیز دیگری را به دست نمی آورند.

پروین اعتصامی شاعر نامدار و توانای معاصر شعر فارسی دری در سال ۱۲۸۵هـ. ش. در خانوادهٔ اهل علم و ادب متولد شد و پدرش یوسف اعتصام الملک، نویسنده و مترجم چیره دستی بود. پروین در خدمت پدر فاضل خود به فراگرفتن علم پرداخت و ادبیات فارسی و عربی را از او آموخت و از هشت ساله گی به سرودن شعر آغاز کرد. نخستین دیوان شعرش در سال ۱۳۱۴هـ. ش. انتشار یافت. قصاید پروین از حیث الفاظ پیرو شیوهٔ شاعران قرن پنجم و ششم هـ.ق. و به خصوص ناصر خسرو بلخی است.

سرانجام در سال ۱۳۲۰ هـ.ش. به بیماری حصبه مبتلا شد و به سن ۳۵ ساله گی در گذشت و در قم ایران مدفون است.

* * *

نوشتهٔ وصفی را باید مخلوطی از حقیقت و تخیل دانست، که قدرت نویسنده آنها را با هم آمیخته است و به صورت دلپذیر در آورده است. هنری که نویسنده در نوشتهٔ وصفی به کار میبرد تخیل است.

در ادبیات کلاسیک زبان دری، نثر توصیفی بسیار اندک است؛ زیرا اول این که نثر نسبت به شعر کمتر است، دوم این که نثرهایی هم است که بیشتر جنبهٔ تاریخی دارد.

املا و نگارش

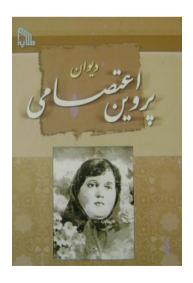
- ♦ متنى را كه معلم محترم مى خواند املا بنويسيد.
 - ♦ پیام درس را به صورت خلاصه بنویسید.
 - ♦ در مورد بیت زیر چند جمله بنویسید:

عیب پنهان دیگران گفتن عیب پیدای خویش پوشاندن

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ پس از مشوره در گروه، در بارهٔ مفهوم شعر سه شاگرد سخنرانی کنند.
- ♦ گروهها در مورد تصویر و بیت زیر با هم مشوره کنند و در آخریک یک تن به نماینده گی گروه خود نتیجه را بیان کنند:

گرت همواره باید کامگاری ز مور آموز رسم بردباری





- ♦ از مفهوم شعر چه را آموختید؟
- ♦ چگونه می توان نیکنام و خوشبخت شد؟
- ♦ ظلم و ستم بر مظلومان را، چه نوع یک عمل میدانید؟
- ♦ پروین اعتصامی در سرودن شعر از کی پیروی می کرد؟
 - 🔷 پیام اصلی درس چیست؟



♦ ابیات زیر از پروین اعتصامی است، برداشت تان را از مفهوم آن به نثر ساده در
 کتابچههای تان بنویسید:

در آسمان علم، عمل برترین پر است

در کشور وجود، هنر بهترین غناست

جان را هر آنکه معرفت آموخت مردم است

دل را هر آنکه نیک نگهداشت یادشاست

♦ متن کامل درس بیست و سوم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده
 آماده گی بگیرید.



نیک خواهی و خدمت به مردم



قسمی که در آیت فوق خواندیم که (خداوند ﷺ با صابران است) منظور از صابران، کسانی اند که در برابر سختیها و ناملایمات روزگار چون کوهِ استوار و پایدار می ایستند و در زمان عصبانیت و قهر گذشت و نرمی اختیار می کنند.

انسان نباید در مقابل اتفاقات و حوادثی که گاه گاهی در زنده گی اتفاق میافتد، کاری بکند که باعث آزرده گی و اذیت دیگران شده، ندامت و پشیمانی به بار آورد. گذشت در هر کاری سبب میشود تا انسان پیروز، سرافراز، خوشبخت و نیکنام شود. بیایید تا خصلت عالی بشری را که همانا گذشت و بردباری است در دلهای خود پرورش دهیم و کاری بکنیم که برای خیر و صلاح مردم و جامعهٔ ما باشد.

کُلید باب جنت بردباریست که بدکاری بود رنجاندن کس زسگ طبعی بود گرگ آشنایی میفزای از جفایش درد بر درد چو مرهم مینسازی، نیش کم زن چی باشد دیو بودن؟ آدمی باش به کوه آواز خوش ده تا خوش آید گر آسانگیری اش، آسان شود زود به تمکین باش همچون ماه و خورشید که ندهد بهر تو میراثخوارت بترس از روز حاجتمندی خویش زهر کس این صفت ناید، بخیل است کس از دست و زبان خود میازار

در گنج سعادت سازگاریست مرنجان کس مخواهش عذر آن پس مکن قصد جفا گرر باوفایی چو نتوانی علاج درد کس کرد سنان جرو بر دلریش کم زن زمردم زاده ای، با مردمی باش مگو ناخوش که پاسخ نا خوش آید هر آن سختی که با تو روی بنمود به هر بادی مجنب از جای چون بید بده چون داد نعمت کردگارت برآور حاجت درویش دلریش برآور حاجت درویش دلریش جوانمردی سعادت را دلیل است به لطف و مرحمت دلها نگهدار

به کار افتاده، کارآموز میباش به هر دلسوخته، دلسوز میباش شبستری



نگارش تخیلی

گاهی نوشته ها نه تشریحی و نه وصفی است؛ اما حالت شادی یا غم را در روح خواننده ایجاد می کند و او را با فکر نویسنده شریک می سازد. این نوع نوشته ها را تخیلی می نامند. از کلمهٔ (تخیلی) نباید تصور کرد که آن چه زادهٔ خیال و اندیشه است، نوشتهٔ تخیلی نامیده می شود؛ بلکه همان گونه که در نوشته های تشریحی گفته شد، گاهی ذهن انسان منظره، حالتی یا داستانی را در خود ایجاد می کند و آن را به صورت نوشته یی به خواننده بیان

می کند؛ بنابرآن مقصد از نوشتهٔ تخیلی، نوشته یی نیست که ذهن و اندیشهٔ انسانی منظره یا حالتی را تخیل کرده باشد؛ بلکه مقصود ایجاد ارتباط بسیار ضعیفی است میان حوادث مختلف و صحنههای متفاوت (گاهی هم این ارتباط از بین میرود و خواننده احساس گسیخته گی در میان متن می کند) تا حالتی که نویسنده انتظار دارد در خوانندهٔ خود ایجاد کند.

این نوع نوشتهها بیشتر نمایندهٔ روح نویسندهٔ خود میباشند. نویسنده با ذهن خلاقش حالات خود را به خواننده انعکاس میدهد. این گونه نوشتهها غالباً هنرمندانه و گیراست.



شیخ سعدالدین محمود شبستری از عارفان و شاعران قرن هشتم هجری در شبستر تبریز دیده به جهان گشود. او به انواع علوم ظاهری و باطنی آراسته بود و در فنون حقایق و معارف صوری و معنوی در عصر خود از مشرق تا به مغرب، نظیر نداشته و تصانیف عالی از ایشان بر صفحهٔ روزگار به یادگار مانده است که یکی آن گلشن راز و دیگری سعادتنامه است.

سعادتنامه اثر منظوم دیگر شیخ است مشتمل بر سه هزار بیت و در هشت باب که شیخ در این منظومه به سفرهای طولانی خود و زیارت عالمان اشاره کرده است.

* * *

گاهی نوشته ها نه تشریحی و نه وصفی است؛ اما حالت شادی یا غم را در روح خواننده ایجاد می کند و او را با فکر نویسنده شریک می سازد. این نوع نوشته ها را تخیلی می نامند.

املا و نگارش

- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ دو شاگرد چند بیت درس را روی تخته بنویسند.
- ♦ یک شاگرد کلمههای جدید درس را روی تخته بنویسد و معنا کند.

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ پس از مشوره در گروه، چند شاگرد در مورد مفهوم شعر سخنرانی کنند.
 - ♦ گروهها در مورد مفهوم ابیات زیر چند سطر بنویسند:

به لطف و مرحمت دلها نگهدار کس از دست و زبان خود میازار



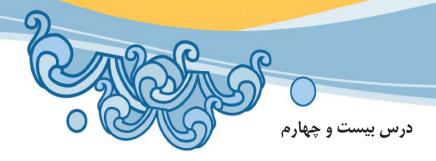


- ♦ شیخ محمود شبستری از کجا بود.
- ♦ مجموع آثار شبستری را نام ببرید.
 - ♦ نگارش تخیلی را توضیح دهید.
 - ♦ منظور شاعر از بیت زیر چیست:

در گنج سعادت سازگاریست کُلید باب جنت بردباریست



- ♦ برداشت تان را از مفهوم بیت زیر در چند سطر انشا کنید:
- مگو ناخوش که پاسخ ناخوش آید به کوه آواز خوش ده تا خوش آید
- ♦ متن کامل درس بیست و یکم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



امام فخرالدين رازي



اگر هشمی نسازه پــا تو ای هوست ترا باید کــه با هشمی بسازی گرت رنچی رسد مخروش و مخراش توگل کــی به اطف پینپــازی وگــر نه چنــه روزی صپر فــرمای نه تو مانی نه او نی فخر رازی محمد بن عمر بن حسین بن علی طبرستانی، فیلسوف مسلمان بود که در سال ۵۴۴ هـ.ق. در شهر ری خراسان متولد شد. لقبش فخرالدین میباشد و به خاندان قریش منسوب است. او به امام رازی یا امام فخر رازی شهرت یافته است. وی بر علوم عقلی و نقلی، تاریخ، کلام، فقه، اصول و علوم ادبی عصر خود تسلط کامل داشت. کتابهایش در دوران حیاتش بسیار مورد استقبال قرار گرفت و به عنوان کتب درسی از آنها استفاده میشد. برجسته ترین دورهٔ زنده گی امام فخر رازی در شهر هرات بوده و در مجمع درسیاش بیشتر از دو هزار نفر دانشمند شرکت می کردند و حتی در هنگام سواری نیز بیش از سیصد نفر از فقها و شاگردانش برای بهره بردن از دانشش او را همراهی می کردند. وی در عرصهٔ وعظ نیز سرآمد روزگار خود بود که به زبانهای دری و عربی وعظ می گفته است. امام در سال نیز سرآمد روزگار خود بود که به زبانهای دری و عربی وعظ می گفته است. امام در سال متوسط خیابان هرات وفات کرد. مرقدش در شمال غرب شهر هرات و در سمت غربی متوسط خیابان هرات واقع بوده و زیارت گاه خاص و عام می باشد.

مهم ترين آثار امام عبار تند از: تفيسر كبير كه به مفاتيح الغيب موسوم است در هشت مجلد، تفسير سورة فاتحه در يك مجلد، البيان و البرهان، المحصول، المخلص، شرح قانون ابن سينا و...



- علوم عقلی و نقلی:
- عقلی: منسوب به عقل، یا دلیل عقلی، برهانی که مبنای آن بر استدلال عقلی باشد، مقابل دلیل نقلی.
- نقلی: منسوب به نقل، دلیلی که از آیات قرآن و احادیث و اخبار آورند، مقابل دلیل عقلی.



نگارش تحقیقی

در این نگارش نویسنده در بارهٔ موضوع علمی، اجتماعی، ادبی، تاریخی و مانند اینها یا از راه مشاهده یا مطالعه با دقت هر چه بیشتر و استفاده از منابع ممکن موضوعاتی را فراهم میکند و به نوشتهٔ آن میپردازد. آنچه در این نوشته اهمیت دارد. امانت نویسنده است، که اولاً خواننده گان خود را با دادن منابع موهوم و ضعیف گمراه نسازد، دوم این که آنچه را از منابع گرفته است مشخص نماید و آن را از خود نشمارد. در نوشتههای تحقیقی، دانش و آگاهی نویسنده نقش مهم دارد. این نوشتهها باید ساخت استوار و نظم داشته باشد از زبان معیاری دور نگردد و در آن پیچیده گی راه نیابد. مایهٔ اصلی این نوشتهها را می توان در مقدمهٔ آن بیان کرد؛ سپس به شرح و بسط آنها پرداخت و سرانجام در پایان، نتیجه و حاصل تحقیق را جا داد. خلاصه آنکه نگارش تحقیقی باید پیام یا بیان تازه داشته باشد، مستند و منظم و بهرمند از ساخت منطقی بوده با زبان روشن و عاری از شاخ و برگ زاید نوشته شود.



امام فخر رازی یکی از برجستهترین چهرههای تاریخ است. او در شهر ری خراسان به دنیا آمد و بیشترین عمر خود را در هرات گذرانید و در همان جا مدفون است.

* * *

در نوشتههای تحقیقی، دانش و آگاهی نویسنده نقش مهم دارد. این نوشتهها باید ساخت استوار و نظم داشته باشد و از زبان معیار دور نگردد و در آن پیچیده گی راه نیابد.

املا و نگارش املا و نگارش

- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ دو شاگرد کلمههای جدید درس را روی تخته بنویسند و معنا نمایند.
 - ♦ کلمههای زیر را در جملههای مناسب ادبی به کار ببرید:

تسلط، مجمع، بهره و وعظ

کار گروهی و سخنرانی

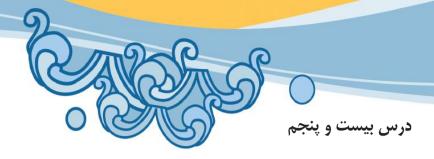
- ♦ یک نفر از هر گروه در مورد زندگینامهٔ امام فخر رازی سخنرانی کند.
 - ♦ پس از مشوره در گروه، نکات عمدهٔ نگارش تحقیقی را بیان کنید.



- ♦ امام فخر رازی در کدام سال و در کجا تولد شد؟
 - ♦ مهمترین آثار امام کدامها اند؟
 - ♦ در نگارش تحقیقی کدام موضوعات مهم است؟



- ♦ هر کدام به میل خود در مورد یکی از دانشمندان و شاعران ادب دری یک مقاله
 بنویسید.
- ♦ متن کامل درس بیست و پنجم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده
 آماده گی بگیرید.



نوعدوستي



شرف و قیمت و قدر تو به فضل و هنر است نه به دیدار و به دینار و به نان

هر بزرگی که به فضل و به هنر گشت بزرگ نـشود خُرد به بد گفـتن بِهمان و فلان نوعدوستی یکی از بهترین و عالیترین احساسهای انسانی است. برادری، برابری و احترام به حقوق یکدیگر را میتوان یکی از برازندهترین راههای رسیدن به همدیگرپذیری و نوعدوستی دانست و زمانی میتوانیم به این راه برسیم که حس بشردوستی خویش را تقویه کنیم، با تمام افراد بشر مهربان باشیم و بدون تبعیض زبان، قوم، ملیت، مذهب و نژاد با همدیگر رابطهٔ خوب و نیکو داشته باشیم؛ زیرا همه انسانهای روی زمین دارای حقوق مساوی اند.

انسان هیچگاهی قادر نیست که دور از اجتماع و به تنهایی زیست نماید؛ چراکه انسانها در جامعهٔ بشری مانند ریسمانی با هم بافت خورده اند که جدایی از همدیگر، امریست ناممکن.

دین مقدس اسلام در سلسلهٔ ادیان سماوی یگانه دینی است که با طرح و پیریزی اساسات بشردوستانهٔ خویش اجتماعات بشری را به وسیلهٔ عاطفه و ترحم با هم وصل نموده و تقویهٔ روحیهٔ بشردوستی را، راه مهم و اصل بااهمیت تنظیم و بهبود حیات اجتماعی میداند.

آفتاب درخشان اسلام جهان را روشن گردانید و به انسان ها درس نوع پروری، بشردوستی و صلح و صفا را آموخت و به پیروان خود امر فرمود که دامان زنده گی اجتماعی خویش را از آلوده گیها و تعرضات بیرحمانه و صفات وحشیانه پاک ساخته و برادروار با هم زیست نمایند. حضرت رسول اکرم می می فرماید:

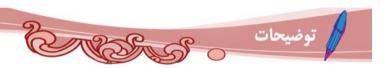
مؤمنان را در مرحمت و دوستی و تحکیم علایق ذات البینی شان مانند اعضای یک بدن میبینی، وقتی عضوی از اعضای بدن به درد آید سایر اعضای بدن نیز دچار تکلیف درد و الم میگردند؛ یعنی مسلمانان در میان خود به ترحم، شفقت، عاطفه و همدردی چنان نزدیک اند که اگر به یکی از افراد جامعه آسیبی برسد و تکلیفی ببیند سایر افراد یا اعضای آن جامعه متأثر شده خود را مکلف میدانند تا با عضو آسیب رسیده معاونت و یاری نمایند و از تکلیف و رنج رهاییش بخشند.

پس انسانیت و نوعدوستی یک امر بزرگ اسلامی است و وظیفهٔ هر مسلمان است

که همواره در هر جا بشردوستانه عمل نماید، تا جامعهٔ بشری به سوی خیر و رستگاری حرکت نموده و زنده گی بهتری را برای انسان امروز و فردا آماده سازد. شاعر شیرین سخن سعدی با استفاده از حدیث مبارک چنین گفته است:

بنی آدم اعضای یکدیگر اند که در آفرینش زیک گوهر اند چو عضوی به درد آورد روزگار دیگر عضوها را نماند قرار تو کز محنت دیگران بیغمی نشاید که نامت نهند آدمی





فنون بلاغی: یعنی بدیع، بیان و معانی.



نگارش مطبوعاتی: مراد از نوشته های مطبوعاتی انواع نوشته هایی است که در روزنامه ها، مجله ها و دیگر نشریه ها درج و عامهٔ مردم از اقشار و سطوح فرهنگی گوناگون، مخاطبان آن ها به شمار می روند. این نوشته ها عنوان های متعددی دارند، از جمله سرمقاله، خبر، گزارش خبری، تفسیر و مصاحبه عنوان های دیگر نیز ممکن است به ورزش، جوانان، زنان، صحت، خانواده و امور فرهنگی اختصاص یابد.

انواع این نوشته ها، به مقتضای کار ویژهٔ آنها، در برخی از خصوصیات مشترک اند؛ در عین آنکه هر کدام از آنها برای خود ویژه گی هایی دارد. مهم ترین خصوصیت

مشترک آنها تازه بودن و زنده بودن موضوع آنهاست؛ مثلاً: تازهترین حادثه، کتاب، فلم، نمایش در آنها مطرح می شود. بحثهای نظری محض و مطالب خشک و بی روح مناسب مطبوعات نیست. خصوصیت مشترک دیگر زبان آنهاست که زبان روزنامه یی نام گرفته است و آن زبانیست زنده، مردم پسند، بی پیرایه و احیاناً نزدیک به زبان محاوره.

سرمقاله: موضوع اصلی سرمقاله مهمترین حادثه و مسالهٔ روز است. در سرمقاله باید یک موضوع عمده شگافته، شرح و بسط داده شود و نباید حد اکثر بیش از یک ستون روزنامه را اشغال کند. سرمقاله سخنگوی روزنامه است؛ لذا در نگارش آن باید احتیاط رعایت شود.

خبر: خبر باید کوتاه، مؤثر و حاوی همه اطلاعاتی باشد که خواننده گان کنجکاو جویای آن اند. زبان خبر علاوه بر ساده گی و بیپیرایه گی، باید موجز و دارای بار معنایی زیاد باشد.

گزارش خبری(رپورتاژ): می تواند چند ستون روزنامه را اشغال کند. زبان آن باید شیرین و دل چسپ باشد. در آن برای توصیف زنده، فنون بلاغی در حد اعتدال به کار رود.

مصاحبه: به پرسشهای مصاحبه کننده بسته گی دارد که پرسشهایش باید مغزدار و پرمایه باشد، زبان مصاحبه بر حسب مورد، گاه صمیمی و گاه رسمی با مراعات نزاکت سیاسی و تشریفاتی است.



عمر و زمان که چون برق و باد می گذرند، بااهمیت ترین پدیدههای هستی و سرمایه و فرصت در زنده گی، همدیگر پذیری و فرصت محدود زنده گی، همدیگر پذیری و نوع دوستی را در دلهای خود جا دهیم، تا ارتباط و همبسته گی واحد داشته باشیم. برقراری ارتباط با همدیگر، علاوه بر آنکه نوع دوستی به ما می آموزاند، باعث ترقی

و پیشرفت کشور ما نیز می گردد. احسان، نیکوکاری و بخشش به هر اندازه و شیوه یی که باشد، نماد شگوفایی درک انسان توانمند به همنوعان محتاج و درمانده در گردش زنده گانی است، که سبب برقراری، سلامت و رشد جامعه می گردد. افلاطون در این باره گفته است:

«هر کس که در طلب خیر و سعادت دیگران باشد، بالاخره سعادت خودش را هم به دست خواهد آورد.»

نوشتههای مطبوعاتی انواع نوشتههایی اند که در روزنامهها، مجلهها و دیگر نشریهها به چاپ می رسند.

این نوشتهها عنوانهای متعددی دارند، از جمله سرمقاله، خبر، گزارش خبری، تفسیر و مصاحبه. عناوین دیگر نیز ممکن است به ورزش، جوانان، زنان، صحت، خانواده و امور فرهنگی اختصاص یابد.



- دو شاگرد یک جمله در بارهٔ نوعدوستی روی تخته بنویسند.
 - ♦ هدف شاعر را از بیت زیر در چند سطر بنویسید:

از شبنم عشق خاک آدم گل شـد سر نشتر عشق بر رگ روح رسید

صد فتنه و شور در جهان حاصل شد یک قطره فرو چکید، نامش دل شد

نجمالدین رازی

کار گروهی و سخنرانی

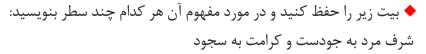
- ♦ یک نفر از هر گروه در مورد روابط اجتماعی سخنرانی کند.
 - ♦ گروهها پس از مشوره، نكات مهم درس را بنويسند.
- ♦ گروهها پس از مشوره، منظور شاعر را از بیت زیر بیان کنند:
 تو کز محنت دیگران بیغمی نشاید که نامت نهند آدمی



- ♦ نوعدوستي چيست؟
- ♦ چگونه می توان حس بشردوستی را در خود تقویت بخشید؟
 - ♦ دین مقدس اسلام در زمینهٔ نوع دوستی چه فرموده است؟
 - ♦ چگونه نگارشی را، نگارش مطبوعاتی می گویند؟







هر که این هر دو ندارد عدمش به ز وجود

♦ متن کامل درس بیست و ششم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



فردوسي





بناهای آباد گردد خراب زباران و از تابش آفتاب

پی افگندم از نظم، کاخ بلند که از باد و باران نیابد گزند

شاعر بزرگ و حماسه سرای نامدار حکیم ابوالقاسم فردوسی از جملهٔ ستاره گان در خشان در صحنهٔ ادبیات و در زمرهٔ بزرگمردان علم و ادب جهان می باشد که در نیمهٔ اول قرن چهارم هـ.ق. در روستای باژ، از توابع طوس در یک خانوادهٔ دهقان دیده به جهان گشود که سال تولد او را ۳۲۹ و سال وفاتش را ۴۱۱ هـ.ق. می دانند.

فردوسی در نوجوانی به کسب معلومات و تحصیلات ابتدایی مشغول شد که در این زمینه مطالعات بسیار کرد و اطلاعات ارزنده یی به دست آورد. فردوسی از جوانی طبع شعر داشت و اشعار بسیار سرود که برخی از منظومه هایش چون: «رزم بیژن و گرازان» و داستان «بیژن و منیژه» از سروده های شاعر در این زمان ها می باشد.

پس از چندی فردوسی تمایل به سرودن اشعار حماسی کرد و در حدود سال ۳۷۰ هـ.ق. بعد از مرگ دقیقی که نظم شاهنامه ناتمام مانده بود برای اتمام آن همت گماشت و مطالبی را از مأخذ دیگر مانند: اخبار رستم و اخبار اسکندر و بعضی داستانهای پراگنده بر شاهنامه افزود. وی که ثروت خانواده گی متناسبی داشت، کار و زنده گی خود را معطوف به سرودن شاهنامه نمود که در این راه تمام هستی خود را هزینه کرد و آن را در سال ۴۰۰ یا ۴۰۱ هـ. ق. به پایان رسانید که در حدود ۳۰ یا ۳۵ سال را در بر گرفت؛ فردوسی بزرگ می گوید:

بسی رنج بردم در این سال سی عَجَم زنده کردم بدین پارسی فردوسی در سرودن شاهنامه واژههای سچه و خالص فارسی دری را به کار برده است و تقریباً این اثر مبری از واژههای غیر فارسی دری است. این شاهکار بزرگ در حدود شصت هزار بیت دارد که به زبانهای: تازی، ترکی، فرانسوی، آلمانی، انگلیسی و ایتالیایی ترجمه شده است.



نمونهٔ کلام:

خِرَد

سخن چون برابر شود با خرد کسی را که اندیشه ناخوش بود همی خویشتن را چلیپا کند ولیکن نبیند کس آهوی خویش تو چندان که باشی سخنگوی باش چو رفتی سر و کار با ایزدست نگر تا چه کاری همان بدروی

روانِ سـراینده رامِش برد بدان ناخوشی رای او کَش بود به پیش خردمند رسوا کند ترا روشن آید همی خوی خویش خردمند باش و جهانجوی باش اگر نیک باشدت کار ار به دست سخن هر چه گویی همان بشنوی

دُرُشتی ز کس نشنوی نرم گوی سخن تا توانی به آزرم گوی



۱ طوس: یکی از شهرهای خراسان که بنابر موجودیت مرقد حضرت امام رضا (ع) آن را به نام مشهد طوس نامیدند و بعدها مضاف الیه حذف شد و مشهد جایگزین آن گردید. شهر طوس توسط مغولها ویران شد که هنوز خرابههای آن باقیست.

۲_ تازی: عربی، زبان عربی.

۳_ چلیپا: صلیب، دو چوب متقاطع و نیز کنایه از مویی که چون چلیپا باشد یا می تواند به معنای خم شده گفته شود.

۴_ ولیکن نبیند کس آهوی خویش: یعنی کسی عیب خود را نمیبیند. آهو در این جا به معنای عیب است.



تقليد چيست؟

از روی کار کسی کاری را انجام دادن تقلید است. تقلید از خواص اجتماعی شخصیت است، این خاصیت در اجتماع تشکل می پذیرد، تقلید در مود و فیشن، نگارش، آوازخوانی و همه موارد وجود دارد. شخصی که دارای جهان بینی نبوده و ذوق و سلیقهٔ خودش مطرح نیست، کوشش می نماید که همواره تقلید کند. این شخص مُقلِد در نگارش صاحب سبک به خصوص خود نمی گردد و نوآوری و خلاقیت در کارش دیده نمی شود. تقلید دو نوع است: یکی تقلید آگاهانه (مثبت) و دیگر تقلید کور کورانه (منفی).

تقلید آگاهانه می تواند مؤثریت در کار نویسنده داشته باشد و باعث رشد استعداد شخص مُقلِد گردد، به شرطی که از شخصی که تقلید می کند آن شخص در جامعه مقام و جایگاه خوبی داشته باشد؛ اما تقلیدهای کورکورانه علاوه بر این که استعداد مُقلِد را ضربه می زند، مانع کارهای بعدی یعنی پیشرفت و خلاقیت وی نیز می گردد. هیچگاهی نمی تواند دارای جهان بینی واقعی و دید منطقی گردد و او تقلید کورکورانه نتیجهٔ منفی در قبال دارد و قابل قبول برای مردم و جامعه نمی باشد.



بياموزيم

روان سراینده رامش برد

سخن چون برابر شود با خرد

منظور شاعر کسانی اند که همیشه عاقلانه صحبت می کنند، حق می گویند و حقیقت می جویند و آرامش وجدان را نصیب می گردند.

هستند کسانی که بدون فکر و دقت و خلاف حق و حقیقت صحبت می کنند و همیشه دروغ می گویند که نصیب این گونه افراد عذاب وجدان، رسوایی و عذاب آخرت می گردد.

شاهنامه شاهکار بزرگیست از فردوسی به زبان دری، که در حدود شصت هزار بیت دارد و همهٔ این ابیات با واژههای اصیل و خالص فارسی دری، در مدت زمان ۳۰ سال سروده شده است.

بناهای آباد گردد خراب زباران و از تابش آفتاب پی افگندم از نظم، کاخ بلند که از باد و باران نیابد گزند

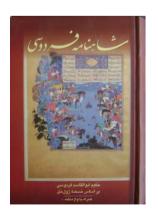
* * *

از روی کار کسی کاری را انجام دادن تقلید است و تقلید از خواص اجتماعی شخصیت میباشد. تقلید آگاهانه می تواند مؤثریت در کار نویسنده داشته باشد و باعث رشد استعداد شخص مُقلِد می گردد، به شرطی که از شخصی که تقلید می کند آن شخص در جامعه مقام و منزلت خوبی داشته باشد.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
 - ♦ هر گروه برداشت شان را از مفهوم شعر بنویسند.
- ♦ تصویرهای زیر را با دقت ببینید و در مورد آنها هر چه میدانید بنویسید:





کار گروهی و سخنرانی

- ♦ با مشوره در گروهها در بارهٔ زندگینامهٔ فردوسی سه شاگرد سخنرانی کنند.
- ♦ گروهها در مورد مفهوم و محتوای شعر بحث کنند و در آخر از هر گروه یک شاگرد
 برداشت گروهش را با زبان ساده بیان دارد.
 - ♦ پس از مشوره در گروه، سه شاگرد مفهوم شعر زیر و هدف شاعر را بیان کنند.
 پی افگندم از نظم، کاخ بلند



- ♦ فردوسی کی بود و شاهنامه را در چه مدتی به اتمام رسانید؟
 - ♦ مجموع ابيات شاهنامه چند است؟
 - ♦ تقلید در نگارش باعث چه میشود؟
 - ♦ منظور شاعر از بیت زیر چیست؟

سخن هر چه گویی همان بشنوی

نگر تا چه کاری همان بِدروی



- ♦ در مورد بیت زیر آنچه میدانید در کتابچههای خود بنویسید.
- نگر تا چه کاری همان بدروی سخن هر چه گویی همان بشنوی
- ♦ متن کامل درس بیست و هفتم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی بگیرید.



در وصف وطن

دادگاه نمر فارایی، سنایی، مولوی در گروینده گان شعر نشروابیان مولوی میراد گاه بیدل شیوابیان دری میم فهیر نکنهدان

کشور عزیز و پرافتخار ما افغانستان سرزمین علم و فرهنگ است. این سرزمین زادگاه دانشمندان، شاعران و نویسنده گانی است که مانند آفتاب درخشان در آسمان شعر و ادب ما می درخشند.

اقوام گوناگون این سرزمین همیشه همچون زنجیری ناگسستنی وحدت و همبسته گی خود را حفظ کرده اند و دست در دست هم مانند برادران و خواهران همدیگر سرافرازی و متانت خود را به جهانیان نشان داده اند.

چیست آن لعبت که پروردم منش دایم به جان

خاکهایش مشکبیز و مرغزارش دلستان

از هوای روحبخشش زنده دلهای نـژند

آسمان بیغبارش شسته چون روی بتان

جویبارش شاخهیی از قلزم خلد برین

دشت و هامونش به سان روضهٔ باغ جنان

رودبارش مست و غلتان میزند پهلو به سنگ

وز غریوش بـر زند غـوغا به سوی آسمان

بوستانش عطر می پاشد به هنگام ربیع

گستراند حلههایش را به فصل مهرگان

بلبل دستان سرایش می کند وقت صبوح

بر فراز شاخساران چمن گوهر فشان

صعوههایش می کند کار تزرو تیزچنگ

گورههایش می کند مشق هژبر نیستان

کانهایش بکر افتاده در زیر زمین

بهرهبرداری بباید تازه ای نسل جوان

هست این مام وطن دارم به نامش افتخار

زادگاه شیرمردان کهن افغانستان

زادگاه نصر فارابی، سنایی، مولوی

زادگاه ابن سینا، بیدل شیوابیان

مولد گوینده گان شعر شیرین دری

مولد رازی و جامی هم ظهیر نکتهدان

مولد دهها مفسر، عالم علم حديث

چـون شفيق بـو سليمان، فاني والا مكان

خاصه این مرزی کـه دارد یاد از هفتاد نسل

گه به نام فاریاب و میمنه گه گوزگان

نازم این مرز سخن پرداز کز لطف الله

پروریده بس رجال و فاضل صاحبدلان

پروریده رادمردانی که هنگام مصاف

بر کند از یوز موی و ناخن از شیر ژیان

سرخرو بادا خدایا قوم عرفان پرورش

کوکب بختش فروزان باد تا آخرزمان مصرعی گفتم تمنا چند در وصف وطن خود از این مجمل حدیث شعر افسونگر بخوان

رضوانقل تمنا





گوزگان: منظور از جوزجان امروزی که کلمهٔ درست آن گوزگان است.

مُجمَل: کلامی که معنای آن محتاج به شرح و تفصیل باشد، مختصر، کوتاه، خلاف مفصل

تزرو: یا تذرو، خروس صحرایی، قرقاول، پرنده یی است حلال گوشت که بیشتر در سواحل بحر خزر پیدا می شود. نر آن دم دراز و پرهای خوشرنگ و زیبا دارد و مادهٔ آن کوچکتر و دمش کوتاه است.



سبک در نگارش

کسی که در نگارش دارای جهانبینی است کوشش مینماید که با ذوق و سلیقهٔ شخصی خود موضوع را انتخاب و با کلمهها و الفاظ زیبا و پسندیده با تسلسل منطقی آن را بنویسد. کسانی که چنین خواص دارند متکی به خود میباشند؛ نوآوریها در کار شان دیده میشود و بالاخره دارای سبک میشوند. سبک در نگارش انعکاس شخصیت است. از بزرگترین شعرا و نویسنده گان جهان گرفته تا شاگردی که در نگارش مشکل دارد، دارای سبک میباشند. این شاگرد مبتدی پس از تمرین زیاد می تواند سبک خود را پرورش دهد و احساس خود را در برابر زیباییهایی که در طبیعت وجود دارد، بپرورد.



رضوانقل تمنا فرزند ضیاءقل در سال ۱۳۰۸ هـ. ش. در شهر میمنه مرکز ولایت فاریاب دیده به جهان گشود. تعلیمات ابتدایی و ثانوی را در شهر میمنه به پایهٔ اکمال رسانید و بعد از آن به صفت معلم به تدریس اولاد وطن روی آورد.

تمنا این فرهیختهمرد فرهنگی، اساسات ژورنالیزم را در یک دورهٔ آموزشی در شهر کابل فراگرفته و خدمات ارزندهیی را در مطبوعات کشور انجام داده است.

تمنا، علاوه بر زبان ازبیکی به زبانهای ترکمنی، فارسی دری، پشتو، عربی و ترکی نیز بلدیت داشت؛ چنان که آثار زیادی را از زبان عربی ترجمه نموده است که از آن جمله می توان از یوسف و زلیخا نام برد.

مرحوم تمنا در ماه سرطان سال ۱۳۸۹هـ. ش. به عمر ۸۱ ساله گی به دیار حق

پیوست و در شهر میمنهٔ ولایت فاریاب مدفون گشت.

* * *

کسی که در نگارش دارای جهانبینی است کوشش مینماید که با ذوق و سلیقهٔ شخصی خود موضوع را انتخاب و با کلمهها و الفاظ زیبا و پسندیده با تسلسل منطقی آن را بنویسد.



- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ دو شاگرد نکات مهم درس را روی تخته بنویسند.
- ♦ هر گروه برداشت شان را از سبک نگارش بنویسند.

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ پس از مشوره در گروه، چند شاگرد مفهوم شعر را با زبان ساده بیان کنند.
 - ♦ یک نفر از هر گروه در مورد زنده گینامهٔ رضوانقل تمنا سخنرانی کند.





♦ منظور شاعر از ابیات زیر چیست؟

مولد گوینده گان شعر شیرین دری

مولد رازی و جامی هم ظهیر نکتهدان

مولد دهها مفسر، عالم علم حديث

چـون شفيـق بـو سليمان، فاني والا مكان

- ♦ اگر بخواهیم در نگارش سبک واحدی داشته باشیم چه باید بکنیم؟
 - ♦ پيام اصلى درس چيست؟



- ♦ مفهوم شعر درس را در چند سطر بنویسید.
- ♦ متن کامل درس بیست و هشتم را خوانده و برای معرفی آن در روز آینده آماده گی
 بگیرید.
 - ♦ بیت زیر را به حافظه بسپارید.

برو طواف دلی کن که کعبهٔ مخفی است

که آن خلیل بنا کرد و این خدا خود ساخت

زيب النسا مخفى



ورزش و تندرستی



به ورزش گرای و سرافراز باش که فرجام سستی سرافگنده گی است ملک الشعرا یهار تمرینهای پی در پی و منظم ورزشی، جسم را نیرو می بخشد و باعث انکشاف ذهن، رشد بدن و طراوت و شادابی انسان می گردد. ورزش تن را سالم و نیرومند ساخته و نمی گذارد امراض در وجود انسان جا گیرد.

♦ تأثیر ورزش روی زندهگی خانوادهگی، اجتماعی و شغلی افراد

مسلماً یک شخص ورزشکار با تنبلی و کسالت بیگانه است و علاوه بر داشتن هیکل متناسب و زیبا از روحیهٔ عالی و شادابی نیز برخوردار است و این موفقیت، ارتباطات وی را در زنده گی روزمره، چه در خانواده و چه در اجتماع یا محیط کار تضمین می کند.

کارفرمایان در استخدام افراد، این معیارهای مهم را در نظر می گیرند؛ بنابراین یک شخص سالم و تندرست، از موقعیت و پیشرفت شغلی بهتری نسبت به افراد چاق و کم تحرک برخوردار خواهد بود.

♦ جلوگیری از ابتلا به آلوده گیهای اجتماعی

یک فرد سالم و ورزشکار از سگرت دوری میکند، چون در مییابد با ورزش به اکسیجن بیشتری نیاز دارد؛ ولی سگرت یا مواد مخدر به وضوح انرژی وی را کم کرده و او را ضعیف میسازد؛ بنابراین خود به خود برای پیشرفت در امور ورزشی خویش و برای انجام تمرینات، از این عمل دوری میجوید.

در یک محیط ورزشی سالم از افراد معتاد و آلوده گیها کمتر میتوان اثری یافت و احتمال ابتلای چنین افرادی به آلوده گیهای اجتماعی بسیار پایین بوده و به دلیل روحیهٔ ورزشی از بسیاری انحرافات دیگر اجتماعی، که با خُلق و خوی جوانمردی و ورزشکاری مطابقت ندارد، پرهیز می کنند.

ورزشهای امروزی تنها یک فعالیت جسمی ساده نیستند؛ بلکه قابلیتهای پیچیدهٔ مغز را در امور مختلف از جمله هماهنگی، چالاکی و سریع بودن، درست عمل کردن و درست تصمیم گرفتن تقویت میکنند؛ به گونه یی که در یک شخص غیر ورزشکار این قابلیتهای مغز، خاموش میماند و به تدریج ذهن وی تنبل و سست میشود. این گونه افراد، بیشتر تمایل دارند در یک گوشه بنشینند و در فکر فرو روند.

به طور کلی می توان گفت ورزش برای کلیهٔ اجزای جسم و ذهن مفید بوده و در تمام مراحل زنده گی انسان تأثیر غیر قابل انکار و به سزایی دارد.

♦ تقویت عملکرد ذهن در یادگیری و هماهنگی

تعریف ورزش تنها در افزایش فعالیت جسمانی خلاصه نمی شود. بسیاری از ورزشهای امروزی نظیر پینگ پانگ، اسکیت، اسکی، باسکتبال، شنا و ... حِرفه یی استند و نیاز به فراگیری و حتی مربیان مجرب دارند و کار فکری زیادی را نیز می طلبند.

♦ جلوگیری از افسردهگی و بالا بردن روحیهٔ عمومی فرد

ورزش باعث از بین رفتن افسرده گی و سبب طراوت، زیبایی و نشاط انسان میشود.

از طرفی ورزش به طور طبیعی باعث بالا بردن سطح هوشیاری و روحیهٔ عمومی فرد شده و احساس انرژی و شادابی بیشتری برای انجام کارهای روزمرهٔ زنده گی، به شخص ورزشکار اعطا می کند؛ بنابراین در میان افرادی که به طور منظم ورزش می کنند، به نُدرت می توان شخص افسرده یی یافت؛ چنانچه شاعر بزرگ تقی بهار گفته است:

به ورزش گرای و سرافراز باش که فرجام سستی سرافگنده گی است



چگونه دارای سبک شویم؟

نخست تقلید نکنیم. نوشتهٔ ما باید جوابگوی احتیاجات زنده گی مُتغیر و متحول افراد باشد، افکار عمومی را ارتقا دهد، دید اجتماعی مردم را بالا ببرد و افراد جامعه را با حوادث تازهٔ زمان آشنا سازد. خود نویسنده وسعت اندیشه، قدرت تخیل، ابتکار و نوآوری و آشنایی با زبان مادری داشته باشد، واقع بین و حقیقت گرا باشد و تنوع و تناسب در بیان موضوعات و انتخاب کلمهها و عبارات داشته باشد.



اگر آرزومند زنده گی پر نشاط و خانوادهٔ صحتمند استید، در پهلوی این که درس میخوانید باید تمرینات ورزشی را هم جزء عادات و کارهای روزانهٔ خویش قرار دهید؛ چرا که ورزش دوامدار ذهن انسان را انکشاف داده و آمادهٔ آموزش میسازد. ورزش باعث افتخار و سرافرازی انسان می گردد، به شرط آنکه تنها برای صحتمندی و پرورش جان صورت گیرد، نه برای غرور و تکبر، آزار و اذیت مردم.



* * *

چگونه دارای سبک شویم؟

نوشتههای ما باید افراد جامعه را با حوادث تازهٔ زمان آشنا سازد و جوابگوی احتیاجات زنده گی آنها باشد.

املا و نگارش

- ♦ متنى را كه معلم محترم مىخواند املا بنويسيد.
- ♦ دو شاگرد نکات مهم درس را روی تخته بنویسند.
- ♦ یک شاگرد واژههای جدید درس را روی تخته بنویسد، معنی کند و جمله بسازد.
- ♦ در مورد نقش ورزش در صحتمندی انسان چند سطر در کتابچههای تان بنویسید.

کار گروهی و سخنرانی

- ♦ پس از مشوره در گروه، چند شاگرد مفهوم شعر زیر را با زبان ساده بیان کنند.
 به ورزش گرای و سرافراز باش که فرجام سستی سرافگنده گی است
- ♦ از هر گروه دو شاگرد یک یک جملهٔ زیبا در بارهٔ فواید ورزش روی تخته بنویسند.





- ♦ ورزش در زندهگی خانوادهگی، اجتماعی و شغلی افراد چه تأثیر دارد؟
 - ♦ یک شخص ورزشکار با یک شخص معتاد چه تفاوتهایی دارند؟
 - ♦ چگونه می توان در نگارش دارای سبک شد؟
 - ♦ دو تن از شاگردان در مورد فواید ورزش سخنرانی کنند.

••••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••	••••••
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••	•••••





♦ بیت زیر را حفظ کنید.

تن زنده والا به ورزنده گی است که ورزنده گی مایهٔ زنده گی است

واژهنامه

1= 1	1 1
آب زندهگانی *	آب حيوان آ.
شرم و حیا	ازرم آ
صدمه، ضرب، زخم کوب	اسيب
هدف، نشانه	آماج آ نس
درهم کرده، مخلوط	آمیخته
مبتلا شدن، گرفتار رنجی شدن	ابتلا
چیز نو آوردن، ایجاد، اختراع، آفرینش	ابداع
پرهیز کردن، دور شدن	اجتناب
کوتاه کردن	اختصار
خاص کردن، تخصیص دادن	اختصاص
افسانهها، جمع اسطوره	اساطير
شيوه، طريق، روش	اسلوب
نجابت، شرافت، اصیل بودن	اصالت
موج زدن، تحرک، پریشانحالی، آشفته <i>گی</i>	اضطراب
ميان حال شدن، معتدل	اعتدال
در تعجب أوردن	اعجاب
جمع عدو، دشمنان	اعدا
جمع عصر، روزگار، زمانه	اعصار
از حد درگذشتن، زیادهروی	افراط
انداختن، گستردن، پهن کردن	افگندن
جمع فلک، چرخ گردون، آسمان	افلاک
خبردار و آگاه باش	الحذر
رنج و درد، دردمند شدن	الم
پر کرده	انباشته
راهها، روشها، طريقهها، جمع نحوه	انحاء
آلوده شده، چرب کرده، آب طلا داده شده، پوشانیده شده	اندوده
ویران شدن	انهدام
مونس، انس گرفته، خو گرفته	انیس
در امن و امان	ايمِن
در، دروازه، باره، پیرامون	باب
صحرا	بادیه
تازه و دستنخورده، اول هر چیز	بكر
همراهی، مشایعت، رهبری و رهبر و رهنما	بُدرقه
گرفتن گلو، غصه، دشمنی	بُغض
زیست، زنده گانی، باقی ماندن	بقا
خوشبیان، شیرینسخن، تیززبان، سخنگوی	بليغ
بسیار هوس، خوش گذران	بوالهوس

كلمة تحسين، خوشا، خرما	به
بیآلایش، بیغش، پاک	بیَپیرایه
تازیدن، تاختن، دویدن	تازش
درنگ، دقت، فکر کردن، اندیشه کردن	تأمل
خاک	تربت
افزوني دادن	ترجيح
شگاف، رخنه و خندقی که گرداگرد حصار و قلعه حفر کنند	تَرَک
بیان کردن خواب و آگاه کردن	تعبير
کاستن از شدت چیزی، از روی عدالت چیزی را تقسیم کردن	تعديل
تسلی دادن و به صبر فرمودن	تعزيت
فکر کردن در کاری	تعقل
ژرفبینی، دور اندیشیدن	تعمق
تنگی هر چیزی، جای تنگ	تنگنا
گوناگون، نوع نوع شدن	تنوع
مربوطات و حیطه، جزء	توابع
سرزنش و ملامت کردن	توبيخ
مادهیی است مانند: سرمه	توتيا
طعام مسافران	توشه
خالی	تھي
جمع جنت، بهشت	جِنان
محکمی و استواری، خوبی و بزرگی	جزالت · · ·
ريسمان محكم	حبل المتين
نبرد، ستیز، جنگ	حرب ·
پیشه	حِرفه
عزت و احترام	حرمت
آزپرور، زیاده طلب	حريص
جامه، لباس نو، جامهٔ بلندی که بدن را بپوشاند	حُله
دلاوری و دلیری، شجاعت ما در در در این سیالا	حماسه
ثنا و صفت خداوند ﷺ	حمد
ماهی	حوت
زنان زیبا و سیاه چشم ۱۰ خود ۱۱	حور عين
ظرف سفالی 	خزف
دشمن ایال شد .	خصم
باطل شدن	خط بطلان
سرزمین ده ترین دراه مقام در شه	خطه خُار :
بهشت برین، دوام، بقای همیشه گی	خُلد برین خلعت
جامهیی که شخص بزرگی به کسی بخشد، جمع آن خِلع دمیت	خل <i>عت</i> خلیل
دوس <i>ت</i> روز گذشته، دیروز	.
رور تدسته، ديرور	دی

دارای حیات، زندهجانها ذيحيات اندیشه، تدبیر، فکر ر أي فصل بهار ربيع مردان رجال باز گردانیدن تعبیر ردالتعبير کنایه از باریکبینان و دقیقنظران رندان رهزنان دز دان دریچه، سوراخ روزنه بسیار، زیادتر، افزونتر زاید آواز، گریه و زاری، نوحه زوزه یاداش زه زُهد نخواستن چیزی و ترک کردن آن، پرهیزگاری بوی بد، بوی گوشت گندیده زهومت ژرف عميق خشمآلود، خشمگین، تندخو، درنده ژیان خالص و یاک سُڃه دست یاچه، وار خطا سراسيمه خوی، فطرت، طبیعت سر شت سنان سرنيزه آسان سَهل جمع شأن، به معنای امور شؤون بلند برآمده از هر چیزی شاخص بنیاد، اساس، پایه شالوده بلند و مرتفع شامخ پهن شدن، گسترده شدن شرح و بسط تُعجِب، تَحَيُر شگفت شُمَر تالاب، حوض خُرد و کوچک گنجشک کوچک، هر یرندهٔ کوچک به اندازهٔ گنجشک صعوه مهماني ضيافت يرندهٔ مقدس طاير قدس دهل طبل نکوهش کردن طعنه طلعتش جمالش، صورتش گردش طواف غير عرب عجم شبيه نبودن عدم تشابه عنان لگام آشكار عيان یایان، نهایت غايت

نهایی	غایی
فریاد، خروش، بانگ و فریاد از روی خشم	غريو
چشم بر هم زدن، شوخ	غمزه
ادب آموختهگان	فرهيخته گان
دارای فصاحت، واضح و روشن	فصيح
دانشمندان علم شريعت	فقها
قدرت، توانایی	قريحه
پس گردن، پس سر، سیلی	قفا
دریا یا رود بزرگ، در قدیم نام بندری بود در ساحل بحیرهٔ احمر	قُلزُم
روزی	قِوت
که او را	کش
پنهان گاه، به معنای کمترین نیز آمده است	کمین
ستاره، دستهٔ گل	کوکب
کوچی، خانه به دوش آ	کولی
دین و آیین	کیش
گراییدن، میل کردن	گرای * نسبه *
بریده <i>گی، ج</i> داشده، گسیختن عمیق ترین نقطهٔ دریا	گسیخته گی لُجَه
عمیق ترین تلطه دریا آواز خوش و موزون	بجه لَحن
اوار حوس و مورون بازیچه، اسباب بازی، دلبر و معشوق زیبا	ل <i>ع</i> نت لُعنت
باريچه اسبب باري، دنبر و منسون ريب	حبب
حدان و ساگردان، درمانده	مات ه میدوت
حیران و سرگردان، درمانده انس گفته، دوست شده	مات و مبهوت مأنوس
انس گرفته، دوست شده	مأنوس
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن	مأنوس مأوا
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده	مأنوس مأوا مبتدى
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده	مأنوس مأوا
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل مُبرَهَن
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار واضح، آشکار کرده شده	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل مُبرَهَن مبين
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار واضح، آشکار کرده شده بر گشتن از جایی به جایی، منتقل شدن	مأنوس مأوا مبتدى مُبرَهَن مُبرَهن متحول متزلزل متضمن
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار واضح، آشکار کرده شده بر گشتن از جایی به جایی، منتقل شدن جنبنده، لرزنده ضامن و کفیل، تاوان دهنده	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل مُبرَهَن مبين متحول متزلزل متضمن مُتَغَير
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار واضح، آشکار کرده شده بر گشتن از جایی به جایی، منتقل شدن جنبنده، لرزنده ضامن و کفیل، تاوان دهنده دگرگون شده میل کننده، علاقه مند	مأنوس مأوا مبتدى مُبرَهَن مُبرَهن متحول متزلزل متضمن
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار واضح، آشکار کرده شده بر گشتن از جایی به جایی، منتقل شدن جنبنده، لرزنده ضامن و کفیل، تاوان دهنده دگر گون شده میل کننده، علاقه مند	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل مُبرَهَن مبين متحول متزلزل متضمن مُتَغَير
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار واضح، آشکار کرده شده بر گشتن از جایی به جایی، منتقل شدن جنبنده، لرزنده ضامن و کفیل، تاوان دهنده دگر گون شده میل کننده، علاقه مند میل کننده، علاقه مند با تجربه، کار آزموده با تجربه، کار آزموده جمع	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل مُبرَهَن مبين متحول متزلزل متضمن متمايل مجرب
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار واضح، آشکار کرده شده بر گشتن از جایی به جایی، منتقل شدن ضامن و کفیل، تاوان دهنده فامن و کفیل، تاوان دهنده میل کننده، علاقه مند میل کننده، علاقه مند باتجربه، کار آزموده جای گرد آمدن، مجامع جمع جای گرد آمدن، مجامع جمع هر چیز خالص، آمیخته ناشده با چیزی دیگری	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل مبين متحول متزلزل متضمن متمايل مجرب
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده برهان آورده شده دلیل، راست و آشکار برهان آورده شده واضح، آشکار کرده شده بر گشتن از جایی به جایی، منتقل شدن ضامن و کفیل، تاوان دهنده دگر گون شده میل کننده، علاقه مند میل کننده، علاقه مند باتجربه، کار آزموده جای گرد آمدن، مجامع جمع جای گرد آمدن، مجامع جمع هر چیز خالص، آمیخته ناشده با چیزی دیگری بلا، آفت	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل مبرهَن مبين متحول متخمن متضمن متمايل مجرب مجمع محض
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار واضح، آشکار کرده شده بر گشتن از جایی به جایی، منتقل شدن خنبنده، لرزنده ضامن و کفیل، تاوان دهنده میل کننده، علاقه مند میل کننده، علاقه مند باتجربه، کارآزموده جای گرد آمدن، مجامع جمع جای گرد آمدن، مجامع جمع بلا، آفت بلا، آفت	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل مبتذل مبرَهَن مبرَهَن مبرَهَن مبرَهَن مبين مبرلزل متضمن متضمن متمايل مبرب مجمع محنت محنيله
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار واضح، آشکار کرده شده بر گشتن از جایی به جایی، منتقل شدن خنبنده، لرزنده ضامن و کفیل، تاوان دهنده دگر گون شده میل کننده، علاقه مند میل کننده، علاقه مند جای گرد آمدن، مجامع جمع جای گرد آمدن، مجامع جمع هر چیز خالص، آمیخته ناشده با چیزی دیگری خیال باد، آفت	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل مبرَهَن مبين متحول متخمن متضمن متمايل مجمع محض محنت محيله محلول
انس گرفته، دوست شده منزل کردن، جای گرفتن، سکونت کردن شروع کننده و آغاز کننده پیش پا افتاده برهان آورده شده، دلیل، راست و آشکار واضح، آشکار کرده شده بر گشتن از جایی به جایی، منتقل شدن خنبنده، لرزنده ضامن و کفیل، تاوان دهنده میل کننده، علاقه مند میل کننده، علاقه مند باتجربه، کارآزموده جای گرد آمدن، مجامع جمع جای گرد آمدن، مجامع جمع بلا، آفت بلا، آفت	مأنوس مأوا مبتدى مبتذل مبتذل مبرَهَن مبرَهَن مبرَهَن مبرَهَن مبين مبرلزل متضمن متضمن متمايل مبرب مجمع محنت محنيله

از مصدر ستودن، به معنای تعریف مکن مستاي نیازمندان، حاجتمندان مستمندان چیزی که بر آن استناد کنند، دلیل و مدرک مستند مستور یوشیده، نهان باور کرده، قبول شده، تسلیم شده مسلم مشاهير جمع مشهور مشتمل در برگیرنده، فراگیر مصاحبت همصحبت، همنشين جای صف بستن و میدان جنگ، جمع مصف مَصاف شوخی و مزاح، خوشطبعی مطايبه مطيع فر مانبر دار ظاهر شدن، عرض کردن معروض متصل شدن، پیوسته کردن معطوف آب روان، یاری کننده معين جمع مقتضى، خواهش شدهها، تقاضا شدهها مقتضىات دَرَنگ کردن، انتظار مكث کوشیدن، مشخص کردن، تجربه کردن ممارست کم کردن از آن، تفریق کردن از آن، وضع کردن از آن منها موعظهها، يندها و نصيحتها مواعظ جای تولد، زادگاه مولد ماه مهر، پاییز مهر گان نرمی و آهسته گی مَهل آماده مهيا خشن و ناملایم، بر خلاف طریقهٔ معین ناهنجار آتش نار شتر ناقه یشیمانی ندامت کہ نّدرت وصف کردن کسی یا چیزی به نیکی، ستایش، صفت نعت ياافزار، قطعهيي آهني كه به ياشنهٔ كفش يا سُم چهاريا كوبند نعل نمود، نماینده و ظاهر کننده نماد گریه کردن، بیان مصیبت نوحه پنهان نهان روشنی، آشکار شدن وضوح جمع وقف، واقف، آگاه وقوف آواره، کسی که بیهوده در همه جا گردش می کند هرزهگرد خرج هزينه شیر درنده هژبر حیوانی است شبیه پلنگ؛ اما کوچکتر از آن يوز